

Mme Georgette Arnaud

Une ex-cantatrice dont la voix a déjà retenti à travers l'Europe

Installée à une table, devant une montagne de photographies, Mme Georgette Arnaud, ex-cantatrice de 81 ans, ressasse ses souvenirs et essaie de livrer les moments importants qui ont marqué sa vie.

L'éveil des souvenirs rappelle à la mémoire de bonnes expériences mais également de mauvaises. Pour cette native de Strasbourg qui a connu les deux Grandes Guerres mondiales et qui a perdu son fils unique, le retour à l'esprit de certains événements fut parfois douloureux. Mme Arnaud a toutefois accepté de se raconter.

Jacqueline Voghel

La ville de Strasbourg fut durant les guerres un objet perpétuel de convoitise et Mme Arnaud se sentit bien souvent ballottée par les changements de nationalité. Toutefois, son cœur a toujours penché plus du côté français que du côté allemand lorsqu'il s'agissait de chanter. "J'aime pas chanter en allemand. L'articulation des consonnes est

trop forte, trop gutturale", explique-t-elle.

Aujourd'hui, Mme Arnaud n'a plus l'âme à chanter du Schubert et du Schumann. Mais il fut une époque où sa voix, sa musicalité et son style se conjuguèrent parfaitement. Elle était à ce moment-là une chanteuse d'opéra célèbre et parcourait l'Europe pour donner des représentations.

Née en 1909, à Strasbourg, sous le nom de Georgette Buchholzer, elle entreprit, alors qu'elle était jeune fille, des cours de piano pendant cinq ans. Par la suite, elle s'inscrivit à des leçons de chant. M. George Mary, professeur de chant notoire, la prend dans ses classes et étonné par sa voix, la pousse à participer au concours annuel de chant auquel siège un juge de Paris. "C'était très chic à cette époque d'avoir

un juge de Paris dans le jury" se rappelle Mme Arnaud.

Finalement, lors du concours de chant, on remarque son talent et Georgette se classe 1ère. Elle décroche trois premiers prix et obtient une bourse pour entrer au conservatoire de Paris.

Pour poursuivre son ascension, elle a dû quitter sa ville natale et laisser derrière elle, ses parents et son fils, son mari étant à la guerre. "Ce fut très pénible de laisser mon fils là-bas mais je n'avais pas le choix, je ne pouvais pas l'amener avec moi", confie-t-elle troublée.

Elle passera trois ans au conservatoire de Paris. De par sa petite taille, la forme de son visage et son volume de voix, son professeur de mise en scène, M. Salignac, lui suggère de chanter dans les opéras comiques. Ce qu'elle fit. Âgée de 24 ans, elle est engagée à l'Opéra comique de Paris et débute dans "Roi malgré lui" d'Édouard Chabriet. C'est à ce moment là que sa carrière prend son véritable envol et que les contrats affluent.

Georgette jouera entre autres dans Sophie de Vertère, dans Madame Butterfly, Louise, La Bohème, etc... Elle parcourra

l'Europe de tous les côtés: France, Hollande, Belgique, et bien d'autres endroits.

Bien souvent, à cause de sa

aboutiront au Canada, à Montréal. "Nous avons été très bien reçus", précise-t-elle.

Deux ans après son arrivée, Georgette effectue des démarches pour obtenir une audition au Metropolitan Opera de New York, première scène lyrique des États-Unis et l'une des plus fameuses au monde. Elle est convoquée à une entrevue et s'y rend mais décide, une fois devant l'imposante institution, de ne pas passer l'audition. "J'ai décidé, une fois devant le théâtre, que je ne voulais plus chanter à l'opéra", explique-t-elle.

Elle retourne donc à Montréal et chante dans les mariages et les enterrements et joue également de l'orgue à l'occasion. "Je faisais plus d'argent avec trois enterrements qu'en une semaine de travail".

Il y a huit ans, elle et son mari ont pris la direction de Saint-Hyacinthe où ils se reposent aujourd'hui. N'ayant plus son souffle d'antan, Georgette a cessé le chant. "Ça me fait toujours de la peine de ne plus pouvoir m'exprimer par la voix", lance-t-elle quelque peu nostalgique.

A-t-elle des regrets? Oui, un seul. Celui de n'avoir pu emporter son piano préféré au Canada lorsqu'elle quitta la France.



Installée à une table, devant une montagne de photographies d'elle-même, Mme Arnaud a bien voulu ressasser ses vieux souvenirs pour les livrer au lecteur du COURRIER. De nature modeste, c'est avec une simplicité désarmante qu'elle raconte les moments importants de sa vie de grande cantatrice.

taille et de sa voix, on lui décerne les rôles de jeunes filles. Son rêve était pourtant tout autre. "J'aurais aimé chanter des drames mais mon physique ne me le permettait pas."

C'est en 1958 qu'elle et son second mari, Roger Arnaud,



Mme Georgette Arnaud est un petit bout de femme très sympathique qui, à 81 ans, est toujours énergique et drôle. Originnaire de Strasbourg, elle et son mari, un Marseillais, habitent à Saint-Hyacinthe depuis huit ans. Bien qu'elle n'ait plus l'âme à chanter aujourd'hui, il fut une époque où la voix, la musicalité, le style de Mme Arnaud se conjuguèrent parfaitement.

Sommaire

Âge d'or	B-15
Agriculture	B-10
Annonces classées	B-14
Art et culture	B-32
Coin des jeunes	B-8
Histoire d'ici	B-39
Horaire TV	B-35 et B-36
Loteries	B-38
Nécrologie	B-14
Recettes	B-2

GRANDE OUVERTURE Salon de Quilles 2000 à Sainte-Rosalie

Grosses Quilles 8 allées



SPÉCIAL
d'ouverture
150\$
la partie
souliers non inclus

valde jusqu'au
31 octobre

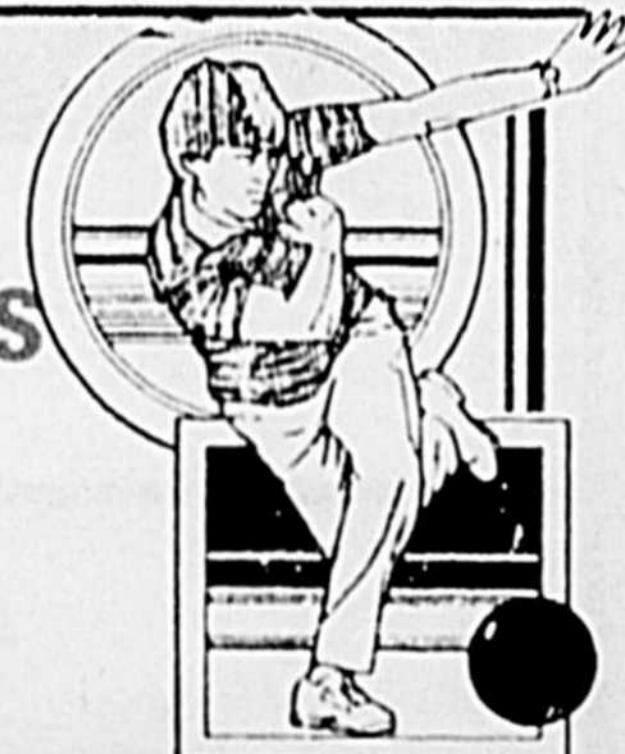


BAR: capacité de 50 places

Accessibles de 8 à 88 ans

Salon de Quilles
2000

Boul. Laurier, Sainte-Rosalie
Face à Germain Larivière



Grosses Quilles

799-2020

Friandises magiques pour fêter l'Halloween

Ces gâteries, diablement délicieuses, créeront un effet de surprise et ajouteront au plaisir de cette soirée magique pour les tout-petits. Parents et enfants peuvent concocter de délicieuses sucettes magiques au chocolat fondant et de savoureuses mini-citrouilles chocolatées aux arachides. Le secret de ces créations: de simples ingrédients de base et un peu d'imagination.

Ces savoureuses friandises chocolatées sont très faciles à faire; elles peuvent être préparées à l'avance et réfrigérées jusqu'au moment de servir. Il suffit alors de les disposer sur un plateau et de laisser sorcières et fées, fantômes et lutins s'en délecter.

Sucettes magiques au chocolat

75 mL de beurre
125 mL de cacao
75 mL de miel
750 mL de guimauves miniatures
5 mL de vanille
1 L de céréales croquantes au riz
250 mL d'arachides
6 bâtonnets

Faire fondre le beurre dans une casserole; ajouter, en mélangeant, le cacao et le miel, puis les guimauves. Faire cuire à feu doux en remuant constamment jusqu'à ce que les guimauves soient fondues et

que le mélange soit homogène. Hors du feu, ajouter la vanille, puis les céréales et les arachides; bien mélanger.

Répartir ce mélange dans 6 verres de plastique ou de papier (de 170 mL), décorés de motifs d'Halloween, en pressant légèrement. Insérer un bâtonnet au centre de chaque sucette; laisser refroidir complètement.

Au moment de servir, passer la lame d'un couteau autour de chaque sucette afin de la détacher du verre; enlever celui-ci.

Donne 6 sucettes.



Mini-citrouilles chocolatées aux arachides

500 mL de capuchons au beurre d'arachides
ou grains de chocolat
300 mL de lait condensé sucré
125 mL de cacao
250 mL de guimauves miniatures
500 mL d'arachides hachées
250 mL de raisins secs
papier cellophane orange (facultatif)
ruban noir (facultatif)

Dans une grande casserole, mélanger les capuchons au beurre d'arachides et le lait condensé sucré. Faire cuire, à feu doux, en remuant jusqu'à ce que le mélange soit homogène; ajouter le cacao en continuant de remuer. Ajouter les guimauves et mélanger jusqu'à ce qu'elles soient fondues. Hors du feu, ajouter les arachides et les raisins secs.

Laisser refroidir jusqu'à ce que le mélange soit maniable. Former des boules de 5 cm; les mettre sur un papier ciré et réfrigérer jusqu'à ce qu'elles durcissent.

Pour ajouter un air de fête, envelopper chaque friandise dans du cellophane orange, noué de ruban noir pour former des citrouilles miniatures. Donne environ 30 mini-friandises.

Dernièrement avait lieu le V^e Fashion Show

présenté par

Quedry
et *Mode*

M.O. David - Évolution

avec la participation de

Boutique Vogue

(chapeaux, foulards, accessoires)



Tous les profits ont été versés à la Maison Victor Gadbois de la Montérégie.

COMMANDITAIRES

Coiffure: Charline Harton
Clinique Esthétique Beauté,
Salon Rita Fleuriste,
Meubles Bernard Tanguay,
Deslandes Électrique,

Bijouterie Choquette,
Le Tout en Fête
Restaurant: Le Parvis,
Imprimerie Maska Inc.
Passerelle: Les Entreprises Clément Perreault Inc.

Cocktail: Cablestrie Inc.
Vin: CFEI et Les Vins André
Musiciens: Groupe Vision (Serge St-Pierre)
Commentatrice: Huguette Corbeil
Commentateur: Jacques Bélanger

Des annonces
À la page

Le Courrier
DE SAINT-HYACINTHE



INTER PLUS

Numéros Lots
533921 250 000 \$
33921 2 500 \$
3921 250 \$
921 25 \$
21 10 \$

Numéros mobiles
90728 1 000 \$
0512 100 \$
219 25 \$

RÉSULTATS

Tirage du 90-10-12

1 lot de 25 000 \$

(numéro non décomposable)

347A245

10 lots de 1 000 \$

(numéros non décomposables)

357B953

170A729	324A678	362B553
228A364	377A897	311C115
299A883	262B277	316C580

100 lots bonis de 500 \$ chacun (n° non décomposables)

104A202	242A178	150B528	360B447	150C551	263C526
107A865	263A648	158B036	375B418	152C079	273C949
126A840	276A400	196B529	378B084	153C711	275C347
131A149	276A734	202B077	383B105	159C740	284C940
131A247	278A247	211B724	386B634	165C413	285C846
135A078	298A782	216B958	389B910	172C431	294C394
137A346	356A123	222B381	397B946	185C197	297C637
153A315	358A644	229B638	103C718	186C296	299C792
187A755	360A325	242B268	106C326	187C347	308C183
208A518	366A659	267B655	112C805	192C985	322C019
217A447	369A500	275B036	113C998	224C660	328C041
218A438	372A236	296B715	115C936	227C969	342C289
219A354	373A180	303B809	127C968	229C448	344C654
227A639	104B814	312B825	129C036	246C959	367C407
229A676	114B619	333B109	142C687	250C402	391C195
236A341	120B452	341B154	146C132	262C808	393C929
238A249	129B233	357B089	148C719		

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

111 autres lots bonis le vendredi 19 octobre

Souper annuel de l'Association des adultes du Christ-Roi

L'Association des adultes du Christ-Roi invite tous ses membres, parents et amis, à son souper annuel qui se tiendra le samedi 3 novembre, à l'école Lafontaine.

Après le souper, l'orchestre Désourdy se chargera de la partie musicale. De nombreux prix de présence seront également attribués.

Le coût d'entrée est fixé à 12\$ (souper et soirée) ou à 5\$ (soirée seulement).

Pour réservation ou information, téléphoner à l'un des numéros suivants: 799-3538, 773-8917 ou 773-2798.

Rencontre charismatique diocésaine à l'I.T.A.

Une rencontre charismatique diocésaine aura lieu le samedi 20 octobre, de 9 h à 21 h, à l'I.T.A. de Saint-Hyacinthe situé au 3230, rue Sicotte.

Un conférencier invité sera le prêtre Lucien Côté. De la musique et des chants par un groupe de jeunes agrémenteront la journée.

Pour plus d'informations, téléphoner au 796-3129.

À cette occasion, le

NOUVEAU OUVERTURE LE 1^{ER} NOVEMBRE

ACCUEIL de "LA RIVE ENR"



Résidence pour personnes âgées autonomes ou en légère perte d'autonomie.

SERVICES OFFERTS:

Chambres occupations: Simple ou Double - Thermostat dans chaque chambre - Système d'appel d'urgence - Menu équilibré sous surveillance de diététicienne - Service pastoral - Infirmière - Médecin au choix - Coiffeuse - Surveillance de 24 heures - Salle d'activités communautaires - Contrôle des médicaments - 12 ans d'expérience auprès des personnes âgées

Claudette Boisvert 8765 Frontenac, St-Hyacinthe

Informations: **774-1565 - 797-3515**

NOMBRE DE PLACES LIMITÉES RÉSERVEZ MAINTENANT

KILOCONTROL
AMAIGRISSEMENT - NUTRITION

"BIEN DANS SA PEAU"...

Nos professionnels de la santé s'occuperont de tout.

- ♥ Évaluation alimentaire complète
- ♥ Plan-santé personnalisé
- ♥ Programme de groupe ou individuel
- ♥ Support, motivation.

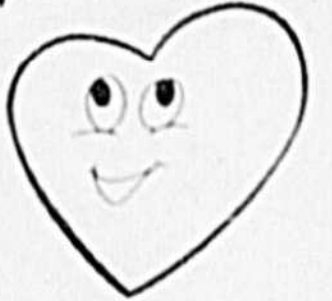
...avec plaisir!



Chantal Archambault, diététiste



Chantal Godbout, responsable



"SURPLUS DE POIDS, CHOLESTÉROL, HYPERTENSION NE SONT POUR MOI QUE DE TRÈS VAGUES SOUVENIRS ...MERCI"

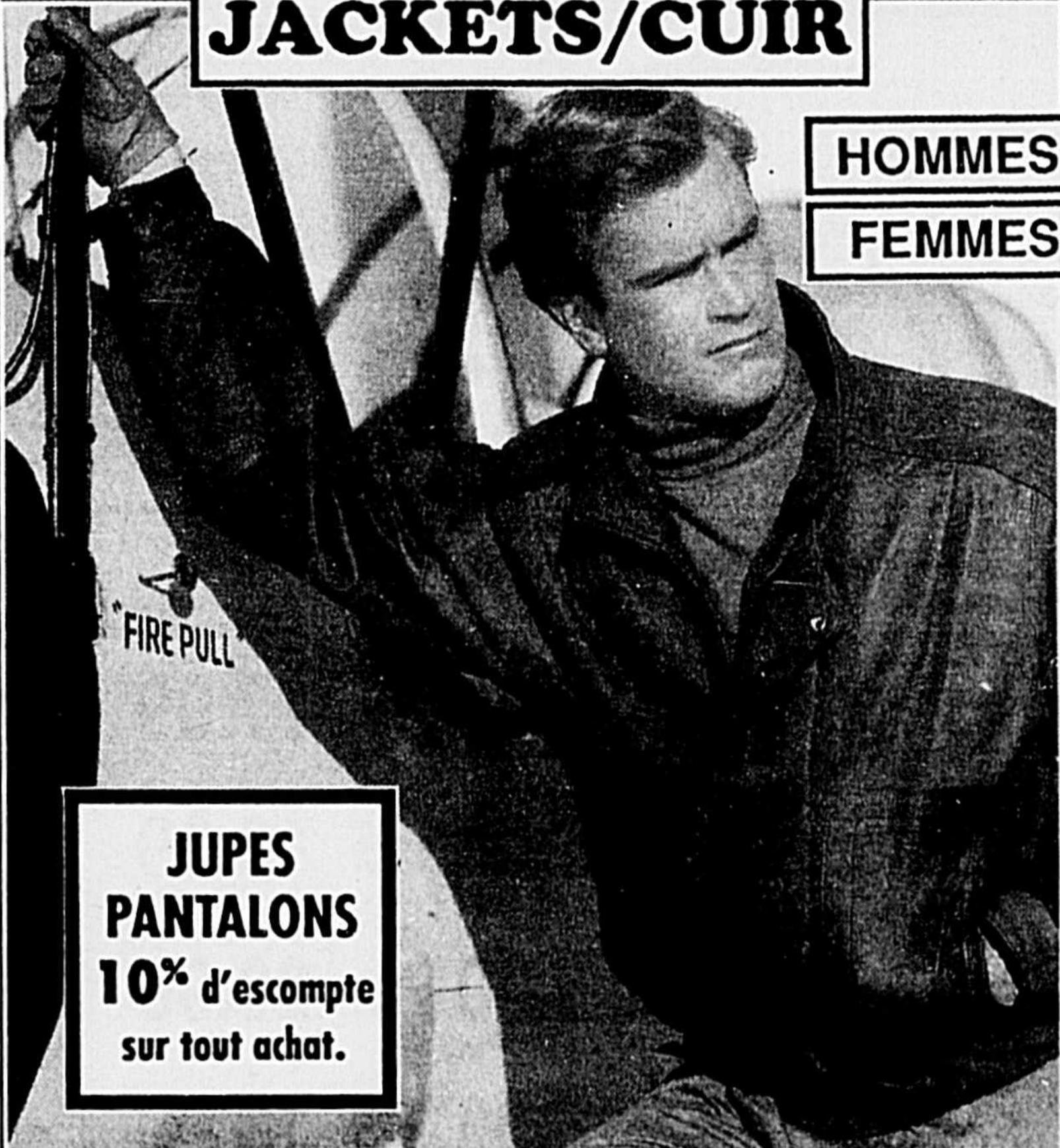
RECONTRES D'INFORMATION GRATUITES

2780 Raymond, local 18
Saint-Hyacinthe
Tél.: 771-2030

SPÉCIAL JACKETS/CUIR

HOMMES

FEMMES



JUPES
PANTALONS
10% d'escompte
sur tout achat.

Riqi

et son prêt-à-porter *mode* enr.

442, rue St-Simon, centre-ville, St-Hyacinthe, tél.: 774-3590

Invitation spéciale

Nous vous invitons à venir fêter avec nous l'arrivée officielle de nos modèles

1991

NISSAN

Les jeudis
et vendredis
18 et 19 octobre 1990

Nous serons ouverts
exceptionnellement
jusqu'à 22 h 00



génial...et humain

LES GALERIES NISSAN

2695 boul. Casavant, Saint-Hyacinthe

Beloeil
467-1341

Montréal
861-5028

St-Hyacinthe
774-1679

Projet en art gestuel à Saint-Charles

Présentement, à l'école élémentaire de Saint-Charles-sur-Richelieu, les écoliers de 3e année participent à un projet de libre expression en art.

C'est dans le cadre des activités en arts plastiques que ces écoliers ont fait la connaissance du peintre Paul-Émile Borduas, de ses oeuvres et de sa démarche.

Le projet qui a débu-

té le 17 septembre par une présentation du peintre et de ses oeuvres s'est poursuivi les 2 et 9 octobre. Les enfants ont alors exploré le matériel et ont fait l'expérience de la peinture gestuelle.

Une rencontre des témoins de l'époque pendant laquelle Borduas vivait à Mont-Saint-Hilaire a suivi le 9 octobre.

Pour terminer le

projet, une exposition des peintures des écoliers aura lieu le 2 décembre, à la salle municipale de Saint-Charles-sur-Richelieu.

Les personnes responsables du projet Christiane Ruel, Céline Trudeau et Anita Lavalée, remercient tous les collaborateurs qui ont participé à ce projet et invitent la population à venir visiter l'exposition.



Les jeunes préparent, avec le plus d'attention possible, les oeuvres qui seront présentées lors de l'exposition qui se tiendra le 2 décembre prochain.

Vente de charité

Une vente de charité aura lieu le mercredi 31 octobre, de 9 h à 15 h, au sous-sol de l'église Saint-Joseph.

Réunion de l'O.F.S.

L'Ordre Franciscain Séculier (O.F.S.) tiendra sa prochaine réunion le jeudi 18 octobre, au sous-sol de la Cathédrale, après la récitation du chapelet de 19 h 05.

Émotifs Anonymes

Émotifs Anonymes est un organisme qui a pour but d'aider les personnes seules ou qui manquent de communication, à vivre leurs émotions.

Des rencontres hebdomadaires ont lieu tous les mercredis, à 20 h 30, au sous-sol de la Cathédrale (905, avenue de l'Hôtel-Dieu à Saint-Hyacinthe).

L'entrée est libre. Aucune carte obligatoire.

GALERIE SAINT-HYACINTHE À TOUT PRIX

TÉNAVASION

DES GALERIES

du 2 octobre au 25 octobre

La deuxième finaliste du tirage d'un voyage

Club Med BAHAMAS

Mme France B. Laliberté Acton Vale

EN COLLABORATION AVEC:



AGENCE DE VOYAGES BOISLARD



CFEi 106.5

Valide jusqu'au 20 octobre 1990

Rabais de **500\$** à l'achat de chaque bidon de 4 litres de peinture **International**

On trouve tout... tout le temps

HEURES D'AFFAIRES

Lundi au mercredi
9 h à 18 heures
Jeudi et vendredi
9 h à 21 heures
Samedi
9 h à 17 heures



Gérard Lalime

Bidon de 4 L	RÉGULIER	RABAIS	SPÉCIAL
Blanc Satin Latex intérieur Ec 101608	22.99	- 5.00	= 17.99
Blanc Latex perlée Intérieur EC111608	23.99	- 5.00	= 18.99
Blanc Latex semi-lustre intérieur EC 131608	25.99	- 5.00	= 20.99
Blanc Couche de fond intérieur Latex EC 711062	21.99	- 5.00	= 16.99
Blanc Semi-lustre intérieur huile QC 25108	26.99	- 5.00	= 21.99



Plan mise de côté



15845, ST-LOUIS, ST-HYACINTHE 773-6634

Soirée 14e anniversaire au Club optimiste Sainte-Rosalie

Le Club optimiste de Sainte-Rosalie invite ses membres à sa soirée 14e anniversaire. Past-Président de Cécile et Gilles Toutant

qui aura lieu le samedi 10 novembre, à 18h, au Domaine de l'Érable. À l'accueil un cocktail sera servi suivi d'un copieux repas arrosé de

vin et agrémenté de la musique de Raymond Lemieux.

Pour réservation, on contacte Michel Toutant, au 799-4767.



Cent ans d'anniversaire de mariage

La famille Pelletier célèbre récemment, 100 ans d'anniversaire de mariage. En effet, M. Marcel Pelletier et son épouse Thérèse Daigle fêtaient leur 50e anniversaire, tandis que deux de leurs filles fêtaient respectivement leur 25e anniversaire de mariage. Il s'agit de Monique Pelletier et de son époux Clément Renaud ainsi que Claudette Pelletier et son époux Gilles Labrie. Tous les enfants et petits-enfants étaient présents pour l'occasion. On retrouve sur la photo les couples fêtés, dans l'ordre habituel: M. Gilles Labrie et Mme Claudette Pelletier; M. Marcel Pelletier et Mme Thérèse Daigle; M. Clément Renaud et Mme Monique Pelletier.

LA THERMOPOMPE

Carrier

FAITES

Votre choix!

9.9%

Pour 1 an

OU AUCUN VERSEMENT AVANT MARS 1991*

OU RABAIS EN ARGENT ***

À l'achat d'une thermopompe Carrier, profitez de l'une de ces trois offres sensationnelles. Choisissez celle qui vous convient le mieux. Offre valable du 15 sept. au 2 déc. 1990

Carrier

La thermopompe la plus silencieuse.



Communiquez avec nous dès aujourd'hui pour connaître les conditions.



PLOMBERIUM*



NORMAND RICHARD INC.

244 Principale, St-Thomas d'Aquin J0H 2A0

796-3561

*Sujet à l'approbation du crédit par la banque. Aucun intérêt avant février 1991. **Sujet à l'approbation du crédit par la banque. *** Rabais selon la période: du 1er au 31 oct. 1990: 325\$; du 1er nov. au 2 déc. 1990: 250\$. Cette promotion ne peut être combinée à aucune autre offre de Carrier. Chez les détaillants participants seulement.

À VENDRE



300 nouveaux costumes pour toute la famille.

À PARTIR DE 10⁰⁰\$

BON CHOIX DE TISSUS POUR CONFECTIONNER DES COSTUMES

5 000 VERGES À 1⁰⁰\$ LA VERGE

Confection sur mesure

Réservez votre costume dès maintenant

COUPONS JACQUELINE INC.

2285 Raymond, Bourg-Joli, édifice Brolem

Saint-Hyacinthe

774-7885 - 773-5485

Plan mise de côté

Lincoln Town Car 1990 Démonstrateur

Version signature

Super spécial
\$36900⁰⁰



Disponible sur plan de location

Le plus grand luxe et la tranquillité d'esprit

yamaska
automobile inc.

2000 Boul. Casavant Ouest, Saint-Hyacinthe 774-2000



"L'Enfante/Trou de mémoire"

C'est dimanche, le 14 octobre dernier, qu'avait lieu à Expression, le Centre d'exposition de Saint-Hyacinthe, le vernissage de "L'Enfante/Trou de mémoire", exposition-installation de Francine Larrivée (photo). Une atmosphère très spéciale se dégage de ces boîtes-théâtres qui ne sont pas sans rappeler les maisons de

poupée qui ont servi l'imaginaire de notre enfance...L'exposition se poursuit jusqu'au 11 novembre à Expression qui ouvre ses portes aux visiteurs, au mardi au vendredi, de 10 h à 17 h, ainsi que le samedi et le dimanche, de 13 h à 17 h.

ACTION - PARTICIPE - ACTION - PARTICIPE - ACTION

TECHNIQUE NADEAU

Retrouvez la forme avec ces exercices régénérateurs qui soulagent:

- maux de dos
- maux de tête
- tension nerveuse
- constipation
- insomnie et bien d'autres maux



INFORMATION GRATUITE
Saint-Hyacinthe: Centre Culturel
 Information:
 Mercredi 24 octobre 19h30
 1er cours:
 jeudi 1er novembre 19h30

ARC en VIE INFO & INSCRIPTION
464-6617

Louis SNICKERS et Elisabeth PIRLOT Professeurs affiliés du Centre de Yoga Colette Maher

Possibilité de cours de JOUR et de PERFECTIONNEMENT
Cours de groupe disponibles à l'extérieur

PARTICIPE - ACTION - PARTICIPE - ACTION - PARTICIPE

POUR DES NOUVELLES
À la page



Le Courrier
 DE SAINT-HYACINTHE

TOUT EST CHER \$\$\$

Voilà pourquoi nous vous proposons la combinaison Economie et Qualité

JYTA

Une ligne de cosmétiques naturels, sans parfum, ni colorant, à des prix... incroyables
 Venez rencontrer Patricia, technicienne JYTA

Jeudi le 18 octobre 1990

Elle vous offrira consultation et analyse de peau tout à fait gratuitement et des économies considérables sur vos achats.

PRENEZ RENDEZ-VOUS à
l'esthétique

1190, rue Des Cascades
 St-Hyacinthe Tél.: 774-2425

LE TEMPS S'ÉCOULE, LES TOYOTA 1990 AUSSI!



C'est le temps tout indiqué de vous procurer une Toyota 1990!
 En effet nous liquidons tous les modèles 90 en inventaire.
 Hâtez-vous d'en profiter!
 Des Toyota à prix pareils, ce n'est pas monnaie courante...



ANGERS TOYOTA
 3395 boul. Laframboise, Saint-Hyacinthe 774-9191

Deux nouvelles boutiques aux Galeries Saint-Hyacinthe



Une boutique de vêtement de cuir pour hommes et femmes à la toute dernière mode. Également des accessoires tels que bourses, ceintures etc.

Un magasin offrant les toutes dernières nouveautés en matière d'électronique. Un personnel compétent et des prix compétitifs vous y attendent.

C'est donc une invitation à visiter ces 2 nouvelles boutiques.

en collaboration avec
Carole Durocher
bibliothécaire

Section des adultes

Documentaires

Bouchev, Philippe. "Le guide du rock". Paris, Syros, Alternatives, 1990, c1989, 258 p. (Les Guides culturels Syros).
Le rock est de loin l'un des phénomènes musicaux les plus importants de ces trente dernières années. Ce guide, facile à consulter, retrace les sources de cette musique (blues et country) pour ensuite nous mener jusqu'aux prolongements les plus actuels (rap et world beat).

Laurendeau, Marc. "Les Québécois violents: la violence politique 1962-1972". Montréal, Éd. du Boréal, 1990, 351 p.
L'irruption de la violence politique au Québec durant les années 60, qui a culminé dans la crise d'Octobre, reste un épisode terrible et crucial de notre histoire contemporaine. Dans cet essai, le journaliste Marc Laurendeau fait la synthèse de ce que l'on peut savoir aujourd'hui des actes de violence à motivation politique qui ont marqué le Québec de 1962 à 1972. Son étude ne se limite pas aux gestes des terroristes mais analyse aussi la violence propre aux différents mécanismes de répression: législatifs, policiers et judiciaires.

Martin, Paul-Louis. "La chasse au Québec". Montréal, Éd. du Boréal, 1990, 408 p.
Toutes proportions gardées, il semble que les Québécois soient les plus grands chasseurs au monde.



L'amour de la chasse coule sans doute dans leurs veines depuis les premiers colons qui, en abordant les côtes de la Nouvelle-France, n'avaient

jamais tenu un gibier aussi abondant à portée de fusil! Cet ouvrage retrace donc l'histoire de la chasse sur les bords du Saint-Laurent, entre le 45e et le 50e parallèle, depuis les premières concessions jusqu'aux années 80. Rédigé par un ethnologue amateur de chasse, c'est un ouvrage remarquable tant au niveau des sujets abordés qu'au niveau de la richesse de l'iconographie.

Roman policier

Yokomizo, Seishi. "La ritournelle du démon". Ed. P. Picquier, 1990, 236 p.
Pour les amateurs de polars qui voudraient s'évader des grandes métropoles du crime, comme New York ou Los Angeles, voici une intrigue qui se déroule dans un petit village japonais. L'auteur est un des plus populaires écrivains de polars nippons. Mort en 1981, ses publications atteignent le chiffre de 55 millions d'exemplaires vendus. Ce livre-ci met en vedette un célèbre détective du nom de Kôsuke Kindaichi, qui est aux prises avec une série de meurtres qui semblent mystérieusement calqués sur les paroles d'une comptine d'enfant.

Heures d'ouverture:

Lundi, Mardi, Jeudi: 13 h 00 à 17 h 30
19 h 00 à 21 h 00
Mercredi, Vendredi: 13 h 00 à 17 h 30
Samedi, Dimanche: 13 h 00 à 16 h 00

Les grandes conférences du Mieux Vivre des Aînés maskoutains

Le Mieux Vivre des Aînés maskoutains tiendra une conférence portant comme thème "Pouvons-nous vivre heureux dans le monde d'aujourd'hui" le mardi 23 octobre, à 20 h, à

l'I.T.A. de Saint-Hyacinthe. À cette occasion, le conférencier invité sera M. Émile Froment, l'un des cinq motivateurs du Québec.
Petit homme à lunet-

tes, âgé de 61 ans, M. Froment est aussi un humoriste, un passionné de l'étymologie et un collectionneur invétéré qui a visité 200 villes et villages du Québec. "Je suis plutôt

timide mais devant un micro je deviens un autre homme", confie-t-il. Ce conférencier-motivateur parle du bonheur, de la vie, d'une façon simple, stimulante et originale.

desirent donner à leur vie un équilibre stable seront les bienvenus.

Les billets, au coût de 5\$, sont maintenant en vente; il suffit de téléphoner au 799-3897 pour s'en procurer. Il sera aussi possible d'en acheter à l'entrée, le soir de la conférence.

Tous ceux qui sont à la recherche d'un bonheur durable ou qui

Rencontres d'Eckankar

Eckankar présente une nouvelle série de quatre rencontres: le 17 octobre "Apprendre à se découvrir en tant qu'âme"; le 21 novembre "Atteindre une plus grande liberté"; le 19 décembre "Comprendre nos expériences" et le 16 janvier "Des solutions spirituelles pour des problèmes humains".

débutera le mercredi 24 octobre, à 20 h. Pour de plus amples renseignements, écrire

à l'adresse suivante: Eckankar, C.P. 635, Saint-Hyacinthe, J2S 7P5.

Ces rencontres auront lieu au Carrefour des groupes populaires situé au 900, rue Saint-Antoine à Saint-Hyacinthe, à 20h. Pour la série, on suggère un don de 12\$ ou 4\$ par rencontre.

Une classe de discussion sur un livre

Look & Style

COIFFURE PERSONNALISÉE POUR ELLE ET LUI

Chers client(e)s et ami(e)s, il me fait plaisir de vous inviter au Salon Look et Style.

Pour un nouveau Look... pour un conseil



Danielle Caza
Propriétaire

16 900 Savard, Saint-Hyacinthe, secteur St-Joseph

AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS
774-3257

ASSURANCE GÉNÉRALE - VIE ET ACCIDENT

SUR-VIE, l'assurance crise cardiaque

ASSURANCES ROBERT MORIN ET ASS INC

Vous recevrez jusqu'à 100,000\$ pour vous rétablir

La nouvelle police unique en son genre qui PAIE UNE PRESTATION DU VIVANT!

Elle paie de 25 000\$ à 100 000\$ si vous avez une crise cardiaque, une attaque, un cancer, ou l'une des 10 affections médicales graves. Vous pouvez utiliser cet argent pour régler vos factures médicales, faciliter votre rétablissement, ou même aller en croisière! C'est à vous d'en décider! **Ça vous intéresse?**

SUR-VIE a été conçue à l'intention des personnes dans la trentaine ou la quarantaine qui se préoccupent de leur santé future.

Appelez moi à Upton, RICHARD NAREAU, Assureur Vie.

UPTON 130, rue Principale C.P. 324 Upton, Qc. J0H 2E0 (514) 549-4225 1-800-363-1679

ST-PIE 265, Notre-Dame, St-Pie, Qc. J0H 1W0 (514) 772-5250 Michel Couture, resp. C.d'A. Ass. et Ass. Vie

BEAU POUR LONGTEMPS

27⁹⁹\$ ou moins les 4 litres
SUPER LATEX FINI PERLE
Blanc (163-110)*
Base pâle (163-301)**

28⁹⁹\$ ou moins les 4 litres
SUPER ALKYDE FINI SEMI-LUSTRÉ
Blanc (130-110)*
Base pâle (130-301)**

23⁹⁹\$ ou moins les 4 litres
SUPER LATEX FINI MAT-SATINÉ
Blanc (160-110)*
Base pâle (160-301)**

23⁹⁹\$ ou moins les 4 litres
APPRÊT-SCELLEUR COUCHE DE FOND AU LATEX
Blanc (165-125)

SICO LA TOUCHE DE L'EXPERT



* Offert sans supplément dans chacune des 250 teintes pastel du système Décorama.
** Bases pâles offertes dans chacune des 520 teintes pastel du système Colorama 2000 moyennant un léger supplément.
Cette offre se termine le 2 novembre 1990.

<p>DOUVILLE</p> <p>Quincaillerie Douville Inc. 5320, boul. Laurier Douville 773-7093</p>	<p>Quincaillerie Vincent J.-A. et Fils Inc. 1890, rue Des Cascades Saint-Hyacinthe 774-8484</p>	<p>unifol</p> <p>Belval & Ménard Enr. 3010, Blvd Laurier Ste-Rosalie 774-4534</p>
<p>Quincaillerie Gagnon et fils (1975) Ltée 3400, boul. Laframboise Saint-Hyacinthe 773-9787</p>	<p>Maison du Bricoleur 4155, boul. Laurier Ste-Rosalie 799-2525 et 5400 Boul. Laurier St-Hyacinthe 773-9256</p>	<p>DECOR ACTUEL</p> <p>2515, boul. Casavant Ouest Saint-Hyacinthe 773-0423</p>
<p>Quincaillerie Plus 113, rue St-Étienne St-Damase 797-3364</p>	<p>unifol</p> <p>Ferronnerie Désilets Inc. 411, rue Notre-Dame, Saint-Hugues Bagot 794-2132</p>	<p>AU FIL D'UN DÉCOR INC</p> <p>16835 St-Louis, St-Hyacinthe Tél.: (514) 773-4182</p>

LE COIN DES JEUNES

Des clous équilibristes

Mes adjoints de Sept-Iles m'ont envoyé l'expérience suivante. Il paraît qu'elle fait fureur là-bas. J'ai voulu t'en faire profiter.

Procure-toi un morceau de bois d'environ 8 cm sur 8 cm (la grosseur n'a pas vraiment d'importance) et 21 clous de 3 pouces (7,5 cm) avec tête; si les clous sont plus courts, tu n'as qu'à en réduire le nombre. Tu peux aussi utiliser un clou et 20 allumettes de bois. Plante l'un des clous au centre de la pièce de bois et te voilà prêt à commencer.

L'expérience est fort simple (du moins en apparence), il suffit de faire tenir les vingt clous qui restent sur la tête de celui qui est planté dans le bois. Pour vraiment t'amuser, essaie de trouver la solution sans lire la suite.

À bout de patience? Voici la solution. Dépose d'abord un clou sur la table. Pose ensuite 18 clous

sur le premier de manière à ce que les têtes soient en l'air et alternent: une fois à droite, une fois à gauche. Les clous ainsi disposés forment un "X" et les pointes s'appuient sur la table. Dépose le dernier clou dans le sillon formé par l'entrecroisement.

Il devrait y avoir 9 clous d'un côté et 9 de l'autre (les têtes au centre, les pointes reposant sur la table), et 2 clous au centre du système (regarde le dessin). C'est grâce à ces 2 clous que tu pourras réaliser l'expérience. Soulève-les délicatement et observe bien tous les mouvements des 18 autres clous. Les 18 clous se referment sur le clou supérieur comme les mâchoires d'une paire de pinces. Les têtes empêchent les clous de glisser.

Bravo, tu as réussi à soulever les vingt clous. Mais comment

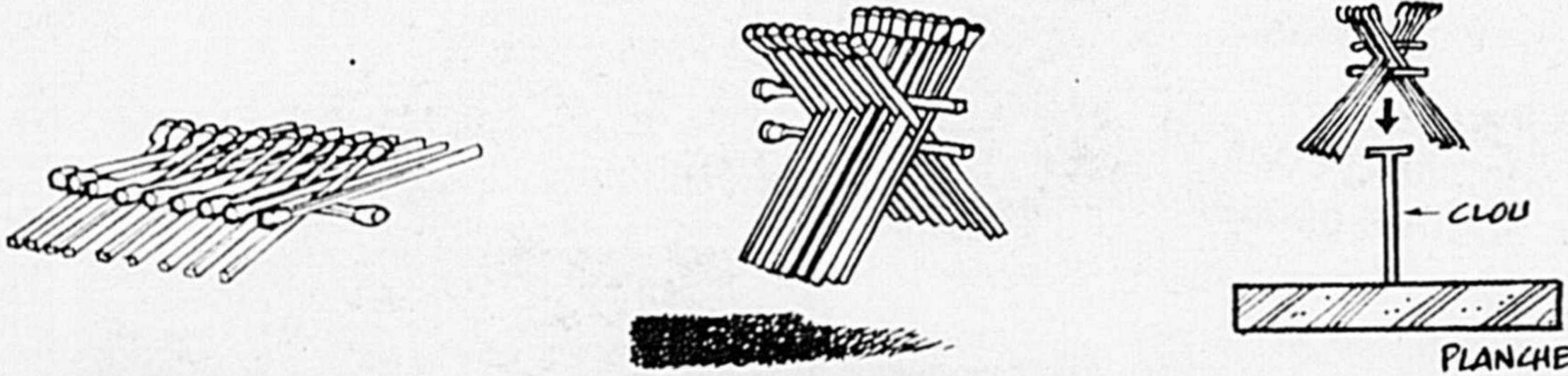
les poser sur la tête du 21e?

La première partie de l'expérience demandait beaucoup d'astuce. Ici, tu auras besoin d'habileté. En effet, pour que les vingt clous puissent tenir sur la tête du 21e, il te faut trouver le centre de gravité de l'ensemble.

Le centre de gravité des vingt clous est le point imaginaire où s'exerce l'attraction terrestre sur eux. Tant et aussi longtemps que ce centre de gravité repose sur un point d'appui (le clou planté dans le bois), l'ensemble demeure en équilibre. Mais, que la moindre petite secousse déplace le centre de gravité, et l'ensemble s'écroule.

Essaie maintenant d'ajouter de nouveaux éléments à ton montage.

Prof Scientifix



De quels métiers s'agit-il?

Ce métier en est un de patience: deux à quatre ans sont nécessaires selon la qualité pour obtenir une huître consommable. Il demande aussi des aptitudes à la gestion.

Compte tenu du temps de culture, les rentrées se font à long terme. L'essentiel des recettes est perçu sur les deux mois de grande consommation: décembre et janvier.

La trésorerie doit permettre de faire face aux destructions accidentelles: le gel qui tue les huîtres, et les maladies. Une épidémie, dont on n'a jamais pu déceler les causes véritables, a complètement détruit, vers 1970, les huîtres portugaises des parcs français.

Mais, en règle générale, c'est un métier très rentable. Il laisse une grande indépendance et procure les joies de la vie au bord de la mer.

Il ne présente ni les dangers, ni les inconvénients de la vie de marin: il rentre chez lui tous les soirs et la petite navigation qu'il pratique est parfaitement sûre.

Enfin, contrairement aux autres animaux d'élevage, l'huître, si elle exige des soins

réguliers, ne nécessite pas une présence quotidienne

La culture des moules répond aux mêmes principes que celle des huîtres. Le naissain (embryon ou larve des huîtres et des moules d'élevage) est capté sur des pieux ou des cordes, puis transplanté sur des supports divers (garnissage).

La méthode la plus répandue utilise des pieux appelés bouchots. Mais ce peuvent être aussi des cordes, des filets ou même, plus simplement, un sol bien nivelé et assez résistant. Dans ce cas, les moules, comme les huîtres, doivent être retournées assez souvent pour éviter l'envasement.

La récolte des moules est faite à la main de 18 mois à 3 ans après le garnissage, suivant le mode de culture et les régions.

Réponses:

- 1- le métier d'ostréiculteur
- 2- la mytiliculture

Alice Dufault

Cercle des Jeunes Naturalistes

Réf.: La Nature et ses Métiers

Le prof Scientifix te répond

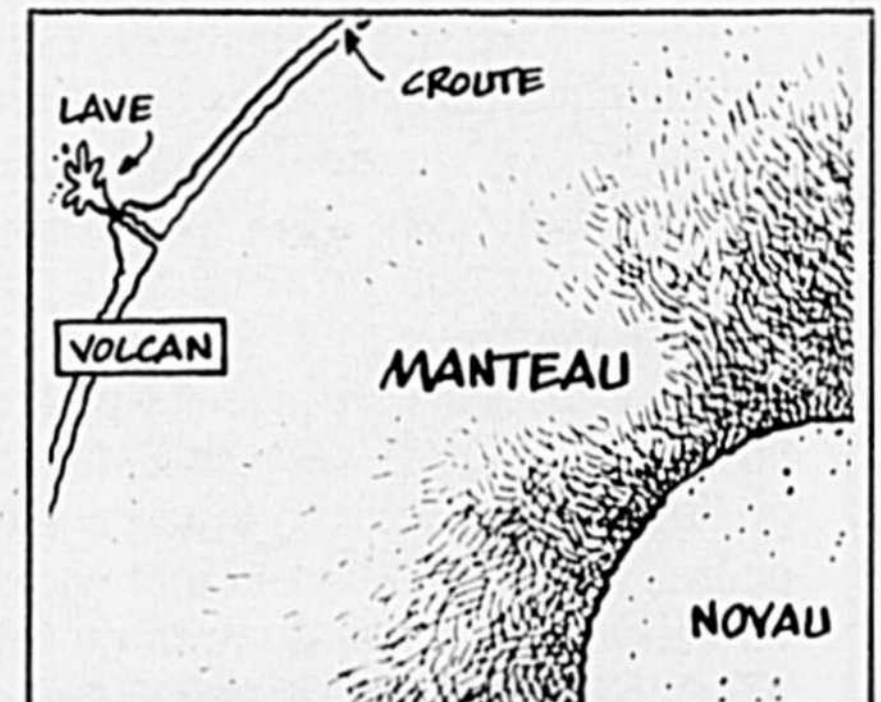
Que sont les roches liquides au centre de la Terre?

Si on la coupait en deux, la Terre ressemblerait un peu à une pêche. À la surface, où nous vivons, c'est la croûte (la pelure de la pêche), formée de roches solides. Elle n'a que quelques kilomètres d'épaisseur.

Sous la croûte se trouve le manteau. Il a une profondeur de 2 900 km et se compose surtout de minéraux qu'on appelle silicates. Ces minéraux ne sont pas complètement fondus et ont une consistance pâteuse. Lorsqu'il y a des éruptions volcaniques, la lave provient du manteau.

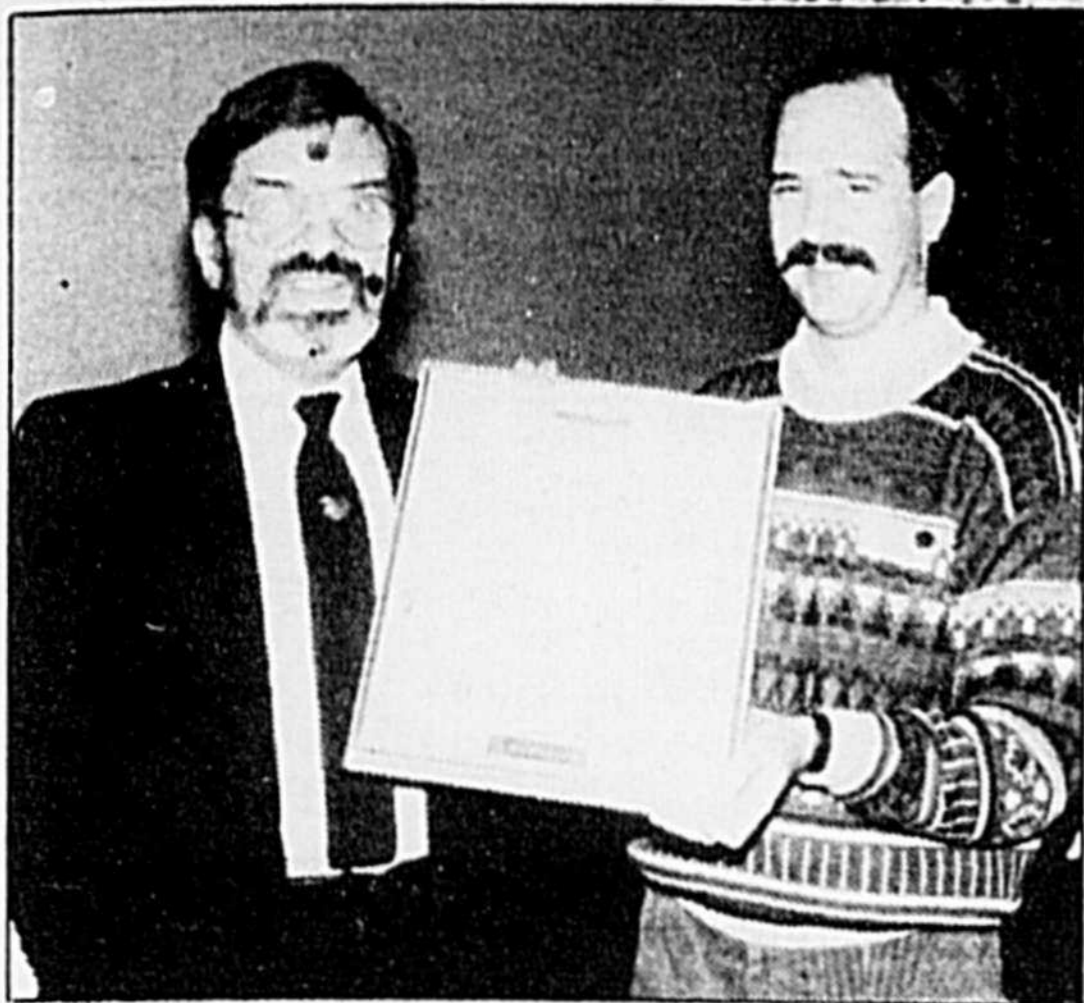
Au centre de la Terre, il y a le noyau. La couche extérieure du noyau, le noyau externe, contient surtout du fer, du nickel et de l'oxygène. Le noyau externe est liquide à cause de la grande chaleur.

La partie centrale du noyau est une boule de fer et de nickel de 2 500 km de diamètre. On croit que, malgré la chaleur, le noyau central est solide à cause de la pression extrême qui y règne.



DANS LE MANTEAU, LA TEMPÉRATURE DE LA ROCHE FONDUE DÉPASSE LES 3000°C!





Symposium sur le loisir en institution

C'est à l'Auberge des Seigneurs que se tenait les 4 et 5 octobre, le symposium de la Fédération québécoise du loisir en institution (F.Q.L.I.). M. Hubert de Ravenel, président d'honneur, prononçait l'allocution de fermeture: "Le loisir c'est l'oxygène pour les aînés". C'est à cette occasion que M. Alain Lamarre (à droite), président de la F.Q.L.I. lui a remis un tableau de Madlyn Allard en guise de remerciements.

Assemblée des Retraités du CN

Les membres de l'Association des Retraités du CN, de la Rive Sud Local de Saint-Hyacinthe, sont conviés à l'assemblée mensuelle qui se tiendra le 18 novembre, à 13 h 30, à la salle du Café de la Gare (1090, boulevard Laframboise à Saint-Hyacinthe).

Bloc aféas

La Présentation

L'Aféas de La Présentation organise une vente de partage le vendredi 19 octobre, de 13 h à 21 h et le samedi 20 octobre, de 9 h à 14 h, à l'école La Présentation.

Pour de plus amples renseignements, il suffit de contacter Mme Thérèse Borduas, au 796-5018.

Saint-Jude

L'Aféas de Saint-Jude organise un marché aux puces au centre communautaire de Saint-Jude le samedi 20 octobre, de 10 h à 17 h et le dimanche 21 octobre, de 10 h à 16 h.

Pour plus d'informations, contacter Nicole Préfontaine au 792-5780 ou Nicole Saint-Germain, au 792-3211.

Sainte-Rosalie

L'assemblée mensuelle de l'Aféas Sainte-Rosalie se tiendra le mercredi 17 octobre, à la salle paroissiale. À cette occasion, l'invitée sera Me Monique Corbeil, notaire, qui viendra entretenir les participantes sur le patrimoine familial (loi 146). La conférence sera suivie d'une période de questions. Toutes les membres sont invitées ainsi que les non membres et les conjoints.

Chez les Protégés de La Providence

Il y aura une vente d'objets usagés chez les Protégés de La Providence le jeudi 25 octobre, de 9 h à 15 h, au

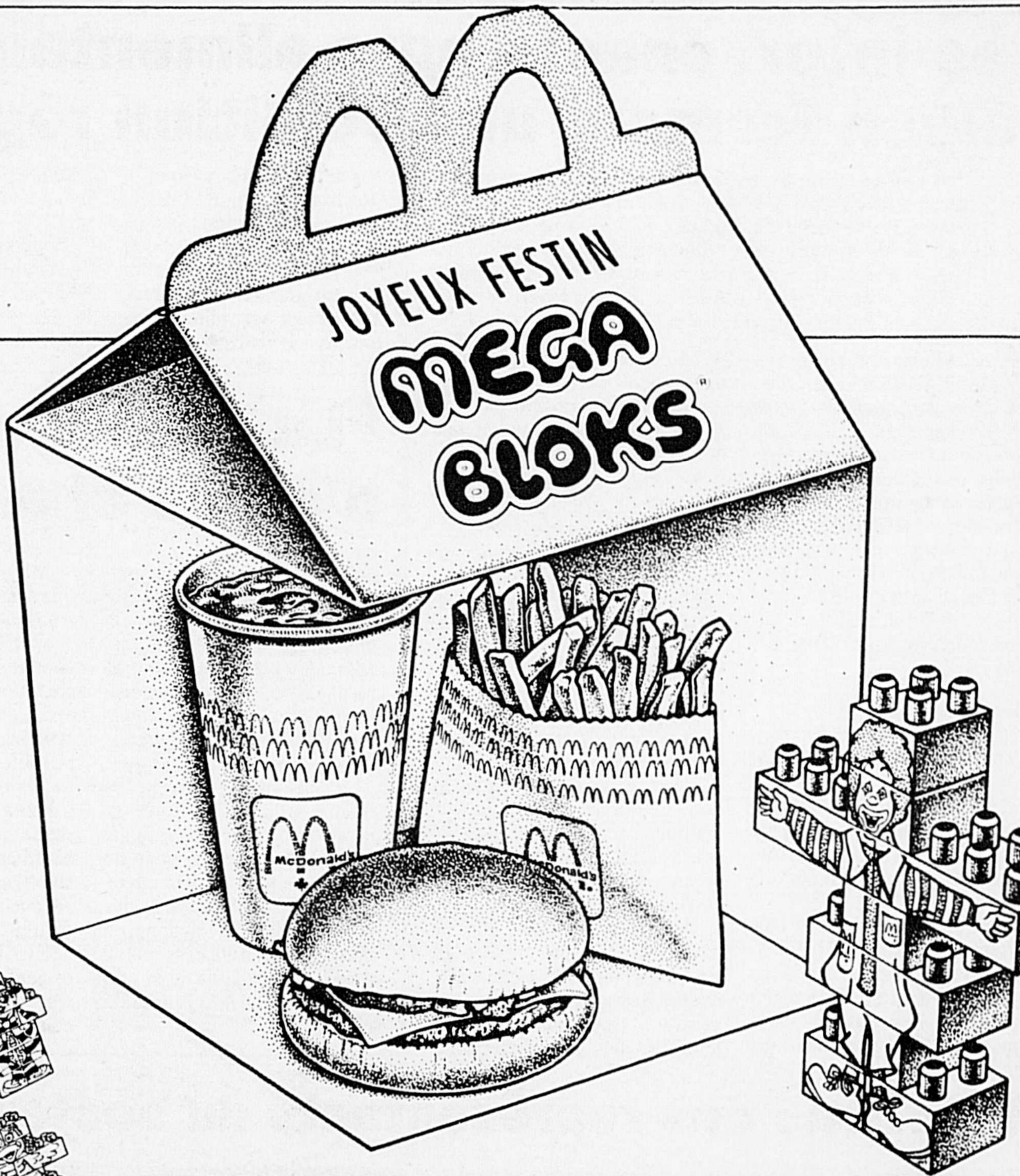
sous-sol de l'église du Précieux-Sang située au 2515, rue Saint-Pierre Ouest à Saint-Hyacinthe.

En vente: bijoux, bibelots, articles de couture et de maison, laine à tricoter, retailles pour courtepointes,

collets, chapeaux et manteaux de fourrure, habits de neige, manteaux d'hivers, bottes, jouets, livres; le tout à

bon prix.

On demande aux gens d'apporter leurs sacs verts.



Collectionnez-les!

Le Joyeux Festin est de retour chez McDonald's

Le Joyeux Festin, c'est tout un repas: sandwich, frites et une boisson gazeuse petit format, le tout présenté dans une jolie boîte. Et ce n'est pas tout, recevez en prime l'un des quatre personnages du royaume de Ronald McDonald en Mega Blocks

De plus participez au tirage d'un glouton géant en Mega Blocks



3005 Boul. Laframboise
Saint-Hyacinthe

LIQUIDATION FINALE 1990

Inventaire	Modèle	Prix régulier	Rabais	Prix net - Net
Stock 90-126	Eagle Première LX	24 209,00\$	5 209,00\$	19 000,00\$
Stock 90-131	Eagle Summit (D)	13 942,00\$	3 042,00\$	10 900,00\$
Stock 90-133	Eagle Wag 7 Pass	18 478,00\$	3 578,00\$	14 900,00\$
3	Eagle Vista H.B.	10 204,00\$	1 704,00\$	8 500,00\$
Stock 90-191	Eagle Vista 4 portes	11 600,00\$	2 100,00\$	9 500,00\$
Stock 90-155	Jeep Chero. Laredo	26 025,00\$	5 025,00\$	21 000,00\$
Stock 90-139	Jeep Chero. Base	23 469,00\$	4 469,00\$	19 000,00\$
Stock 90-141	Jeep Chero. Laredo	26 177,00\$	4 477,00\$	21 700,00\$

FAITES VITE - VITE - VITE - VITE - VITE



CASTELNEAU AUTOMOBILES INC.

625, boul. Laurier, Saint-Hyacinthe 773-6005



FINALE
FINALE
FINALE
FINALE

Tous les rabais inclus
(D) = Véh. démonstration
Financement à taux spéc. disponible. Information
chez le concessionnaire.

Pour protéger l'agriculture face aux négociations du GATT

Les intervenants agro-alimentaire de la région forment une coalition régionale

Pour faire suite au mouvement de coalition enclenché il y a deux semaines par l'Union des producteurs agricoles (UPA) et la Coopérative fédérée du Québec (CFQ), une vingtaine d'intervenants du secteur agro-alimentaire de la région de Saint-Hyacinthe se sont regroupés la semaine dernière pour protéger l'agriculture québécoise face à une libéralisation complète des échanges commerciaux.

Pour une rare fois, des représentants de la Fédération de Saint-Hyacinthe, d'Agropur, de coopérative de services, de MRC, de l'Association des médecins vétérinaires de même que les députés provinciaux se sont tous assis à la même table et ont tous tenu le même discours: ils sont tous inquiets des répercussions qu'auraient les accords du GATT sur le secteur agro-alimentaire et, par conséquent, sur toute l'économie régionale.

Jacqueline Voghel

Toutefois, les intervenants ont dit être conscients que les accords du GATT en matière agricole visent à éliminer le dumping de même que les subventions qui favorisent une concurrence déloyale.

Dans une lettre préparée conjointement et postée le 5 octobre, les intervenants ont demandé aux députés fédéraux d'intercéder auprès des négociateurs canadiens (qui devaient déposer l'un

de leur liste finale de programmes agricoles à réduire) afin que ces derniers ne cèdent pas à la pression et n'abandonnent pas des politiques agricoles canadiennes et québécoises qui ne causent pas de distorsion sur le commerce et la production internationale.

D'une façon unanime, les intervenants ont demandé que soient conservés: le droit de contrôler une production (quota) et de limiter les importations de cette production en volume plutôt que par des tarifs, le droit pour les producteurs de recevoir un prix pour leurs produits basés sur leurs coûts de production et non sur le prix international, le maintien des programmes de crédit agricole, des régimes d'assurance-stabilisation des revenus et d'assurances-agricoles.

Pour l'ensemble des intervenants, ces politiques ont eu pour effet de protéger un secteur économique à haut risque qui, autrement se buterait à des fluctuations brutales et insoutenables

de ses prix et de ses revenus.

"Restreindre la portée de ces programmes, considérés jusqu'à présent comme mesures de soutien à réduire, affecterait non seulement la classe agricole mais tout le secteur agro-alimentaire, du fournisseur au distributeur en

passant par le transformateur", indique-t-on dans un communiqué.

Soulignons que l'UPA de Saint-Hyacinthe compte un peu plus de 6000 producteurs agricoles dont le tiers est spécialisé dans la production laitière et avicole.

Considérant qu'un emploi direct en agriculture crée au moins cinq emplois indirects, l'UPA estime qu'environ 30 000 personnes gagnent leur vie grâce à l'agriculture pratiquée autour de Saint-Hyacinthe, Acton, Granby, Sorel, Beloeil et Bedford.

"La position canadienne n'a pas changé"

- Andrée Champagne

Rejointe juste avant de mettre sous presse, la députée de Saint-Hyacinthe-Bagot à la Chambre des communes, Mme Andrée Champagne, a souligné que la position canadienne dans les négociations du GATT n'avait pas changé.

Rappelons que tous les pays membres du GATT avaient jusqu'au 15 octobre pour suggérer la liste des réductions de ses soutiens et le démantèlement progressif des obstacles à l'entrée des importations, en contrepartie de concessions au moins équivalentes de la part de ses partenaires commerciaux.

Mme Champagne a déclaré que dans la liste qu'il a déposée aujourd'hui, le Canada s'engageait à faire des concessions à condition que ses objectifs soient respectés.

Ces objectifs sont: l'établissement des règles efficaces, applicables indifféremment à toutes les parties, y compris un examen de l'article XI; la garantie d'accès aux marchés mondiaux; une réduction substantielle des subventions à l'exportation et la mise sur pied d'un mécanisme visant à empêcher l'utilisation, à mauvais escient, de règlements sanitaires pour faire obstacle au commerce.

Mme Champagne, qui venait de prendre note de la position canadienne depuis seulement quelques instants, a noté qu'une des concessions que le Canada serait prêt à faire consisterait à augmenter à 5% l'importation des produits laitiers (matière grasse) mais toujours à certaines conditions. Actuellement, le Canada importe 2,5% de produits laitiers.

La députée mentionne qu'en période de négociations, il est normal de céder des choses pour en recevoir d'autres en échange. Cependant, elle a tenu à préciser que des concessions seraient effectuées à condition de renforcer l'article XI.

Réactions des représentants du secteur agro-alimentaire

Une vingtaine de représentants d'organismes agricoles, municipaux, professionnels, gouvernementaux de la région de Saint-Hyacinthe ont exprimé la semaine dernière leurs inquiétudes face à l'impact que pourrait avoir dans notre région le non-respect des quatre piliers du modèle québécois de gestion de la production agricole (voir autre texte) aux négociations du Gatt.

Selon Marcel Chagnon, président de la Fédération de l'UPA de Saint-Hyacinthe, la réduction des programmes de soutien liés aux régimes de stabilisations fédéraux et provinciaux, comme les programmes tripartites et l'assurance-stabilisation des revenus, méritent à eux seuls de former une coalition pour continuer les pressions sur les négociateurs canadiens afin qu'ils ne les cèdent pas.

Jacqueline Voghel

"L'agriculture, d'indiquer M. Chagnon, a une influence sur tout ce qui se passe dans notre région. La libéralisation des marchés, la disparition d'outils que l'on s'est donnés amèneraient une mutation dans le mode de production et enlèveraient toute vitalité au monde rural."

Quant à Réal Laflamme, président de la Coopérative Comax, il dit qu'une grande majorité de producteurs ne pourront pas survivre si les quatre piliers du

modèle agricole québécois ne sont pas conservés. Soulignons que Comax qui compte 750 membres producteurs détient un chiffre d'affaires de 53 millions \$ par année.

M. Marcel Bouvier, directeur général de la Corporation des médecins vétérinaires du Québec, parle de détérioration de la qualité de vie du milieu rural et de perte d'acquis d'autosuffisance alimentaire. "Les 450 vétérinaires oeuvrant dans notre région seront appelés à d'autres fonctions, ce qui risque d'affecter grandement la qualité des produits et le système de l'inspection des viandes", déclare-t-il.

M. Gaétan Jodoin de la Coopérative de Saint-Damase, dont le chiffre d'affaires atteint 6 millions \$ par année, indique que leur production est constituée à 80% de moulée avicole. "S'il y a abolition de quotas, nous serons directement touchés."

M. Raymond St-Cyr, vice-président d'Agropur soutient quant à lui qu'un pays ne peut pas être



Divers représentants du secteur agro-alimentaire ont émis des commentaires quant à l'impact que pourraient avoir les négociations du GATT. Sur la photo, on aperçoit, de gauche à droite, Mme Luce Dupuis, députée de Verchères à l'Assemblée

nationale; M. Raymond St-Cyr, vice-président d'Agropur; M. Marcel Chagnon, président de la Fédération de l'UPA de Saint-Hyacinthe et M. Réal Laflamme, président de Comax.

dépendant d'un autre pays à propos de son alimentation.

Pour Luce Dupuis, députée à l'Assemblée nationale, réduire le soutien des quatre piliers revient à donner une gifle aux agriculteurs québécois. "Le modèle québécois risque d'être mis en déséquilibre. Les fermes du Québec vont disparaître, le tissu

social aussi."

Selon M. Marcel Chagnon, si l'on réduit les soutiens à l'agriculture, les deux plus grands perdants seront les consommateurs et les producteurs. "Il va encore se faire de l'agriculture, mais par qui? Le nombre de fermes familiales va diminuer et le nombre de contrats de production aux

multinationales va augmenter. Ce qui aura pour effet de réduire considérablement la diversification alimentaire et accroître la spécialisation. La qualité des produits risque d'être moindre, les systèmes d'inspection et les lois interdisant l'utilisation de certains produits dangereux seront moins rigoureux.

"Le déclin de l'agriculture est dû à l'inaction des libéraux et aux mauvaises politiques fédérales"

- Jacques Baril

Selon M. Jacques Baril, député d'Arthabaska et porte-parole de l'Opposition officielle en matière agricole, l'agriculture québécoise est en déclin principalement sur trois plans: la diminution des emplois, la chute de revenu des agriculteurs et agricultrices et la baisse des investissements.

Le porte-parole de l'Opposition impute ce déclin à l'inaction des libéraux et aux mauvaises politiques fédérales.

Jacqueline Voghel

Voilà l'essence du message que M. Baril a livré au COURRIER vendredi dernier dans le cadre d'une tournée de consultation auprès du monde agricole régional qui a débuté il y a trois semaines.

Déclin de l'agriculture

Selon le porte-parole de l'Opposition, l'agriculture québécoise se détériore rapidement depuis 1985 et un redressement s'impose.

Pour illustrer ses propos, le député indique que la moyenne annuelle des emplois dans le secteur agricole québécois est passée, de 1985 à 1989, de 85 000 à 57 000, soit une perte de 28 000 emplois représentant 33% de la main-d'oeuvre agricole.

De plus, le revenu net des producteurs, après avoir connu

des hausses spectaculaires sous le gouvernement du Parti Québécois, est en baisse constante depuis 1985. En terme réel, le revenu net par producteur est passé, en dépit de la crise économique majeure de 1982, de 12 330\$ en 1981 à 15 350\$ en 1985, soit une hausse de 24%. En 1989, il n'était plus que de 12 657\$, soit une baisse de 18% par rapport à 1985.

"Par ailleurs, d'ajouter le député Baril, la moyenne annuelle des investissements agricoles au Québec entre 1981 et 1985 était, en dollars de 1981, de 541 millions\$. Entre 1986 et 1989, cette moyenne était de 342 millions\$, soit 199 millions \$ de moins par année qu'au cours du second mandat du gouvernement du Parti Québécois.

Désengagement de l'État

Dans le message qu'il a livré aux médias maskoutains, M. Baril a déclaré que la position du Canada aux négociations du GATT,

les subventions faramineuses accordées aux producteurs de l'Ouest du Canada et la révision des politiques agricoles qui menace les programmes de financement et de stabilisation des revenus agricoles sont autant d'éléments qui favorisent les producteurs des autres provinces du Canada au détriment de ceux du Québec.

M. Baril précise, entre autres, que les politiques du gouvernement fédéral sont encore plus néfastes au Québec depuis l'arrivée des libéraux en 1985. "En 1982-1983, le Québec recevait 13,6% de l'ensemble des dépenses agricoles du fédéral; en 1987-1988, nous ne recevions plus que 7,7% du total des dépenses fédérales en agriculture.

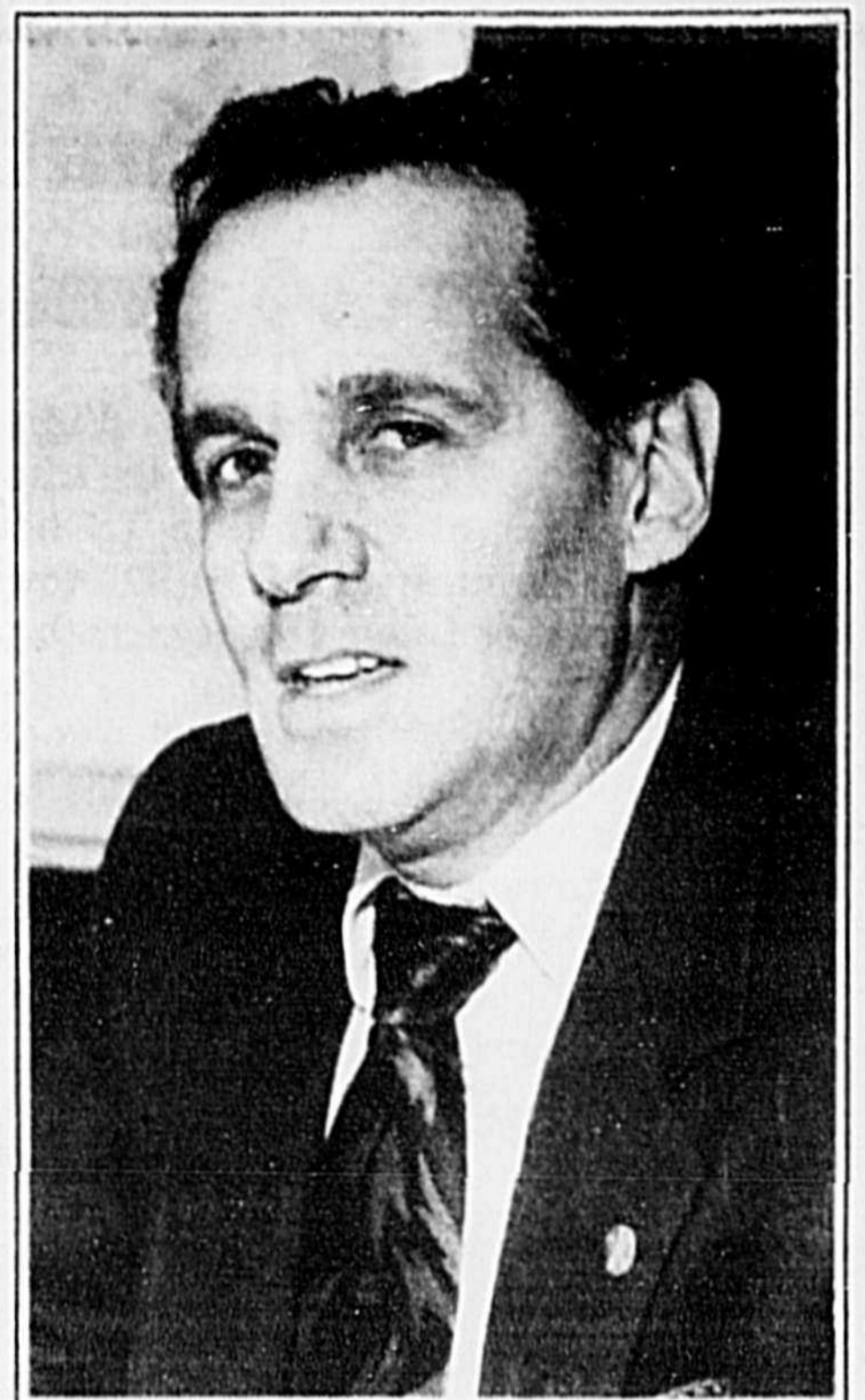
"Le désintérêt et le désengagement du gouvernement libéral envers l'agriculture du Québec entraînent la détérioration du secteur agricole québécois: le relâchement de la protection du territoire agricole, les mauvaises politiques de financement agricole, les coupures dans les programmes d'aide à la production et les nouvelles mesures contraignantes diminuant l'accessibilité aux programmes d'aide sont au-

tant de facteurs qui entraînent des reculs pour le monde agricole", soutient le député.

Portrait régional

Le porte-parole a également brossé un tableau de la situation agricole de notre région. "On retrouve dans votre région un problème de financement agricole plus aigu que partout ailleurs au Québec. Le coût des terres est faramineux. Alors que le montant maximum accordé à un agriculteur du Québec en crédit agricole est de 200 000\$, les terres de votre région coûtent de 600 000\$ jusqu'à un million de \$ parfois!"

De plus, il a abordé des problèmes spécifiques à notre région, notamment en ce qui concerne la loi 49, qu'il trouve inacceptable, ainsi que le droit de produire des agriculteurs. À ce sujet, il dit souhaiter l'instauration d'une loi sévère pour que les non-agriculteurs résidant en milieu rural respectent nos campagnes et le droit de produire des agriculteurs.



M. Jacques Baril, député d'Arthabaska et porte-parole de l'Opposition officielle en matière d'agriculture.

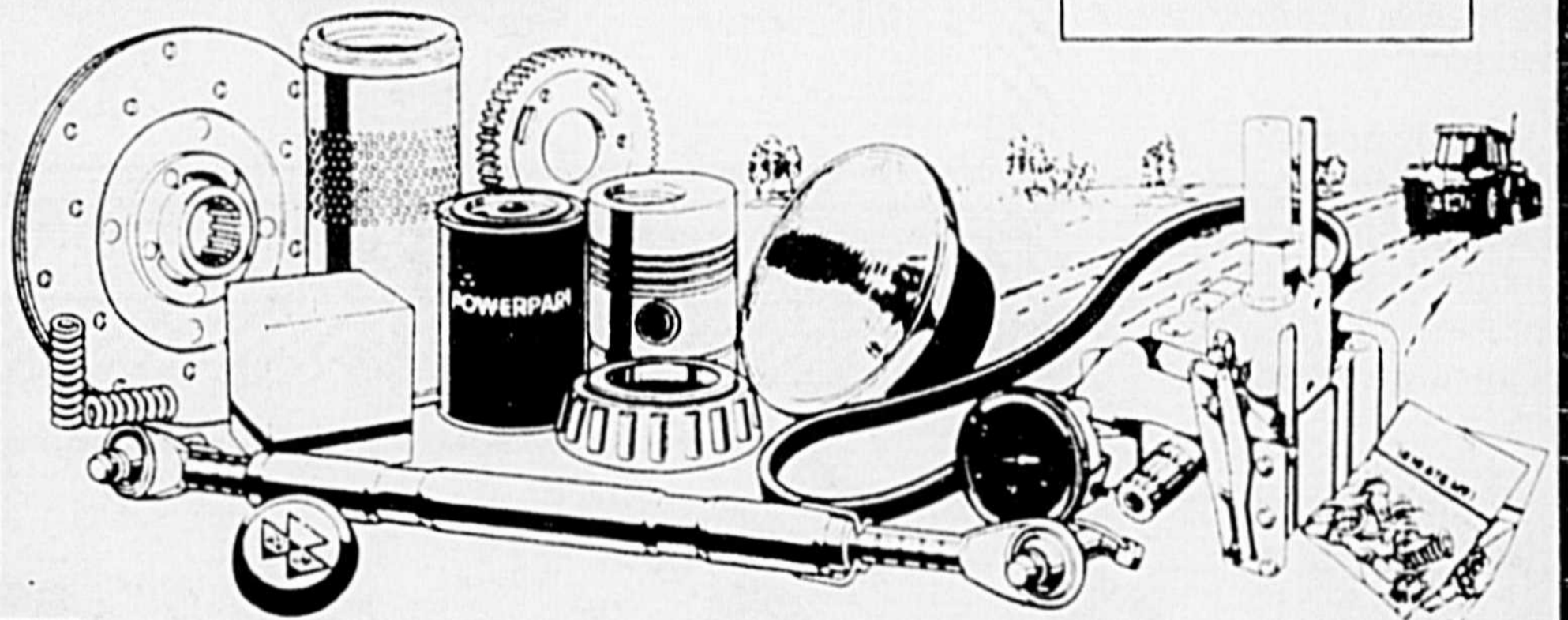
Enfin, le député Baril s'est dit inquiet quant à l'issue des négociations du GATT. Selon lui, si les quatre politiques agricoles essentielles au modèle québécois de gestion de la production agricole ne sont pas respectées, la solution du Québec passera à ce moment-là par la souveraineté. "La population québécoise par ses taxes et ses impôts contribue à 25% des revenus du gouvernement fédéral. Si l'on rapatrie cet argent, on pourrait continuer à supporter l'agriculture québécoise mais selon nos besoins."

Nous possédons la gamme complète des pièces d'origine



BATTERIE
Batterie Powerpart
620 ampères
Spécial: **87⁵⁵\$**

HUILE
Perma RAM III
à transmission hydraulique
Format 10 litres
Spécial: **22⁰⁰\$**



GRAISSE
Graisse au lithium
10 cartouches
Spécial: **13⁵⁰\$**

FILTRE
Gamme complète des filtres à l'huile
à partir de **6¹¹\$**

ETHER
Spécial: **235\$**

Spéciaux valides jusqu'au 27 oct. 90

PISTOLET
Pistolet à graissage avec tuyau souple
Spécial: **19⁷⁵\$**

BOYAU
Nous fabriquons tous les boyaux hydrauliques sur place



576 Chemin des Patriotes, Saint-Denis sur Richelieu
Téls: 787-2812 - 787-2814

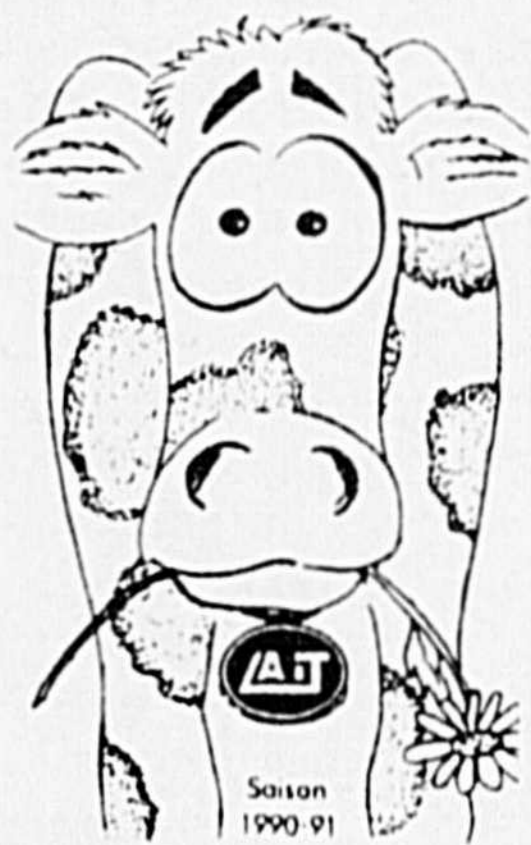
C'est reparti!

La Ligue d'amateurs d'improvisation théâtrale va jouer 14 matches en saison régulière

(M.P.) - La Ligue d'amateurs d'improvisation théâtrale (La LAIT, pour les initiés) a repris le collier et entamé, le 13 octobre dernier, son calendrier 1990-91, toujours au Centre culturel de Saint-Hyacinthe.

C'est ce que rapportait au Courrier, la nouvelle publiciste de la Ligue, Annie Gagnon, en même temps qu'elle remettait copie du calendrier illustré, comme il se doit... d'une charmante vache.

Le premier match de la saison opposait l'équipe des Oranges (entraîneur: Kathleen LaRougey) à celle des Blancs (entraîneur: Sophie-Catherine Lanoie).



Tout en étant très amicale, la soirée a été mouvementée en particulier à cause des thèmes qui rendaient les impros très humoristiques.

Les Blancs ont finalement décroché les honneurs du match au compte de 9-6, les deux équipes ayant déployé beaucoup d'enthousiasme et d'énergie à faire rire les specta-

teurs.

teurs.

Les trois étoiles de la partie ont été octroyées à: Ariane Labonté, des Oranges (3e); Mathieu Dupont, des Oranges (2e); Christian Vanasse, des

Blancs (1ère).

Le prochain match aura lieu ce samedi 20 octobre, à 20 h 30, et opposera les Bleus (entraîneur: Patrick Lafond) aux Verts (entraîneur: Linda

Milette).

Les spectateurs sont attendus en grand nombre pour encourager leur équipe, voter pour les meilleures impros et même, lancer leur "claque"!



Du 15 au 21 octobre 1990

C'est la Semaine de la Santé et Sécurité au travail

Passons à l'action!

MÉDICA-PLUS,

jeune entreprise Maskoutaine agissant à titre de consultant-formateur en prévention, santé et premiers soins désire appuyer l'effort mis de l'avant par la C.S.S.T. dans le cadre de la Semaine de la santé et de la sécurité au travail. Voici quelques services que Médica Plus met à votre disposition pour vos besoins présents et futurs.

- **FORMATION** - Secouriste en milieu de travail
- Programme sur le S.I.M.D.U.T.
- Réanimation cardio-respiratoire
- Élaboration, participation ou supervision d'un comité; de santé et de sécurité au travail
- Mise sur pied d'un local de premiers soins
- Vente de matériel de premiers soins
- Conférences en prévention (plusieurs thèmes disponibles)

MEDICA



PLUS

- FORMATION
- CONSULTATION
- FOURNITURES MEDICALES

LUNDI au SAMEDI
10 00 à 20 00

BUREAU: 774-9502
Résidence: 773-0109

VILLE DE SAINT-HYACINTHE
SERVICE DES LOISIRS

RENCONTRE D'INFORMATION

SUJET LA T.P.S.
ET LES ORGANISMES À BUT NON LUCRATIF

DATE Mardi 23 octobre 1990, 19 h 30

LIEU Salle de Réception
Restaurant Ti-Père B.B.Q.
2995 Laframboise, Saint-Hyacinthe

CONFÉRENCIER M. Marc Legros
Regroupement Loisir-Québec

À L'INTENTION Organismes à but non lucratif
(sportifs, culturels, sociaux, communautaires)

RÉSERVATIONS OBLIGATOIRES

INFORMATION Mme Michèle Massé
Service des Loisirs
774-9889

Gratuit

Grande Promotion

Jusqu'au 25 octobre 90

GRATUIT

Obtenez avec l'achat de 2 pneus, 5 lavages gratuits d'une valeur de 20⁰⁰\$

avec l'achat de 4 pneus, 10 lavages gratuits d'une valeur de 40⁰⁰\$

Un seul endroit 3350, boul. Laurier, Saint-Hyacinthe

Lavage pour auto seulement



Alignement et balancement électronique d'auto et de camion, freins et suspension

LES PNEUS
BERNARD

Achat de pneus neufs seulement



3350 Boul. Laurier, St-Hyacinthe • 773-1313/467-2290

À l'école secondaire Saint-Joseph

Les "Portes ouvertes": un grand succès!

Il y avait beaucoup de vie à l'école secondaire Saint-Joseph le mardi 3 octobre der-

nier. En effet, plus de 600 personnes se sont présentées aux "Portes ouvertes" de l'école

secondaire Saint-Joseph.

Après une brève rencontre avec Soeur

Angèle Daneau, directrice générale, les gens étaient invités à participer à une visite des lieux, faite par un membre du personnel.

personnes qui s'est présentée a mérité un prix.

La visite s'est terminée par une pause-santé à la cafétéria. En résumé, ce fut une soirée appréciée de tous.

L'école remercie toutes les personnes qui se sont déplacées et qui ont fait de ces "Portes ouvertes" un grand succès.

On rappelle que les examens d'admission auront lieu aux dates suivantes: 20 octobre, 17 novembre 1990 et 19 janvier 1991. Pour plus de renseignements, on compose le 773-8515.



NICOLE PROVENCHER T'INVITE

Philosophie de la Vie enr.

de Julien Giguère, philosophe



Nicole Provencher
Membre de la Corporation
professionnelle des conférenciers de
philosophie de la vie enr.

Comment choisir:
**LA SANTÉ OU
LA MALADIE**

Lundi le 22 octobre 1990 - 19 h 30
Centre Hospitalier Honoré-Mercier, Pavillon Sud
3e étage Local 137, Saint-Hyacinthe

Renseignements: 773-5798

Shaklee

Compléments nutritifs

SOIRÉE D'INFORMATION

Le mercredi 17 octobre 1990 à 20 h 00

Sujet: alimentation vivante
compléments nutritifs

Suivi d'une période de questions

Conférencier: **M. Bertrand Dufour**
Docteur en naturopathie

Chez Ti-Père B.B.Q.

2995, boul. Laframboise, Saint-Hyacinthe

Bienvenue à tous! Prix d'entrée: 1,00\$

Prix de présence

Pour informations:

Pierrette Bazinet
796-2245

Rose Marchesseault
774-8694

*Nous corrigeons
l'annonce*

C.S. Régionale de l'Yamaska
édition du 10 octobre 1990

La ligne

*Réparation d'appareils
électroménagers (1350 heures)*

ne devait pas apparaître
dans l'annonce.

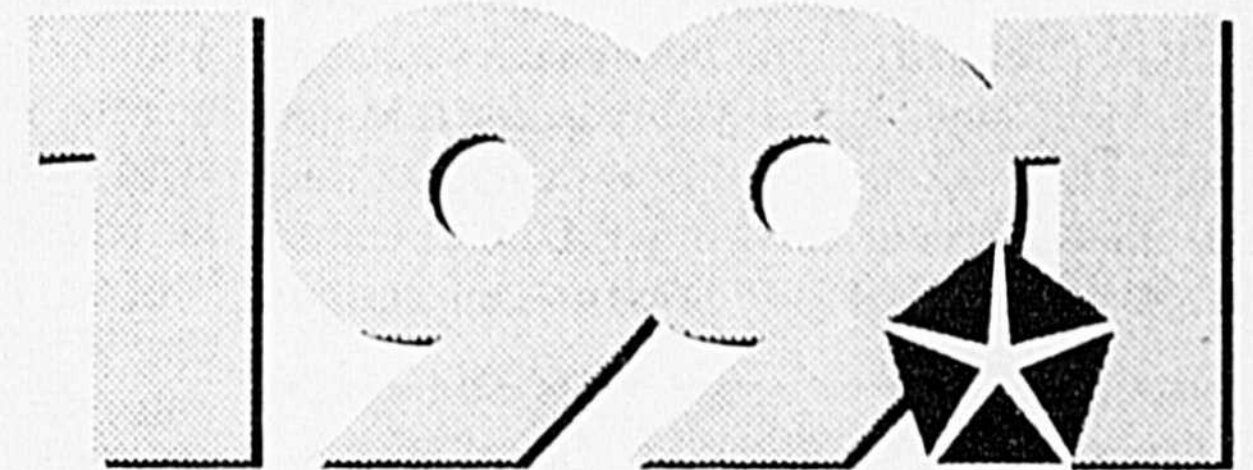
Nous nous excusons
pour cette erreur.

**Le service de publicité
Le Courrier.**

Présentation officielle



Modèles



Bienvenue à tous!
Tirage de prix de présence

Tout le personnel des Automobiles Simard
inc. vous invitent à ces soirées de présenta-
tion des modèles 1991.

On vous attend...

17 - 18

Octobre

Mercredi et jeudi

18 h 00 à 21 h 00



M. Jacques Simard
président
des Automobiles Simard Inc.



M. Réal Simard
dir. des ventes.



M. Alain Dumais
représentant



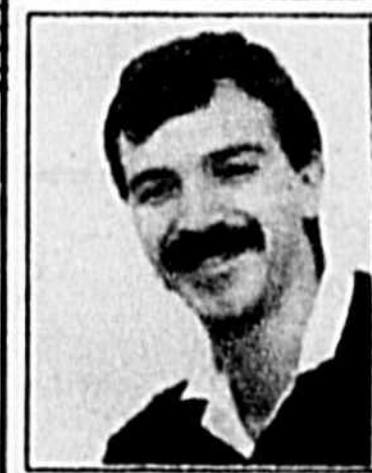
M. Pierre McDonald
représentant



M. Réjean Lemieux
représentant



Mlle Johanne Tremblay
conseillère financière



M. Florendo Caripresto
dir. du service après-vente.



M. Daniel St-Onge
dir. des ventes.



**LES AUTOMOBILES
SIMARD INC.**

5655, rue Trudeau, Saint-Hyacinthe, 773-6857



BOUSQUET (Antonio) - À Saint-Hyacinthe, le 3 octobre 1990 est décédé M. Antonio Bousquet à l'âge de 69 ans époux de feu Cécile Charron. Le défunt laisse 2 filles: Mme Aurel Gaudette (Claudette) de La Présentation, Mme Ghislaine Bousquet de Saint-Hyacinthe, 3 petits-enfants: Chantal, Jocelin, Michel, l'arrière-petit fils Francis. Lui survivent 1 soeur: Mme Rolland Charron (Thérèse) de St-Denis. À la demande du défunt il ne sera pas exposé, il a été incinéré. Une messe commémorative, sous la direction de la

Maison
Ubald Lalime Inc.
900 Bourdages
Saint-Hyacinthe
a été célébrée samedi le 6 octobre 1990 à l'église paroissiale de St-Denis sur Richelieu.

BRODEUR (Dollard) - À Sainte-Madeleine, le 9 octobre 1990, est décédé M. Dollard Brodeur, à l'âge de 60 ans. Lui

survivent 3 frères et 1 soeur: Marcellin Brodeur, de Saint-Eugène; Claude (Réjeanne La-coste), de Saint-Hyacinthe; Jacques (Jeannine Gagné), de Waterloo; Mme Denis Petit (Muguette), de Saint-Hyacinthe. Les funérailles, sous la direction de la

Résidence Funéraire G. Jodoin Inc.
Sainte-Madeleine
eurent lieu le jeudi 11 octobre 1990, à l'église de Upton, suivies de l'inhumation au même endroit.



CHAPDELAINÉ (Laurent) - À Ste-Anne de Bellevue le 9 octobre 1990 est décédé le Major Laurent Chapdelaine M.B.E., E.D., C.D. époux de Thérèse Campeau qui

demeurait au 2990 St-Pierre Ouest Saint-Hyacinthe. Outre son épouse le défunt laisse 1 fille: Michelle et son gendre Alain Massé et un petit fils Simon. Lui survivent 2 soeurs et 2 frères: Marie Berthe épouse de feu Lucien Hamel, Thérèse épouse de feu l'honorable René Saint-Pierre, Dr. Roger Chapdelaine époux de Rolande De Sève de Montréal, Gérard (Réalisateur à Radio Canada), ses beaux-frères et belles-soeurs: Lucille (feu Gaston Campeau), Frank (Gabrielle Pérusse) de Montréal, Françoise (feu Denis Goyette, Yvonne (feu Jean-Paul Campeau), Madeleine (Edmond Gaulin) tous de Trois-Rivières, Michel (Blanche Bouchard) St-Zénon, plusieurs neveux et nièces.

Né à Saint-Hyacinthe, il fit ses études à l'Académie Girouard, au Séminaire de Saint-Hyacinthe et au Collège Ste-Croix de Ville Saint-Laurent. Très tôt, il se joint à son père et à son frère Hervé pour former l'Agence Chapdelaine, courtiers d'assurances générales, où il demeura fidèle à sa clientèle durant 40 ans. Lors de la Deuxième Guerre, il servit outre-mer durant quatre ans avec le Régiment de Saint-Hyacinthe et d'autres régiments. Stationné en Angleterre, il recevait et dirigeait les troupes canadiennes à leur arrivée à Liverpool. En reconnaissance pour services spéciaux, il fut nommé membre de l'Empire britannique, décoration qu'il reçut des mains du roi Georges VI, au Palais de Buckingham, le 1er janvier 1946.

De retour à ses affaires, il participa aux activités de nombreux organismes bénévoles.

À la demande du défunt son corps n'a pas été exposé et a été incinéré. Une messe commémorative, sous la direction de la

Maison
Ubald Lalime Inc.
900 Bourdages
Saint-Hyacinthe
a été célébrée samedi le 13 octobre à l'église du Précieux-Sang à St-Hyacinthe. Au lieu de fleurs on suggère des messes ou dons (Services des Bénévoles) Hôpital Ste-Anne, 305 rue St-Pierre, Ste-Anne de Bellevue H9X 1Y9 ou directement à la famille.

GINGRAS (Raymond) - À l'Hôpital Notre-Dame, le 10 octobre 1990 est décédé M. Raymond Gingras à l'âge de 63 ans. Outre son épouse née Claire Bériault le défunt laisse 3 filles: Claudette, Micheline, Danielle Gingras de St-Hyacinthe. Les funérailles, sous la direction de la

Maison
Ubald Lalime Inc.
900 Bourdages
Saint-Hyacinthe
eurent lieu samedi le 13 octobre 1990 à l'église Notre-Dame du Rosaire, suivies de la crémation des cendres au Parc Commémoratif.

JODOIN (Aurore) - À Belœil, autrefois de Saint-Damase, le 11 octobre 1990, est décédée Mme Vve Louis Tétrault, née Aurore Jodoin, à l'âge de 85 ans. La défunte laisse 1 fils et 3 filles: Marcellin (Pierrette Hamel), de Saint-Hilaire; Mmes Évangéliste Laliberté (Marie-Paule), de Rougemont; Sylvio Guilbert (Monique), de Sainte-Clotilde de Horton; Guy Picard (Pierrette), de Laval. Lui survivent 1 frère et 1 soeur: Eugène Jodoin, de Saint-Damase; Mme Vve Wilfrid Guilmain

(Yvonne), de Saint-Hyacinthe. Les funérailles, sous la direction de la Résidence Funéraire

G. Jodoin Inc.
105 Mgr Decelles,
Saint-Damase
eurent lieu le samedi 13 octobre 1990, à l'église de Saint-Damase, suivies de l'inhumation au même endroit.

LAMOUREUX (Maria) - Chez les Soeurs de la Présentation de Marie, le 1er octobre, est décédée Soeur Maria Lamoureux (Marguerite-de-Savoie), à l'âge de 91 ans, dont 71 ans de profession religieuse. Originnaire de St-Ours-sur-Richelieu, elle était la fille de M. Sergias Lamoureux et de Georgina Mathieu. Lui survivent quelques parents, dont une nièce, Mme Pearl Vaillancourt, de Boston, E.-U. Durant de nombreuses années, elle a enseigné la musique et le chant au Collège St-Maurice. Les funérailles, sous la direction de

La Résidence
Funéraire
Mongeau Ltée
Saint-Hyacinthe
ont eu lieu le 3 octobre en la Chapelle de la Maison provinciale de Saint-Hyacinthe. Inhumation au Cimetière de la Communauté.

REMERCIEMENTS

Mme Veuve Ovide Messier

La famille André Messier remercie sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de Mme Vve Ovide Messier, survenu le 2 septembre 1990, à l'âge de 90 ans, soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit. Les personnes qui ont omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.



REMERCIEMENTS

Mme Monique Langelier

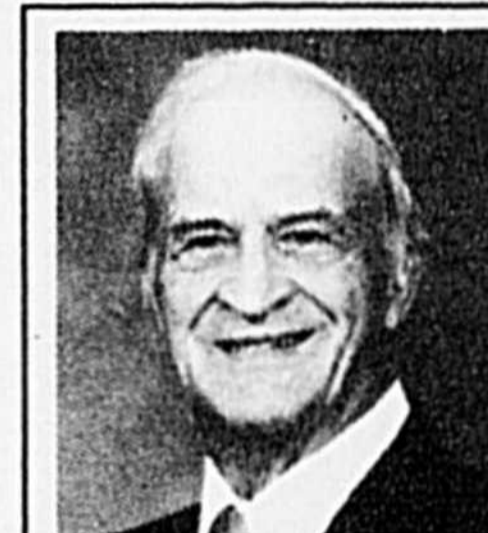
Sa fille Christine, son père et sa mère: Georges et Rollande, ses frères: Pierre (Claire Lemieux), Clément et Gérald vous remercient pour les offrandes de messe, bouquets spirituels, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit. Que chacun trouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.



REMERCIEMENTS

M. Gilles Côté

Son épouse, ses enfants Lise, François et Robert Côté et les membres des familles Côté et Guillemette remercient sincèrement tous ceux et celles qui nous ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de M. Gilles Côté, survenu le 11 février 1990, à l'âge de 43 ans, soit par leurs présences, cartes, fleurs, bouquets spirituels, dons à la Fondation Honoré-Mercier ou de toute autre façon que ce soit. Que chacun trouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.



REMERCIEMENTS

M. Conrad Raymond

À l'occasion du décès de M. Conrad Raymond survenu le 2 septembre 1990, Mme Gabrielle Raymond et ses enfants Paul (Denise Dolbec) Jean-Guy (Huguette Yockel) Lise (Yvon Cordeau) Claude (Lisette Poulin), les 7 petits-enfants et l'arrière-petite fille, remercient sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des sympathies soit par offrandes de messes, fleurs, dons, visites ou assistance aux funérailles. Que chacun considère ces remerciements comme lui étant adressés personnellement.

Lors
d'un décès
faites un don
pour améliorer
le mieux-être
de nos
aînés(es)



Fondation Aline-Letendre
de l'Hôtel-Dieu de Saint-Hyacinthe
1800, rue Dessaulles,
Saint-Hyacinthe, Qc
J2S 2T2
Tél.: (514) 774-6495
Local 2110

Semaine d'Amnistie Internationale

Mme Mariam Farouz, écrivain et traductrice iranienne âgée de 75 ans, a été arrêtée pour ses activités au sein d'un parti d'opposition et accusée d'espionnage. Elle ne peut faire appel ni du verdict, ni de la condamnation et ne peut consulter son avocat. M. Vladimir Ossipov a été condamné, lui, à 3 ans d'emprisonnement par le gouvernement soviétique pour avoir suivi les préceptes de sa religion qui lui interdisent de faire son service militaire. Comme l'Union soviétique n'offre pas de solution de remplacement aux objecteurs de conscience (service civil), Amnistie Internationale considère que M. Vladimir Ossipov est un prisonnier d'opinion et l'a adopté comme tel.

Depuis sa fondation en 1961, Amnistie Internationale s'est occupée de près de 38 000 personnes comme Mme Mariam Farouz et M. Vladimir Ossipov et a obtenu des résultats satisfaisants pour 29 000 d'entre elles. Comment? En concertant l'opinion publique internationale et en lui proposant des gestes,

faciles et efficaces. Un geste aussi simple que d'écrire une lettre ou encore plus simple, celui d'en signer une, de reproduire l'adresse sur une enveloppe et de la poster.

Pour obtenir des copies de ces lettres ou pour avoir de plus amples renseignements sur Amnistie Internationale, il suffit de contacter Mme France Aubin, coordonnatrice du groupe, au 793-4973 ou Mme Marie-Josée Marchand, assistante à la coordination, au 774-1237.



REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue.

Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles Amen.

Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

P.P.B.



REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue.

Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles Amen.

Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

S.W.L.



REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue.

Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles Amen.

Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

S.B.



REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue.

Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles Amen.

Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

C.V.

REMERCIEMENTS



Pour le décès de Patrick Cordeau, survenu le 31 août, à Saint-Hyacinthe, à l'âge de 19 ans, sa mère, Nicole Desrosiers, son père, Renald Cordeau et son amie, Maryse Larivière remercient du fond du coeur tous ceux, familles et amis, qui leur ont témoigné leur sympathie, leur amitié dans cette épreuve. Votre soutien: visite, assistance aux funérailles, offrandes de messes, fleurs ou autres, nous a permis de mieux accepter son départ.

**Nicole Desrosiers
Renald Cordeau
Maryse Larivière**

Bourg-Joli

Le dimanche 20 octobre il y aura une soirée de danse avec l'orchestre Les Mélomanes. Un goûter sera servi après la soirée.

Il y aura aussi une soirée dansante avec orchestre et goûter le samedi 27 octobre.

Le club de l'âge d'or Bourg-Joli fêtera son 15e anniversaire le dimanche 28 octobre. À cette occasion, une

messe sera célébrée à 17 h et sera suivie d'un souper et d'une soirée au sous-sol de l'église Sacré-Coeur. Des invités d'honneur seront présents et l'artiste invité sera le champion provincial et nord-américain au violon.

À tous les mardis il y a des cours de danse de ligne, de 19 h à 21 h.

Les cartes de membres sont disponibles au local, le jeudi après-

midi et le samedi soir.

Maskoutain

Le samedi 20 octobre il y aura une soirée spéciale d'Halloween, à 20 h 15, au sous-sol de la Cathédrale. De la danse avec l'orchestre Les Copains Maskoutains, des prix de présence et un buffet sont prévus.

Le dimanche 21 octobre, se tiendra une autre soirée de danse

du club de l'âge d'or Maskoutain. Le tout débutera à 20 h et l'orchestre invité sera Les Copains Maskoutains.

Les cartes de membres sont disponibles au bureau, les lundis après-midi, les samedis et dimanches soir.

Roxton Pond

Le dimanche 21 octobre, de 13 h 30 à 17 h, à la salle communautaire se tiendra un après-midi de danse avec l'orchestre Les Rythmiques. Un buffet sera servi en fin d'après-midi.

Saint-Barnabé

Le club de l'âge d'or de Saint-Barnabé organise une soirée de bingo le jeudi 18 octobre, à

19 h 30, à la salle municipale.

Par ailleurs, il y aura une soirée dansante le samedi 20 octobre, à 20 h, à la salle municipale de Saint-Barnabé-Sud. L'orchestre Fascination sera présent et un goûter sera servi en fin de soirée.

Saint-Césaire

La direction du Club des loisirs Or et Argent invite ses membres et amis à sa soirée de danse qui aura lieu le samedi 20 octobre, à 20 h 30, à la salle de l'aréna Guy Nadeau. Un buffet froid et des prix de présence clôtureront la soirée.

Saint-Charles

La direction de l'âge

d'or de Saint-Charles invite ses membres et leurs amis à la soirée de danse qui aura lieu le samedi 20 octobre, à 20 h, à la salle municipale. Denise s'occupera de la partie musicale et un goûter sera servi en fin de soirée.

Les cartes de membres pour l'année 1991 sont maintenant disponibles au local, le mardi après-midi et le jeudi soir ou lors des soirées.

Saint-Jean-Baptiste

L'âge d'or de Saint-Jean-Baptiste invite tous ses membres et amis à une soirée dansante le samedi 20 octobre, à 20 h 30, à la salle municipale. L'orchestre Duo Tempo sera présent et un goû-

ter sera servi en fin de soirée. Des prix de présence seront attribués au cours de la veillée.

Saint-Liboire

L'âge d'or de Saint-Liboire organise une soirée dansante le samedi 20 octobre, à 20 h, à la salle des Chevaliers de Colomb. À cette occasion, l'orchestre Les Rythmiques viendra faire la musique. Un buffet sera servi en fin de soirée.

Sainte-Rosalie

Une soirée de danse organisée par le club de l'âge d'or de Sainte-Rosalie se tiendra le vendredi 19 octobre, à 20 h. Denis Boudreau fera la musique.

Nouvelles de Saint-Simon

La population de Saint-Simon aura l'occasion de vivre une plus grande fraternité lors de deux grands événements.

En effet, durant la fin de semaine des 27 et 28 octobre, l'abbé André Vincent, vicaire général de Mgr Louis Langevin, évêque du diocèse, viendra faire la visite pastorale de la paroisse de Saint-Simon. À cette occasion, le samedi 27 octobre, il y aura une célébration

eucharistique à 17 h suivie d'un buffet froid et d'une soirée sociale offerts à toute la population, jeunes et moins jeunes.

Le lendemain, soit le dimanche 28 octobre, l'abbé Vincent présidera la messe de 10 h 30 et les gens pourront fraterniser avec lui après la messe. C'est donc une invitation à toute la population.

À chaque année, vers la même période, la Fête de Saint-Simon,

patron de la paroisse, est une occasion qui est offerte à toute la population de célébrer. Pour la 14e année, les membres de la Corporation de la Fabrique organisent une fête pour rendre grâce au Seigneur, pour fraterniser tout en aidant au financement de la Fabrique.

La fête se tiendra le samedi 10 novembre prochain. Elle débutera par la messe à 18 h et sera suivie d'un souper et d'une soirée sociale avec la disco Multi-Son.

Le coût du billet pour le souper et la soirée est de 12\$ par personne. Les personnes qui désirent venir à la soirée seulement peuvent se procurer des billets à 5\$ pour les adultes et à 2\$ pour les étudiants. Toute la population est cordialement invitée à ces deux rassemblements fraternels.

Nouvelles de St-Bernard

Le 29 septembre dernier, a été baptisée Amélie-Audrey, fille de Daniel Lamoureux et de Huguette Leboeuf. Les parrain et marraine de l'enfant sont Yvon Lamoureux et Sylvie Leboeuf.

Le dimanche 30 septembre dernier, eut

lieu la criée. La participation de tous fut des plus encourageantes.

Grâce à cette activité, un montant de 723\$ fut ramassé pour la Fabrique.

On remercie donc les encanteurs, les organisateurs et tous les participants.

C'EST PARFOIS PLUS BRILLANT D'ÉTEINDRE!



ÉCONOMISEZ L'ÉNERGIE,

Il existe un nombre stupéfiant de moyens de vous faire facilement économiser de l'énergie à la maison, en automobile ou à l'occasion d'achats. Notre attitude concernant le chauffage, l'éclairage, la cuisson, la réfrigération, la conduite automobile ou la manière de travailler influencent notre consommation d'énergie. Vous trouverez dans nos brochures une foule de conseils utiles dans ce domaine.

ÉCONOMISEZ DE L'ARGENT

En préservant l'énergie, vous ferez des économies d'argent. En un rien de temps, vos factures courantes diminueront; vous augmenterez également votre kilométrage par litre d'essence. Laissez-nous vous le démontrer.

ET PROTÉGEZ L'ENVIRONNEMENT.

Chaque fois que vous économisez de l'énergie, vous aidez à protéger l'environnement. Il s'agit au départ de diminuer les émissions de gaz à effet de serre en réduisant l'utilisation de combustibles fossiles. Nous avons engendré les problèmes environnementaux et nous pouvons trouver des solutions si nous travaillons ensemble. Écrivez-nous, nous pouvons vous aider en ce sens.

LES ÉCONOMIES D'ÉNERGIE, C'EST PLEIN DE BON SENS.

Veillez me faire parvenir votre trousse d'énergie dès aujourd'hui.

Nom _____

Adresse _____

Ville _____

Province _____

Code postal _____

Envoyer à :
Publications Éconergie
580, rue Booth
Ottawa (Ontario)
K1A 0E4

*Un annonceur
À la page*

Pour progresser il n'y a rien de mieux qu'une planification stratégique

Nouveau et pratique

M. GUY LUSSIER
président de Lussier Pontiac Buick inc.
dépositaire: Pontiac, Buick, camions GMC.

Le Courrier
DE SAINT-HYACINTHE

Canada
Energie, Mines et Ressources Canada
L'hon. Jake Epp, Ministre

Energy, Mines and Resources Canada
Hon. Jake Epp, Minister

Canada

L'ÉNERGIE DE NOS RESSOURCES

NOTRE FORCE CRÉATRICE

AMEUBLEMENT

100 A VENDRE

\$\$\$ J'ACHETE meubles usagés, jouets, outils, antiquités et divers articles de maison, sous-sol, hangar etc... de tout ou presque. Tél: Guy 793 4880 (à conserver au besoin).

1 CANAPE + 1 fauteuil de style colonial brun et beige, très propre, 150\$; 1 tapis tissé ovale 7 1/2' x 9' brun et beige, 50\$. Tél.: 799-5720.

2 CAUSEUSES Jay Monaco couleur bleu-vert, 1 1/2 d'usure, moitié prix, 650\$. Tél.: 793-2756.

2 FAUTEUILS neufs, lazy-boy, reclina rocker de couleur rayé beige rosé, prix; 400\$ chacun. Tél.: 798-2158.

2 MOBILIERS chambre à coucher, complet; mobilier salon avec tables, ensemble ou séparément; lave-vaisselle encastré; mini sècheuse, à bas prix, négociable, faut voir. Tél: 514-798-2937 après 15 heures, demandez Isabelle.

AMEUBLEMENT EN MELAMINE, blanc, gris, beige, chêne, directement du manufacturier. Bureau double, pupitre, commode, lit capitaine, bureau garde-robe enfant, garde-manger, ensemble de modulaire, étagère et bibliothèques de toutes les dimensions, tables de salon, base tv. et vidéo, matelas mousse; peint et non peints, 572 Concorde Nord, voisin de la buanderie. Tél.: 773-2421.

AMEUBLEMENT complet comprend; cuisine, salon, 2 mobiliers de chambre en mélamine, télévision 45 po. d'écran Electrohome, système de son Sansui complet; outils de bricolage et de mécanique etc... le tout presque neuf. Tél: 773-3580, demandez Patricia.

BIBLIOTHEQUE en mélamine, 7 pi. de haut par 4 pi. large, tablettes 12 po. de large. Tél: 773-2438 après 16 heures.

CAUSEUSE en tissu beige et brune, à grand confort, presque neuve, bras de chêne et 2 coussins, 200\$. Tél: 774-5823.

CAUSEUSE et fauteuil en velours brun, comme neuf. Tél: 774-5807.

LIT CAPITAIN blanc 39x72. Tél.: 795-6252 après 18 hres.

MOBILIER CHAMBRE en pin, colonial, tête et pied à poteau, possibilité de sommier 54" pouvant faire un 60", couleur miel. Tél: 798-1639 ou 798-1196.

MOBILIER CUISINE 4 chaises droites, 2 chaises capitaine, en laqué blanc, style moderne. Tél: 773-2547 après 19 heures.

MOBILIER CUISINE en mélamine blanc et jaune, comprenant la table, le panneau et les 4 chaises, 300\$; bibliothèque en mélamine blanche, en 3 sections, plus 2 tables de salon en mélamine blanc, 250\$; lit d'eau anti-vague (queen), payé 1,200\$, vendre 400\$; aspirateur de marque Kirby, payé; 1,350\$, un offre (neuve); manteau de fourrure en rat musqué avec le collet de renard roux, 200\$, taille 8 ans; meuble stéréo ancien, 40\$; lave-vaisselle Maytag couleur or, qui peut s'encastrier, 150\$; fusil à peinture électrique neuf, payé 300\$, à vendre 100\$; chaise sur billes beige. Tél: 792-3593.

MOBILIER DE CUISINE ovale avec 4 chaises pivotantes, bahut pour radio-T.V., desserte 2 étages. Armoires de cuisine et fixures, prix à discuter. Tél.: 799-3569 après 16 hres.

MOBILIER DE SALLE à manger style Early American, élégant vaisselier, table ovale de 75 à 100 pouces, quatre chaises, 1200\$. Tél.: 774-1256.

MOBILIER SALON Dutaillier, 2 chaises sur billes, tabouret, table, sofa 3 places, chêne clair et tissu gris. Tél: 799-5737.

MOBILIER d'enfant de marque Amisco, couleur marine, comprenant; lit 39", tablettes de rangement et table de travail, bureau blanc en mélamine 3 tiroirs, avec bibliothèque. Tél: 771-2256 après 19 heures.

TRES BEAU VAISSELIER en chêne, fabriqué par artisan, 250\$ négociable. Intéressé seulement, 773-2084.

ANTIQUITES

105 A VENDRE

ACHAT D'ANTIQUITE de tous genres et courtoisies usagés ou neuves et lapis crochétés. 20 ans d'expériences. Adrien Filibotte, 796-2179.

ANTIQUITES Fernand et Hélène Archambault, il faut voir. Achetons et vendons variété de meubles, vaisselle, décorations, le tout en bonne condition. Vaste choix de meubles décapés, prêts à installer. Ouvert 7 jours. Dépôt et cartes de crédit acceptés. Nous livrons gratuitement. Tél.: 772-5130, 991 Haut Petit Rang Saint-François, Saint-Pie, 1/2 mille de Sanair.

BUFFET ANTIQUE en chêne, portes vitrées, prix; 150\$. Tél: 797-3568 après 17 heures.

POELE A BOIS de cuisine, début du siècle, type à bavelle, parfait état, idéal pour style canadien. Tél.: 795-6252 après 18 hres.

MAGNIFIQUE MOBILIER de salon antique style victorien, 5 mcx, décapé et recouvert à neuf. Tél.: 796-2567 ou 796-2876 après 17 hres.

SYLVAIN GELINEAU ENCANTEUR: Antiquaire, achat et vente; court-pointe, ancienne armoire, bureau, table, jeu de dames et parchési, machine à Coca-Cola, juke box, machine à slush, gravures de Louis Icart, canard de bois, vieux jouets de métal, poupée, coffres, fixure, lampe torchère, etc... 390 Principale, St-Thomas d'Aquin, la grosse grange, tél.: 796-2886.

ARTICLES-MÉNAGERS

110 A VENDRE

ACHATS DE TOUTES SORTES antiquités, appareils électriques, jouets, meubles usagés. Appelez Raymond, tél.: 799-4306 après 20 hres.

CONGELATEUR 23" cu.; poêle à combustion lente; chaise haute. Tél: 795-6883.

CONGELATEUR 275\$; réfrigérateur pour chalet, 75\$; cuisinière, 75\$; lessiveuse essoreuse, 125\$; mini sècheuse, 100\$; ensemble de lessiveuse sècheuse G.E. 350\$; télé couleur 20 po. 250\$. Tél: 793-4229.

CONGELATEUR 8 pi. cu. prix; 200\$. St-Paul d'Abbotsford. Tél: 1-321-7225.

CUISINIÈRE Admiral 30 po. beige, très propre; chasse-neige Motoboy 6 h.p., 24" large, en bon état. Tél: 774-0925.

CUISINIÈRE réfrigérateur bourgogne 30" en boîte stove. Tél.: 774-4288 après 18h30.

CUISINIÈRE électrique Moffat, blanc, 150\$, très propre; lessiveuse essoreuse portative Inglis, or, 150\$. Tél: 774-4168 entre 17 et 19 heures.

ENSEMBLE LESSIVEUSE-SE-CHÉUSE jaune, bon état. A prix de débarras. Tél.: 799-3070 après 17 hres.

LESSIVEUSE sècheuse Inglis, 8 ans d'usure, couleur or, en bon état, 380\$ les 2. Tél: 773-5905 après 18 heures.

FOUR MICRO-ONDES Candle JM 5503, presque neuf; 1 armoire vaisselle antique; mobilier de cuisine 6 chaises en bois franc et arborité; fauteuil bergant; 1 lit simple; 1 table ronde; 1 moteur V-6 Buick Century 1983 avec transmission, bon état. Tél: 799-1370 après 17 heures ou la fin de semaine.

LESSIVEUSE (100\$), sècheuse (75\$); grande table de cuisine avec 4 chaises sur roulettes et coussinées, bien confortables, 150\$; lit avec boîte mélamine, avec 2 cubes, 250\$; bibliothèque 3 sections avec portes de vitre et lumière intégrée, style moderne, 350\$. Appelez le soir, demandez Céline, 771-2884, 793-4405 ou 791-2881.

LESSIVEUSE sècheuse Speed Queen, couleur or moisson, 250\$. Tél: 796-2083 après 18 heures.

PLAQUE JENN-AIR avec accès soires et meuble intégré. Tél: 774-0485 après 17 heures.

PLAQUE JENN-AIR four encastré et lave-vaisselle usagés, 12 ans d'usage, prix; 150\$ pour les 3. Tél: 773-2719 ou 796-1644.

POELE INGLIS blanc, 1 an d'usure, cause: déménagement. Prix 550\$. Tél: 771-8582 après 17 hres.

SECHÉUSE Inglis Sterling, en bon ordre, prix; 150\$. Tél: 796-3173.

ARTICLES SPORTS-MOTORIZÉS

120 A VENDRE

4 ROUES Yamaha Warrior 87, 350cc, très propre, plusieurs pièces neuves, factures à l'appui. Prix: 3000\$ ferme. Si int. tél.: 799-3961.

BATEAU CADORETTE 15 pieds, très propre, avec moteur Mercury 65 forces et remorque, radio am-fm cassettes, 2 réservoirs 5 gallons etc... demande 3500\$, possibilité d'arrangement par paiement. Répondeur 771-7432.

MOTO 4 ROUES Suzuki 300 cc, 1987, très propre, 2700\$. Tél.: 792-3791.

MOTO Yamaha Virago 1100 cc, 1986, comme neuf, 27,000 km, prix; 3,200\$. Tél: 795-3984 après 18 heures.

MOTONEIGE 1988, Formule Plus, 3,902 km, prix; 3,500\$; machine à coudre Singer, ordinaire, 300\$. Tél: 792-2094.

SUZUKI Quadrunner 230 4 roues, 1987, en excellent état, prix; 2,200\$. Tél: 792-2330.

MOTONEIGE Bombardier, Formula Plus 1988, presque neuf, un vrai bijou à voir; 2 pneus d'hiver Good Year P 245-50 VR-16; 4 pneus Yokohama sur roues P 185-70 R 13. Tél: 797-2203 après 16 h 30.

MOTONEIGE de marque Polaris Star 1990, prix demandé; 2,400\$, comme neuve. Si intéressé, tél; 773-3689.

OLYMPIC 1974, 300, fonctionne mais a besoin de travail esthétique, 180\$; Everest 1978, 440, siège a besoin d'être recouvert, 450\$ ferme; carrosserie sans moteur Lynx 74, 180\$; Ski-Wizz, 100\$; plusieurs moteurs et chenilles; aussi j'achète vieilles motoneiges pour les pièces. Tél: 771-0688, Sylvain, après 18 heures ou laissez message au 773-1985.

AGENCE DE RENCONTRE NOUVEL UNION

SPÉCIAL 2 POUR 1 GRATUIT pour la personne qui vous accompagne (femme seulement, 18 à 40 ans)

Qui désire messieurs de qualité et sérieux mesurant 5'6" et moins seulement
ATTENTION: Service spécial offert pour handicapés physiques (autonome seulement)

English service 777-3330 (Granby)

Indispensable

Couche ajustée

100% coton
Attaches en velcro économique, écologique et naturelle
(Hélène Feeley)
464-6506

Attention

Vérifier vos vieux cadres
Aimez-vous les dollars

Payons gros prix
Je suis collectionneur de Gravures **Louis Icart** Originales ou copies

Exemples: Femmes qui jouent du piano
Femmes avec des chiens
Femmes avec des fleurs
Danseuses

Aussi achat d'antiquités de toutes sortes etc.
1-796-2179 (Irais acceptés)

LES ENTREPRISES D. BERNIER & FILS INC.
SABLEUR DE PLANCHER

Pose - Réparation
de marqueterie plus planchers de bois franc
Sablage et finition au cristal
Finition au varathane

Résidentiel - Commercial - Bloc appartements
Prix très compétitifs 7 jours par semaine
Ouvrage garanti Estimation gratuite

129 Grand Rang
Saint-Thomas d'Aquin JOH 2H0 **796-4181**

Malheureusement grand!
pour mieux vous servir!

Soudure M. Couture & Fils inc.

BALCON - RAMPE - ESCALIER

- Fer ornemental
- Soudure générale
- Métaux ouvrés
- Plaque d'acier

AUSSI:

- Service de coupage et de pliage
- Unité mobile

8020 Duplessis, Saint-Hyacinthe
En bordure de l'autoroute 20, sortie 130 Nord, **796-1617**
Saint-Thomas d'Aquin **Fax: 796-1608**

ACHETONS
Gravures "Louis Icart"

louisi cart

Vérifiez vos vieux cadres
représentant femme seule ou avec chien, danseuses,
jouant au piano, etc... tout sujet "Louis Icart"
Payons meilleurs prix
aussi achetons antiquité
796-2886

Style personnalisé

MASKA FIBRE ENR.

MAGASIN DE TISSUS

Profitez de cette chance unique
Améliorer votre condition de travail
en vous offrant une machine à poser
les boutons-pression.
Modèle Hand Press #18
en **SUPER SPÉCIAL**
du 15 au 18 oct. 90

Détail complet disponible sur place.
Ainsi que bien d'autres choix de tissus à bon prix afin de réaliser votre costume.

Maska Fibre Gros et Détail

Style personnalisé

MASKA FIBRE ENR.

6230 Frontenac Saint-Hyacinthe 774-6188
(à 1 mille du pont de Douville direction St-Damase)

PROBLÈME DE FISSURES?...
Problème de drain français?

• TRAVAIL D'EXPERT
• INJECTION D'ÉPOXY
• RÉPARATION DE FONDATION

CUMULE PLUS DE 25 ANS D'EXPÉRIENCE LA MAJORITÉ DES TRAVAUX GARANTIE 5 ANS

les pros de la FISSURE

YVON AUBERT construction inc.
DRAIN RIVE-SUD

PARTOUT dans la RÉGION

GROUPE TECHNI-FOND INC.
599, Le Breton, Longueuil

Appelez 679-6034 Estimation à domicile

INDEX DES RUBRIQUES

À VENDRE
 100 Ameublement
 105 Antiquités
 110 Articles ménagers
 120 Articles de sports motorisés
 125 Articles de sports
 130 Machineries agricoles
 135 Pièces agricoles
 140 Animaux
 145 Outillage
 150 Divers
 155 Nourriture
 160 Instruments de musique
 170 Vêtements
 175 Matériaux de construction
 180 Bois de chauffage

PROPRIÉTÉS
 200 De campagne
 210 A revenus
 220 Unifamiliales-ville
 230 Unifamiliales-extérieur
 240 Commerces
 250 Condominiums
 260 Maisons mobiles-roulottes
 270 Fermes-terres
 280 Terrains
 290 Chalets

VÉHICULES
 305 Automobiles A-E
 310 Automobiles F-M
 315 Automobiles N-Z
 320 Automobiles-garages
 340 Automobiles importées
 380 Camions
 390 Pièces camions-autos

À LOUER
 400 Appartements 1 - 1 1/2
 402 Appartements 2 - 2 1/2
 404 Appartements 3 - 3 1/2
 406 Appartements 4 - 4 1/2
 408 Appartements 5 et plus
 410 Chambres
 420 Logements 1 - 1 1/2
 422 Logements 2 - 2 1/2
 424 Logements 3 - 3 1/2
 426 Logements 4 - 4 1/2
 428 Logements 5 et plus
 430 Propriétés
 440 Maisons de campagne
 450 Bureaux-locaux
 460 Chalets
 470 Maisons mobiles-roulottes
 480 Divers

SERVICES
 500 On demande personne
 510 On demande divers
 550 Divers
 570 Recherche divers
 580 Services

PRIÈRES
 600 Faveurs
 610 À l'Esprit-Saint
 620 Autres
 650 Remerciements

AVIS AU PUBLIC
 700 Avis
 720 Encans
 730 Appel d'offres

TARIFS

25 mots

550\$

le mot additionnel 10¢

LES ANNONCES CLASSÉES SONT PAYABLES D'AVANCE



Les cartes de crédits sont acceptées par téléphones ou sur place. Il suffit de donner le numéro et la date d'expiration de votre carte de crédit.



HEURE LIMITE

L'heure limite pour les annonces classées est le vendredi 16 heures. Après cette heure, elles sont automatiquement reportées à la parution suivante.

AVIS AUX ANNONCEURS

Le Courrier de Saint-Hyacinthe ne se tient pas financièrement responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire la partie du texte où se trouve l'erreur. Le journal se réserve le droit de refuser toute publicité ne convenant pas à sa politique. Nos annonceurs sont priés de prendre note que toutes les annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule: "Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant". Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces. Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronée. Toute correction à apporter ou tout retrait d'une annonce classée doit parvenir au bureau du journal avant 16 heures, le vendredi. Après ce moment, l'annonce sera facturée comme entendu.



655, avo Ste-Anne, Saint-Hyacinthe, J2S 5G4

Tél.: **773-6028**

Rive-sud: 464-2918 FAX: 773-3115

TROIS 4 ROUES Honda 72 cc, remorque 5 1/2 x 9 x 3, pneus Michelin 14, piste, pour tous de 4 roues pour enfants, dans fêtes populaires, marche aux puces, terrain camping, prix; 7,500\$. Inf: 774-9457.

ARTICLES DE SPORTS 125 À VENDRE

EXERCISEUR York 2600, unité complet, utilisation 6 mois, valeur 850\$ neuf, laisserais 600\$. Tél: 796-3354 jour ou 773-6656 soir.

GRATTE pour trimoto Honda neuve. Tél: 799-4946.

PATINS DE FILLE peinture 2-11-12; porte de loane 26-28", batteur à fapis, secrétaire en chêne. Tél: 799-4342.

MACHINERIES AGRICOLES 130 À VENDRE

SOUFFLEUR à neige Massey Ferguson, largeur 7' bon état; banc de scie circulaire à entraînement par croix, avec poulie pour tracteur M.F. Tél: 791-2507.

TRACTEUR Kubota modèle L 2850, 4 roues motrices, 1985, avec souffleuse à neige, pelle à neige et 5,000\$ de contrat de neige. Plus de renseignements, 774-4949.

TRACTEUR Massey Ferguson 50 C industriel, 1605 heures, avec cabine, chargeur avant et hydraulique arrière, en très bon état. Tél: 774-1011.

ANIMAUX 140 À VENDRE

BELLE JUMENT Standard Bred, tatouée, environ 1000 livres, bonne pour faire selle et buggy, douce et affectueuse, 14 ans, 800\$ prix ferme. Tél: 788-2623 après 16 heures, demandez Michel.

BERGER ANGLAIS mâle, 1 1/2 an, très docile, propre, très affectueux, vacciné, prêt à être aimé, 600\$. Tél: 446-2950 soir.

CHATONS Himalayens et Persans, enregistrés, vaccinés. Tél: 793-2825.

CHATONS Persan, blancs, 8 semaines. S'adresser au 774-2427 après 18 heures.

CHIEN 1 an, Doberman nain, mâle, queue et oreilles taillées, certificat de vaccination, cause; déménagement, payé; 550\$, à sacrifié 250\$, faut voir. Maurice Scott, 370 Rang 2 Sainte-Rosalie, tél: 514-799-3831.

CHEVAL Quarter Horse, enregistré, 6 ans, domplé plaisance western, 1,800\$. Tél: 785-2966.

CHIENS DE TOUTES RACES: Lhasa-Apsô Maltais, Berger Allemand, Shih-Tzu; Boxer, Yorkshire terrier, Colley, Schnauzer, Rottweiler, Labrador gold. Les plus bas prix pour la même qualité. Tél: 1-819-395-4196.

CHIOT mi-Colley mâle, sable, vacciné et enregistré. Tél: 771-4611 après 18 heures.

CHIOTS Berger Allemand, 8 semaines, pur race, enregistrés et non enregistrés, vaccinés, avec pedigree, bon pour les enfants. Tél: 794-2221.

CHIOTS Doberman, pur sang, aussi; femelle de 2 ans. Tél: 797-2518.

CHIOTS Labrador (Retriever) blonds, enregistrés, vaccinés, tatoués, vermifugés, carnet de santé du vétérinaire. Tél: 467-7251.

CHIOTS croisés Berger Allemand Labrador, de 9 semaines, adorables et en bonne santé, 15\$ chacun. Tél: 796-4161 après 18 heures.

CHIOTS pur race, non enregistrés, Cocker noir, Caniche toys apricot; bébés Perruche Arlequin, 12\$. Tél: 799-5063.

DALMATIEN chiot et Colley miniature chiots enregistrés, tatoués. Tél: 375-7813.

DOBERMAN femelle, 5 mois. Tél: 798-2768 demandez Pierre.

ETALON arabe pur sang, âge; 11 ans, couleur blanc, criin noir. Tél: 796-1312 après 18 heures.

MAGNIFIQUES CHIOTS Caniche, noir, pur sang, non enregistrés, prix; 125\$. Tél: 793-4831.

MAGNIFIQUES CHIOTS Lhasa Apsô de 8 semaines, enregistrés, tatoués, vaccinés. Adulte, il pèse environ 10 à 12 livres. Tél: 798-2099, St-Simon.

OFFRE service d'accouplement avec très beau chat Persan Shaded Silver. Tél: 774-3265.

POUR CHEVAUX stalles 9 x 10, à louer 50\$ par mois, près du Parc des Salines. Tél: 799-4045 après 17 heures.

PRENDRAIS des taures en pension pour l'hiver, à Saint-Valérien. Tél: (514) 549-2791.

OUTILLAGE 145 À VENDRE

SCIE RADIAL Dewalt 770 10 pouces, deluxe; 1 corroyeur 4 pouces, Rockwell avec pied et moteur; 1 laveuse à tapis Electrolux 3 brosses; 1 humidificateur de marque Hot Point, 5 gallons, de plancher. Tél: 772-2003 après 18 heures.

50 PIEDS DE CONVOYEUR avec un 90 degrés et 3 pieds ajustables. Prix: 300\$. Tél: 772-5296 après 17 hres, Gaetan.

BANC DE SCIE 9 po. avec moteur 1 h.p. incluant base; scie à ruban 14 po. avec moteur 1/2 h.p. incluant base; scie mécanique Partner S-55 avec outils d'aiguillage et lames supplémentaires; moteurs B & G, 5 h.p. Tél: 796-5730.

DIVERS 150 À VENDRE

2 LAMPES de plafond, blanches, une lampe sur pied, une douille pour lit simple plus les rideaux. Tél: 799-3239 le soir.

2 POELES à bois antiques; 4 poeles blancs; 3 Box Stove; 1 toilette; 1 lave-vaisselle; 12 1/2 motocyclette; 1 fournaise; 1 traîne sauvage. Tél: 774-2100.

ANTENNE i.v. plus rotor, cadran et poteau; poêle genre Franklin. Tél: 774-6704.

ATARI 2600 + 10 cassettes et 3 manettes, dont 1 Freedom sans fil, 100\$. Tél: 788-2194.

BARILS DE PLASTIQUE bois, acier et carton, pour fabrication de vin ou entreposage de céréales, chaudières de plastique 3 gallons pour abreuver les vœux, gros et détail. Tél: 772-5273.

BARILS DE PLASTIQUE, acier, carton, différents grandeurs, toute utilité; réservoir de plastique 220 gallons. Tél: 792-3386.

CHEMINÉE préfabriquée, 7 sections de 30 po. x 8 po. avec quelques accessoires, 200\$ pour le tout. Pour inf: 772-2732.

CAROSSE Gendron, siège d'auto, table de cuisine et 4 chaises, banc d'église. Tél: 773-3747 après 18 heures.

BON MARCHÉ étagère à bibelots et autres; table cendrier fer noir; meuble avec machine à coudre; réservoir à eau pour cruche d'eau; plinthe sur 120, portatif; thermostat pour plinthe 220; patère et support pour manteaux et chaussures; rideaux salon, cuisine, salle de bain; classeur 2 tiroirs; cape de maternité noir, 11-12 ans. Tél: 773-1786.

C.B. (walkie-talkie) 4 watts 40 canaux, avec accessoires, 150\$. fouet Firestik 84" avec fixation, 30\$. 1 antenne magnétique, 50\$. 2 amplis d'auto 75 watts/canal, 375\$ chacun; 1 séparateur (crossover) électronique, 150\$. 5 haut-parleurs 12", neufs, 35\$ chacun; 6 grilles en métal, 5\$ chac. Venez voir au Petro-Canada, 760 Boul. Laurier face aux autos Suzuki. Tél: 771-0780 ou 773-1845.

CASSETTES Nintendo "Joust" et "Karaté Kid", prix, 30\$ chacune. Tél: 774-0302.

COMMODORE 64C, unité de disquettes 1541C, super snapshot V5, moniteur couleur 1802, imprimante MPS1250, modem 1200, manettes, logiciels, livres et meuble. Acheté en 1989, vente globale. Tél: 795-6252 après 18 hres.

COMPRESSEUR 1 h.p., 225\$, moteur neuf électrique, 2 h.p. payé; 349\$, 250\$, fusil à caletter à air, 45\$; dactylo, 125\$; corroyeur 4 avec moteur. Tél: 773-1624.

COMPRESSEUR d'air 1.5 h.p. réservoir 20 gallons, 400\$; poêle à bois en acier, 75\$; Honda GL 1000, 1976, 500\$; clôture vinyle 36", 300 pi. 100\$; rotor d'antenne, 50\$. Tél: 798-2126.

COUCHETTE réglementaire avec matelas; mobilier de cuisine avec 5 chaises; sècheuse de marque Roy; chaudière de fonte; 2 pneus d'hiver P 215-75 R 14; fournaise de plancher blanche Findlay; patins de dame, peinture 6. Tél: 796-3114.

DEBOULEURS Badger 18 diamètre de tour, pas de moteur, vide 1 saison. Tél: 796-3610.

DEGRAISSEUSE et amincisseuse pour peaux chat sauvage, renard et loup ou autres, ainsi qu'un brasseur à peaux avec brin de scie. Tél: 799-3609.

EQUIPEMENT de bureau; 3 bureaux de secrétaire et un coffre-fort. Tél: 773-8596.

FOURNAISE sur 220, Kator, 6 kilowatts, 150\$ 1 humidificateur à tambour, 25\$. Tél: 796-2392 après 17 heures.

GARAGE Tempo comme neuf, 28 pieds, 350\$. Tél: 549-4384.

GRATUIT lampe de poche Eveready étanche à l'eau et 2 piles, d'une valeur de 14,95\$ avec achat de 3 caisses, 50 jus raisin par caisse, 7\$ chacune. Du lundi au jeudi, de 8 h. à 13 h. au 495 Robert Saint-Hyacinthe. Tél: 778-3501.

GRILLE-MAIS à air chaud Sunbeam; romans photos; patins à glace, blancs, peinture 6, femme. Tél: 773-3075.

HUMIDIFICATEUR ultrasonique Sunbeam de luxe, 7.6 litres, presque neuf, (5 mois d'usage seulement), avec cartouche de filtrage neuve. (prix à l'achat 87\$) laisserais pour 45\$. Tél: Michel Cournoyer 796-4392.

J'AI L'INTENTION DE VENDRE ma grosse cantine de réception (mobile), très propre et très bien équipée, génératrice comprise. Chance exceptionnelle de vous partir en affaires. Prix demandé sur rendez-vous seulement. Marcel Cusson, 564 rg Beauce, Calixa-Lavalée, Cte Vercheres, tél: 583-6591.

ORDINATEUR Apple 11 C avec traitement de texte et souris, 500\$. Tél: 774-6454.

JOUETS POUR GARÇONS 3 à 10 ans Fisher Price, G.I. Joe, etc... Tél: 795-6252 après 18 hres.

LAMPADAIRE en métal, 25" haut, 85\$, mobilier de cuisine en érable massif, année 1940 (table et 10 chaises), 175\$, étagère en bois 72" h. x 96 l. pour garage, plusieurs bureaux antiques, table, chaise bergante press back, 3 portes de salon antiques vitrées, 80" h. x 72 l.; établi antique avec étai de bois; ancien box stove au bois; table conférence finie arborite à patte chromée, 30" x 90", 75\$; chauffeferette au kérosène, 9600 BTU, 150\$. Tél: 774-6297.

METIER A TISSER automatique, un vrai petit bijou, presque neuf, 5 ans d'usage, avec accessoires; coupe guenille électrique, etc... Cause de vente: maladie. Prix très raisonnable à négocier. Tél: 794-2744, St-St-Marcel.

MOTEURS ELECTRIQUES BISAILLON ENR. Réparation, rebobinage, vente et service de moteurs électriques, agricole, domestique et industriel de toutes marques, ainsi que de pompe à eau à piston ou turbine. Faisons cueillette et livraison. Outillage garanti. Pour inf: Tél: 794-2122 au 420 Sainte-Elisabeth, Saint-Hugues.

N'ACHETEZ PAS d'ampoules électriques avant de me téléphoner ou de me voir. Du lundi au jeudi de 8 h. à 13 h. après 13 h. laissez votre message sur mon répondeur téléphonique, 495 Robert Saint-Hyacinthe. Tél: 778-3501.

POELES COMBUSTION LENTE neufs directement du fabricant, double portes de fonte, paysagées, fabrication en acier 1/4 po. et 5/16. Prix du gros, 395\$, soufflerie optionnelle. A St-Simon 798-2686 ou St-Hubert, 445-9280.

Achetons antiquités

Tel que:
 Machine à coke, peintures, gravures "Louis Icart", vieilles poupées, armoires, courtes-pointes, cartes de hockey, anciens jouets, panneaux publicitaires sur bois ou métal.

"PAYONS COMPTANT"

Aussi: Achat de ménages complets second, propres, succession, ou: si vous désirez faire ENCAN, adressez-vous avec confiance à:

Sylvain Gélinau

encanteur

390 Principale, (La grosse grange) 796-2886
 St-Thomas d'Aquin
 Entreprise familiale établie depuis 35 ans.

FISSURE DE BÉTON DRAIN FRANÇAIS

Monsieur FISSURE inc.

656-8356 Rive-Sud
 «LA SEULE SOLUTION»

PERMIS R.E.C.Q.
 MEMBRE A.P.C.H.Q.

- RÉPARATION DE FISSURE À L'ÉPOXY
- EFFONDREMENT DE SOL
- IMPERMÉABILISATION DE BÉTON
- RÉFECTION DE PLANCHERS DE GARAGE
- ISOLATION DE FONDATIONS

Montréal
Métropolitain

Rive-Nord
951-4370

Rive-Sud
954-0052

Québec
656-8356

Hull-Gatineau
(819) 243-6402

5 succursales pour mieux vous servir

Tél.: (514) 774-9802

MÉTAUX PICARD INC.

Rebus de métaux - Scrap métal

Achetons vieilles AUTOS pour ferrailles
 Acceptons tous genres de tôle.

NOUS PAYONS LES MEILLEURS PRIX!

450, boul. Laurier, route 116,
 Saint-Thomas-d'Aquin, secteur Douville
 props.: ANDRÉ et DENIS PICARD

LABORATOIRE M.P. LANGELIER

orthèse du pied

CHAUSSURES

Lundi: 9h à 17h30
 Mardi: 9h à 17h30
 Jeudi: 9h à 20h
 Samedi: 9h à 16h

Les professionnels de la conception et de la fabrication d'orthèses du pied pour rétablir le fonctionnement normal de la biomécanique du pied.

- Accessoires orthopédiques
- Chaussures orthopédiques
- Chaussures de confort

ÉDIFICE LANGELIER
 675 boul. Laurier Beloeil, route 116
467-0762

Horoscope



BÉLIER

du 21 mars au 20 avril

Vous recevez une communication. Un étranger produit une agréable impression. Rien ne vous échappe. L'autre sexe vous inspire. Vos intentions sont bonnes. La simplicité vaut son pesant d'or.

Chiffres chanceux: 2-18-29-30-37-41



TAUREAU

du 21 avril au 20 mai

Incident joyeux. Une proposition vous plaît énormément. Il vous incombe une responsabilité. Quelqu'un promet plus qu'il ne saurait tenir. L'amour fait bien les choses. Une personne se fait remarquer.

Chiffres chanceux: 5-16-28-31-34-42



GÉMEAUX

du 21 mai au 21 juin

La vie prend une tournure nouvelle. Le soleil luit pour tous. Il faut être plus coulant. Vos principes sont solides. On vous ouvre des portes. Vous pouvez obtenir ce que vous désirez.

Chiffres chanceux: 3-7-22-28-40-44



CANCER

du 22 juin au 22 juillet

Savoir deviner constitue un avantage. Vos relations sont charmantes. L'autre sexe vous remarque. Vous accomplissez beaucoup en peu de temps. Tous les chemins mènent à Rome.

Chiffres chanceux: 6-19-23-29-34-39



LION

du 23 juillet au 23 août

Les amusements vous attirent. Il vous faut secouer un fardeau. Rien n'est à négliger. Une entrevue a des répercussions. Ne dépassez pas les limites. Une consolation arrive en temps et lieu. À quoi sert de vous énerver?

Chiffres chanceux: 10-24-29-39-41-48



VIERGE

du 24 août au 22 septembre

Votre affection n'est pas vaine. Ne vous énervez pas pour des bagatelles. Une inspiration ne tarde pas. Vous avez des velléités peu ordinaires. Confidences intimes. Vos qualités sont remarquables.

Chiffres chanceux: 2-17-21-29-38-40



BALANCE

du 23 septembre au 23 octobre

Une déclaration confirme tout. Vous n'êtes pas toujours impartial. On vous démontre l'opportunité d'une action. Inquiétude passagère. Vous devez faire preuve de diligence. On ne vous barre pas la route.

Chiffres chanceux: 8-15-28-32-33-45



SCORPION

du 24 octobre au 22 novembre

Vos intérêts se modifient subitement. Une opération se transforme en succès. Nouvelles encourageantes. Un être se rappelle à votre souvenir. Bien des choses peuvent se résoudre à deux. Attention à un faux bond.

Chiffres chanceux: 4-10-19-35-37-46



SAGITTAIRE

du 23 novembre au 21 décembre

L'imprévu arrive. Votre regard s'arrête sur un nouveau veau. Vous avez une intuition extraordinaire. Vous êtes créateur. Tout se passe selon vos prévisions. Un mot dit tout. Vous pouvez toujours espérer.

Chiffres chanceux: 15-23-28-39-46-48



CAPRICORNE

du 22 décembre au 20 janvier

Votre résolution est bien arrêtée. On admire votre ingéniosité. Vous savez faire des heureux. Une nouvelle change la face des choses. Il se formule un plan grandiose. Il faut être équitable en tout.

Chiffres chanceux: 4-13-24-26-38-47



VERSEAU

du 21 janvier au 19 février

Le coeur tient toujours une grande place. Des affaires vous préoccupent. Les surprises foisonnent. Vous avez un mouvement intempestif. Toute médaille a son revers. Exercez une plus grande maîtrise de vous-même.

Chiffres chanceux: 6-9-18-20-35-42



POISSONS

du 20 février au 20 mars

Suivez votre penchant. Votre jeu se complique. Ne jetez pas les yeux ailleurs. Un fait est un fait. Des coeurs se retrouvent facilement. Une révélation vous enchante. L'autre sexe est tout oreille.

Chiffres chanceux: 1-12-26-38-43-49

ORDINATEUR compatible PC 624 KB, 7.5 MHz 80286, MS Dos 3.2, Tandy 1000 SX, complet avec unité de disques 3 1/2" 720 Kb, 5 1/4" 360 kb, disque dur de 20 meg, modem interne 1200 baud, écran couleur 14", imprimante, aussi, plusieurs logiciels, prix: 1,900\$. Tél: 771-2256 après 18 heures.

POELE A BOIS style Franklin, en fonte, très belle apparence, et très propre, 2005; aussi; remorque de jardin de marque John Deere, 3' x 4', 1805. Tél: 798-2028.

POELE A COMBUSTION lente Drolet, Le Petit Scieur, 2505. Tél: 799-1196.

POMPE A EAU et réservoir, bois sec grosseur 3 à 6 pouces, 20\$ la corde, piquets, crampes à clôture, châssis, portes antiques, bobbleigh, cage à volaille. Tél: 514-794-2776.

PORTE DE GARAGE en bois, 8' x 10', 1005; ouvre porte de garage électrique, 1005; fourniture à l'huile de plancher neuve, 75\$. Tél: 773-2477 ou 1-584-3349.

PORTE DE VOUTE et combinaison chiffrée, grandeur 32 po. par 6 pi. 8"; fourniture à eau chaude, à l'électricité, 68,000 BTU. Tél: 773-0932.

REMISE EN TOLE 8 x 7, avec plancher et tablettes, prix: 225\$. Tél: 781-1157.

REMORQUE domestique de 5' x 8', côtés de 2' et pneus de 8", prix: 225\$; fendeuse à bois très robuste, avec cylindre de 6" peut fendre 30" de long, allant sur tracteur de ferme, prix: 600\$. Tél: 793-4381.

REMORQUE à motoneige, double, frais peint. Tél: 549-4174.

SOMMIER ET MATELAS 39 po. presque neuf, 75\$; armoire avec hûche, pour four micro ondes, 60\$; remorque à chevaux neuve, 4,500\$. Tél: 792-3942.

SOMMIER et matelas Chiro 39 po. 75\$; chaise et petite table en rotin blanc, 2005; rideauxivoire pour porte patio et pôle couleur laiton, 1505; 2 bancs de bar blancs, 1005 l'ensemble; 2 habits de ski Joff, taille 5 ans pour dame, 50\$ et petit (small) pour homme, 75\$; arbre de Noël 7 pi. et accessoires, 150\$. Tél: 795-6907 ou 795-6908.

SOUFFLEUR A NEIGE 49", pour tracteur 18-30, avec cabine. Tél: 781-2997.

SOUFFLEUSE A NEIGE 6' x 3', 6505; Heybang International 990, 1,2005; fileur 3005; poêle électrique combinée, 505. Tél: 774-8586 ou 773-6218.

SOUFFLEUSE Toro, 826; tuyau toile piscine 24"; bloc ciment; ventilateur toilette; 4 lumières extérieures; 2 pneus Michelin 4 saisons, 165-13 neufs; chauffefer électrique; jante et pneu pour Nissan camionnette (pick up); grappe petit tracteur. Tél: 799-3194 après 17 heures.

SYSTEME DE CHAUFFAGE portatif de marque Kalor, de 6 kw, fonctionnant sur 220 v. Tél: 772-5060.

TABLE DE BILLARD 4 x 8, demande 700\$. Tél: 794-2419.

T.V. COULEUR 14 po. RCA, 1255; ordinateur Commodore 64, écran couleur, lecteur, clavier, souris, traitement de texte, plus environs 100 jeux, prix: 550\$. Tél: 774-1436.

TABLE DE MASSAGE ou d'épilation, chaudron d'épilation cire chaude, avec accessoires; manteau de fourrure, chat ocelot, 8-10 ans; plantes d'appartement, terrarium à plantes, algham au crochet, multicolore; disques Elvis Presley; 4 petits bancs plastique; parure de bain en plastique argent; fourniture de plancher; lampe en bois sur pied. Tél: 774-1491.

TAPIS DU MANUFACTURIER avec légères imperfections à 3.95\$ la verge carrée; Prêlart; balance de compagnie; Vente; gros et détail. Tapis Roberge, 937, 4e Rang Acton Vale. Tél: (514) 546-3413.

TELEPHONE CELLULAIRE Alpine; système de son Alpine avec 2 haut-parleurs 6x9 + 1 amplificateur; tour à bois Viel avec duplicateur; cage à lapin. Tél: 793-4828.

TELEVISION noir et blanc, couleur blanc; 2 manteaux d'hiver, en drap, 1 de couleur noir, 8 ans, 1 de couleur rouille, 10 ans; 1 réfrigérateur petit, Danby. Tél: 774-4717.

TISSUS à très bas prix interlock; ratine de velours, polar. Tél: 773-6919 en tout temps.

UN ORDINATEUR Tandy 1000HX avec écran couleur, disque intégré de 3 1/2 po., 720 K, mémoire vive de 256 K, presque neuf, avec table. Aucune offre raisonnable sera refusée. Tél: 772-5307.

VENTE A L'ENTREPOT lot de tissus à 15 le mètre, tissus camouflage, polard, drap-santé. Ouvert; vendredi de 18 à 21 heures... Samedi de 9 à 17 heures, au 999 rue Landry, Acton Vale, Route 139, en bas de Cuis Valois.

VENTE DE GARAGE au 1150 Sylva-Clapin, le 19 octobre de 9 à 20 heures, le 20 octobre de 9 à 17 heures, le 21 octobre de 10 à 17 heures, venez en grand nombre on vous attend.

VIANDE POUR CONGELATEUR variétés complètes à partir de 25\$ par semaine. Les Provisions de l'Estrie. Tél: 1-800-363-8367.

VIDEO Zénith portatif, VR 9800 et un VTR 9850, télécommande sans fil et caméra VC 1600; antenne C.B. Big Stick; scanner pro 32. Tél: 799-1474.

INSTRUMENTS DE MUSIQUE

160 A VENDRE

AMPLIFICATEUR PA 150 à 6 sorties indépendantes; haut-parleur Ellis ED 80, le tout 300\$. Tél: 773-1814.

BASSE électrique noire, marque Westone Spectrum avec étui rigide et amplificateur Gibson 40 watts, presque neuf, 550\$ l'ensemble. Tél: 799-4571.

BATTERIE pour débutant, comprenant 5 pièces + accessoires, prix demandé: 325\$. Inf; Jean-Luc Pétrin, 787-2888 bur. ou 787-2543 rés.

ORGUE Gem F 50 de luxe, 2 claviers Lesley, 15 rythmes différents, comme neuf, très bon prix. Tél: 796-4328.

ORGUE Hammond, très propre, 2 claviers, rythmes, accords, banc, livres, 9005. Tél: 799-1620.

ORGUE Lowrey 2 claviers, plusieurs rythmes et accords, pédales, vendu avec le banc. 900\$ négociable. Tél: 799-3355.

ORGUE Lowrey, 2 claviers, 9 ans, très propre, laisserais aller pour 650\$. Tél: 546-4003 après 17 heures.

ORGUE Lowrey, très propre, 2 claviers, avec rythmes, accords, vendu avec banc et livres, 850\$ négociable. Tél: 771-4437 jour ou 774-2069 après 18 heures.

ORGUE Yamaha HS 4; synthétiseur V 50 avec coffre et support à 3 étages, 5 mois d'usage; ampli Tranor, 300 watts; mixer Tranor 6 entrées; 2 colonnes de son Cerwin Vega; 2 colonnes de son Pass; micro Shore; micro Nanyo; 2 pieds de micro; remorque de musique insonorisée, cause de vente; abandon. Intéressé seulement, 799-5214.

PIANO électrique Yamaha presque neuf. Tél: 773-8515 du lundi au vendredi de 9 h. à 17 heures, laissez message ou demandez J. Pierre.

TABLE TOURNANTE Sony, neuve; étagère, 3 sections plaqué chêne. Tél: 799-4488 après 20 heures.

VÊTEMENTS

170 A VENDRE

MANTEAU DE FOURRURE raton laveur couleur champagne (beige roux), taille 8-10; manteau en mohair gris pâle, modèle récent, taille 10, très peu porté, cause; trop petit; aussi; catalogue de lit tissé au métier, jamais servie, pour lit double. Tél: 796-5748 après 18 heures.

À VENDRE

Lave-vaisselle encastré Inglis Citation de couleur amande avec panneau noir à l'avant **280\$**

Traineau pour chiens 2 places avec attelage en très bonne condition. Faites une offre. Après 16h **774-2571**

CASSETTES NINTENDO

52 jeux en 1 **129\$**
76 jeux en 1 **159\$**

Tél.: **773-3573**

À VENDRE

2 clôtures à neige en parfaite condition

N'a été installé qu'une saison
4 p. x 50 pi. chaque
Laisserait à prix réduit

Tél.: **797-3439**
après 17 hres, demandez Gilles ou Marielle

DÉNEIGEMENT

DISPONIBLE POUR RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL

secteur St-Joseph et Annexe, aussi rue Sicotte

pour information **SIMON LAGACÉ**
799-5117

Spéciaux d'expositions d'automne

Oster-STEWART. Tondeuses



EW612-127 **SHOWMASTER**
Vitesse variable
\$266.99



D520-09C-128
Tondeuse sans cordon
\$69.99



A5-128
Tondeuse à vitesse simple
\$129.99

A5-2 Vitesse-128
Tondeuse à deux vitesses
\$153.99

• Spéciaux du 15 octobre au 3 décembre 1990
• Spéciaux applicables seulement aux modèles avec 110 voltage

Ketchum

Location
142 rue Martineau
St-Hyacinthe, Québec
J2S 8B1
1-514-796-1414

Heures d'ouvertures
lundi et mercredi
9 AM à 10PM
mardi, jeudi et vendredi
9 AM à 5 PM

MANTEAU DE CUIR blanc, très propre, 2 ans, laisserais aller pour 150\$. Tél: 546-4003 après 17 heures.

MANTEAU DE VISON (aubaine) taille 12-14, couleur demi-sang, porté 4 fois (cause décès). Laisserais moins que 1/2 prix. Tél: 774-8780 ou 584-2727 après 18 hres.

MANTEAU et chapeau en vison pastel, taille 18 ans, très propre et à très bon prix. Tél: 773-3446.

VÊTEMENTS DE DAME comprenant blouses, pantalons, jupes, robes, manteaux de 10 à 16 ans et aussi accessoires: sacoches, souliers, etc... Prix d'aubaine. Tél. matin, sur l'heure du souper, 773-6982.

VÊTEMENTS maternité 7-9 ans, automne-hiver, très propre. Tél: 799-3730 après 13 heures.

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

175 A VENDRE

PLANCHERS DE BOIS FRANC: chêne 2 1/4" grades 1 et 2 et meilleur à 1.30\$ le pied carré, chêne Sélect, 2.25\$ pi.ca. Tél: (514) 793-2839.

BOIS DE TILLEUL de Irène, de chêne, noyer tendre, un lot de 2 x 4 et 2 x 6 en pruche, en tout 11,000 pieds. Tél: 797-3478.

BOIS DE CHAUFFAGE

180 A VENDRE

BOIS DE CHAUFFAGE semi sec de bois franc mélangé. Tél: 771-6240 le soir.

Belles Pommes
À BON PRIX!
au 135 Rg St-Édouard, St-Liboire, angle St-Édouard et Quintal, Sortie 145 Transcanadienne (20)

À VENDRE

Êtes-vous intéressés à partir en affaires.

Salle de quilles à St-Germain.

Bonne rentabilité

Aucune offre raisonnable refusée.

Pour information:

Réjean, jour (819) 395-2551
après 18 hres: 395-4262



POURQUOI ACHETER des meubles neufs?

Faites restaurer les vôtres!

Que ce soit pour des meubles usagers ou neufs. Pour un fini personnalisé aux teintes de votre choix fait par des professionnels. Pour une estimation gratuite

Restauration complète de pianos

La solution, c'est

DÉCAPAGE

SAINT-DOMINIQUE Ent.

1611, rue Principale Saint-Dominique
Tél.: 773-7136



STRATIBOIS

- Meubles commerciaux
- Armoires de cuisine
- Salle de bain

Estimation gratuite à domicile

Plancher de bois franc

Chêne, érable, merisier, frêne
54 catégories disponibles

Claude Ledoux
Saint-Ple de Bagot

(514) 772-5404
Rés.: 772-5416

COURS DE PIANO

professeur qualifiée
20 ans d'expérience
élèves débutants ou avancés
jeunes & adultes

(Attention spéciale aux personnes âgées)

Possibilité de me rendre à domicile

Marie-Paule Martin

774-6764

BOIS D'ALLUMAGE SEC en sacs de 2 pi. cu. Allumettes ou planchettes à 25 le sac, pris sur place, et 2.50\$ livré. Planchette 7" à 10" long à 30\$, et 14" à 40\$ la corde livrée. Bois franc de chauffage, mélangé, 16" long, 45\$ et 12", 41\$ la corde livrée. Bois 4" long 80\$ la corde livrée. Nous assumons les frais d'appel, ouvert du lundi au samedi de 8 h. à 17 heures. Pierre Laplante, 1276 Chemin Béthanie Sainte-Christine, tél: (819) 858-2282.

BOSI DE CHAUFFAGE et allumage sec, 60\$ la corde en 4 pi.; bois franc vert, 48 po. 75\$ la corde, à prendre sur place; métier à tisser 40 po. prix à négocier. Tél: 792-2199.

PROPRIÉTÉS DE CAMPAGNE
200 A VENDRE

A VENDRE OU A LOUER à St-Barnabé: maison de campagne avec terrain et garage, plus bâtisse commerciale, 6800 pi.car. avec grand terrain. Tél: 792-3236.

SAINT-MARCEL maison de 6 pièces, garage, terrain de 150' x 200', 35,000\$ négociable, possibilité de financement, faut vendre. Patrice ou Chantal au 1-788-2932.

PROPRIÉTÉS À REVENUS
210 A VENDRE

A VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE 2 logis, un de 5 1/2, libre à l'acheteur, garage double, beaucoup de rangement et d'extras, Saint-Joseph; Aussi; à Yamaska grand chalet sur grand terrain, bord de l'eau navigable. Tél: 773-8908.

BOURG-JOLI par le propriétaire, 1 x 6 1/2 pièces, 2 x 3 1/2 pièces, au 1605 rue Nelson, chauffage électrique, revenus de 11,700\$, prix demandé: 120,000\$. Pour info; ou visite 1-653-0632, agent s'abstenir.

PROPRIÉTÉ de 4 logements de 5 1/2 pièces, recouvrement des planchers, bois franc, 2 entrées asphaltées, incluant 4 garages, construit sur un terrain de 120 x 120 pieds, située dans le Bourg-Joli à Saint-Hyacinthe. Pour information supplémentaire, 774-1850.

SAINT-HYACINTHE un 5 logements, meublé, avec buanderie et stationnement, rapporte 14,700\$, demande: 120,000\$ négociable. Tél: 1-677-5311.

TRIPLEX 69, tout brique, près du Cégep, revenus: 20,980\$, prix: 119,000\$. R. Gauthier Montréal Trust, 464-1911.

SAINTE-ROSALIE duplex mobile à vendre, 69,000\$; solage de béton, 5 1/2, 7 1/2 pièces, sous-sol fini, terrain approximatif 112 x 389 pi. paysage, piscine hors terre, 2 remises, taxe: 380\$ pas d'agent. Tél: 799-3133.

UN TROIS LOGIS situé à Sainte-Rosalie, sur la rue Centre. Tél: 799-4796 s.v.p. appelez après 16 heures.

PROPRIÉTÉS UNIFAMILIALES-VILLE
220 A VENDRE

A VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE bungalow, construction 1976, secteur Douville, 5 1/2 pièces, avec bachelor au sous-sol, grand terrain paysagé et remise. Tél: 774-7410 ou 773-5499.

BUNGALOW rue Claire Vallée, construction 1985, façade en brique, abri d'auto, remise, terrain 65 x 115, sous-sol fini. Tél: 799-5094 agent s'abstenir.

MAISON tout brique, avec garage, situé à 5 minutes du centre d'achat, taxe: 210\$ par année, 2 foyers, sous-sol entièrement fini, faut voir absolument, financement possible. Tél: 799-3608 après 18 heures.

PAR LE PROPRIÉTAIRE Saint-Hyacinthe, secteur Saint-Joseph, idéal pour première maison, pour couple avec enfant, piscine et école à deux pas, prix demandé: 7...\$. Tél: 773-4015.

PAR LE PROPRIÉTAIRE unifamiliale 74, style mansarde à 2 étages, brique et déclin, chauffage électrique, entrée double asphaltée. A l'étage: 4 c.c., 1 salle de bain. R.D.C.: salon, cuisine, salle à dîner, salle de lavage, porte patio et patio, piscine creusée, terrain paysagé, clôture. S. Sol fini, 2 pièces, atelier, salle bain, armoires et plancher chêne, toit neuf, rénovations récentes, aubaine. Tél: 773-5569.

PROPRIÉTÉ unifamiliale à Saint-Hyacinthe, par le propriétaire, près du parc industriel, cottage, paliers multiples, chauffage électrique, 4 c.c., 2 salles de bain, beaucoup d'inclus, 5605 rue Bois, 99,000\$. Tél: 774-8859.

PROPRIÉTÉS UNIFAMILIALES EXTERIEUR
230 A VENDRE

LA PRESENTATION tout brique, construction impeccable, sous-sol fini, très beau terrain paysagé, combustion lente, piscine hors-terre, remise. Tél: 796-2394.

A VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE ou à louer, un bungalow à St-Barnabé Sud, à 11 milles de Saint-Hyacinthe; un bungalow de 9 1/2 pièces, incluant une cuisine de 17' x 28' avec armoires en mélamine, un salon 10' x 13', 3 c.c., en plus un sous-sol semi fini, incluant une salle de séjour 14' x 38, salle de lavage 14' x 14', c.c. 14' x 10', salle de rangement 14' x 10, incluant dans le prix de vente, fixt. électriques, stores vénitiens, et aussi poêle à combustion lente, taxe mun. comprenant les ordures et aqueduc au montant de 635\$, entrée électrique 400 amp. distribué pour bâtiment et maison, grand terrain mesurant 150 de façade par 266.5, superficie de 44,736 pi.ca. avec 3 bâtiments, petit garage chauffé 20 x 28, garage de tôle 40' x 60', entrepôt 50' x 80' refait en 1963, prix: 75,000\$. Pour plus d'informations, appelez au 792-3593 M. Roger Cloutier.

BUNGALOW 1986, 36 x 24.5, façade en brique, terrain 9,000 pi.ca., salon, salle à manger, cuisine, 2 c.c., sous-sol semi fini, terrasse fini avec arbres fruitiers et jardin, travaux permanents payés. Inf. J. Jacques St-Germain, 796-5081 ou 774-0429 ou 464-9690, Centre Professionnel de l'Immobilier.

DOMAINE de prestige, 7 min. du tunnel Louis-H. Lafontaine, thermopompe, air, génératrice, céramique et chêne, 5 c.c., terrain 20,000 pi.ca., boisé, finition supérieure, autobus scolaire, offre raisonnable acceptée. tél: 464-1789.

MAISON bord de l'eau, grand terrain, piscine creusée, intérieur fini style Suisse, toit cathédrale, mezzanine, planchers chêne, murs en pin embouvetés décoratifs, 50,000\$, hypothèque transférable 11 1/4% jusqu'en 1993. Tél: 549-5338.

SAINT-LIBOIRE construction 89, à quatre paliers, tout brique, 28' x 64', avec garage, terrain 156' x 206', très éclairé, 3 c.c. quelques extras, prix: 120,000\$ négociable. Intéressé seulement, 793-4253.

SAINT-PIE propriété riveraine, 3 c.c., armoires en mélamine, boiserie, terrain 24,000 pi.ca., bien aménagé, s.v.p. agnet s'abstenir. Tél: 772-5085.

ST-SIMON: maison modulaire 1985, presque neuve, 14x64, pour déménager. Century 21 St-Hyacinthe, Jean-Paul Brodeur, tél: 771-2121.

PAR LE PROPRIÉTAIRE à Sainte-Rosalie sur le Boul. Laurier, cottage avec très grande cuisine, une salle de séjour de 18 x 30 p. 5 chambres, 1 abri d'auto, aussi un garage isolé 18 x 30 pouvant servir à multiples usages et 1 hangar, le tout sur terrain zoné commercial de 29,000 env. possibilité de construction d'un gros immeuble à logements, bureaux ou commerces, site intéressant, agent s'abstenir s.v.p. Pour rens. 778-1327.

VRAIE OCCASION à Saint-Pie, transfert, pour environ 70,000\$, 3 c.c. 2 salles de bain, constr. 79, abri d'auto, remise, beau terrain, au village, libre immédiatement, faites une offre on ne sait. Claude Roy (514) 378-4120 ou (514) 372-2290 Re/Max Avant-Garde Inc. cfr.

COMMERCE
240 A VENDRE

AUBAINE cantine avec l'équipement, situé endroit stratégique Saint-Pie. Century 21 Saint-Hyacinthe, Jean-Paul Brodeur, 771-2121.

CLUB VIDEO excellente clientèle, emplacement stratégique, à Drummondville, excellente renommée, une aubaine pour vente rapide. Tél: 819-477-2824 après 18 heures.

GARAGE débosselage et peinture, étable depuis 27 ans; bâtisse, maison, vente en bloc, près de Saint-Hyacinthe. Immeubles Equation courtier Montréal, 255-1018.

CONDOMINIUMS
250 A VENDRE

CENTRE-VILLE Allée du Marché, condo, 2 chambres à coucher, près de tous les services. Tél: 773-8358.

CONDO à louer en Floride, situé à Pompano Beach, 1 1/2 mille de la mer, 1 1/2 et 4 1/2 pièces, période disponibles; oct. au 5 janv. 22 nov au 22 déc. 31 mars et +. Tél: 773-5495. 22 nov. au 22 déc.: 15 mars et plus; tél: 773-1983; 27 oct. au 15 nov.-21 nov. au 22 déc.-13 déc. au 23 déc.-5 janv. au 12 janv.-16 mars et plus, tél: 773-5495.

SAINT-HILAIRE 63,000\$, un pied à terre à très bas prix afin de pouvoir passer l'hiver dans le sud, condo 1976, construction et insonorisation supérieures, 2 c.c., à deux pas d'un centre d'achat, au flanc de la montagne, je réponds de sa valeur. Tél: 467-6047 le soir.

MAISONS-MOBILES ROULOTTES
260 A VENDRE

MAISON MOBILE près de Saint-Hyacinthe, une partie sur solage, grand terrain, faut vendre, à qui la chance? C.P.I. Courtier, Marcel Taibot, 774-0429.

FERMES-TERRES
270 A VENDRE

DOMAINE TRES PRIVE 20 arpents de terre en partie boisé, bord de l'eau, avec 2 maison et autres bâtiments, toit près de la ville. Century 21 Saint-Hyacinthe, Jean-Paul Brodeur 771-2121.

PETITE FERME 96 arpents, maison, étable, équipements de ferme, balance de vente si désiré, 3 milles Transcanadienne, région Saint-Hyacinthe. Tél: 771-2121 Century 21, Jean Paul Brodeur.

À VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE



2216 AV. PAGÉ, BOURG-JOLI, Saint-Hyacinthe, grand terrain paysager, maison à paliers, totalement rénovée 3 ans, 3 c.c., cuisine, salle à dîner, salon, vivoir avec foyer, sous-sol fini, 2 salles de bain, garage double, patio avec foyer et auvent.

Le propriétaire 773-7499

OUVERT AUX VISITEURS
dimanche 13 h à 16 h
Financement 11 1/2% - 2 ans
Nouveau modèle 90



Maison de luxe unifamiliale, 10 pièces, bain tourbillon, verrière, garage, 2 étages, 2 salles de bain, foyer au rez-de-chaussée, style mézanine, toit cathédrale. Située 1545, rue Bernard secteur Annexe, Saint-Hyacinthe. À visiter sur rendez-vous.

OUVERT AUX VISITEURS
Condos rue Chapleau
Samedi et dimanche de 13 h à 16 h ou sur rendez-vous 773-4393

Seulement 2 unités disponibles

Financement 11 1/2% 2 ans

Les Condominiums Douville
300, rue Chapleau, coin Frontenac, secteur Douville

Construction
Marcel Raïche 773-4393 inc.



Constructeur inscrit Représenté par Serge Plante
Bureau : 550, rue Brouillette, Saint-Hyacinthe

Spécial hypothèque à 10% pour la première année

OUVERT AUX VISITEURS les samedis et dimanches de 13 h à 16 h.



SECTEUR SAINT-JOSEPH PRÈS DE L'ÉCOLE ROMÉO-FORBES
17480, de la Philharmonique

- Rue pavée
- Piscine municipale
- Libre à l'acheteur
- École primaire
- Taxes très raisonnables
- Terrain de 5000 pi. car.

Nous avons plusieurs autres terrains à vous offrir dans les secteurs Saint-Joseph, Métairie et aussi pour triplex à Saint-Joseph.

Nous pouvons construire également votre maison sur votre terrain

773-9281

AVANT D'ACHETER, CONSULTEZ
mes **PRIX** et le **CHOIX** des véhicules **USAGÉS**



Alain Dumais
773-6657
Ouvert le soir

1986 FORD ESCORT familial, gris, 4 cyl., automatique, s.f., s.d., radio AM-FM stéréo, rég. de vitesse, porte-bagage au toit, comme neuf, 50 000 km seulement, garantie.

1990 Dodge Dakota, Super Cab, rouge, avec boîte fibrobec, V6, 3.9 litres, trans. Aut. 4 vitesses, s.f., s.d., radio am/fm, stéréo/cassette, marche-pied, 4000 km seulement, balance de garantie Chrysler.

1990 CHRYSLER 5^e AVENUE, couleur blanc, 4 portes, 6 cylindres, 3.3 L, automatique 4 vitesses, servofreins et direction, vitres-portes-valise-sièges électriques, volant inclinable, régulateur de vitesse, radio AM-FM cassette, air climatisé automatique, 15 000 km, balance de garantie Chrysler Plan Clef d'Or.

1990 CHRYSLER DYNASTIE, couleur gris argent, 4 portes, 6 cylindres automatique, 4 vitesses, servofreins et direction, radio AM-FM stéréo cassette, verrouillage électrique, volant inclinable, régulateur de vitesse, 15 000 km, balance de garantie Chrysler.

1987 - DODGE CHARGER, couleur rouge, 2 portes, moteur 4 cylindres, 4 vitesses manuel, servofreins et direction, radio am-fm, seulement 45 000 km. Balance de garantie Chrysler.

1988 CHRYSLER NEW YORKER bleu, 4 portes, 6 cyl., 3.0 litres, aut., s.f., s.d., vitres et portes à commande électrique, rég. de vitesses, volant inclinable, air climatisé, balance de garantie Chrysler.

1987 CHEVROLET CAMARO rouge 6 cyl. auto., servofreins et direction, radio AM/FM stéréo, bas millage, garantie. **SPÉCIAL DE LA SEMAINE**

LES AUTOMOBILES SIMARD INC.
5655, rue Trudeau, Saint-Hyacinthe, 773-6657



trans-action
MULTI-SERVICES INC. courtier



Besoin de fermettes aux environs de Saint-Hyacinthe pour acheteurs sérieux téléphonez-moi **773-8424**
Claudette Pellerin



4663 - IDÉAL COMME PREMIÈRE MAISON, PRÈS DE LA VILLE SUR UN TERRAIN RIVERAIN. TAXES ANNUELLES TOTALES DE 349,00 \$. POUR UNE VISITE CONTACTEZ CLAUDETTE PELLERIN.



4518 - NOUVEAU PRIX DUPLEX SECTEUR BOURG-JOLI, 2 GRANDS 5 1/2 APPS PLUS SOUS-SOL FINI. IDÉAL POUR PROPRIÉTAIRE OCCUPANT. INF.: CLAUDETTE PELLERIN.



4485 - MINI-DOMAINE Région de Saint-Hyacinthe à 25 km de la route 20, bungalow récent sur terrain riverain, le tout très bien aménagé. Endroit paisible. Beaucoup d'extra. Inf.: Claudette Pellerin.



4411 - RÉGION DE SAINT-HYACINTHE 6K DE LA ROUTE 20. COTTAGE CENTENAIRE RÉNOVÉ DE 7 1/2 APPS PLUS ATELIER ISOLÉ DE 15 X 30. LE TOUT SUR UN TERRAIN DE 67,720 PI.CA., TAXES MINIMES. INF.: CLAUDETTE PELLERIN.

FERMETTE avec 12 arpents de terre, maison, 1 bâtiment. Tél: 794-2569.

SAINT-PIE terre 56 1/2 arpents, très productive, grande culture ou maraichère, rendement en maïs grain des dernières années 3 1/2 t. acre vérifiable, rotation; blé, fèves, maïs grain, cause; pas de relève. Tél: 772-2834 après 20 heures.

TERRAINS 280 A VENDRE

DOIT VENDRE VITE grand terrain résidentiel 69 x 115, prêt à construire, nouveau développement à Saint-Thomas d'Aquin, 25,000\$ incluant travaux permanents, négociable si très sérieux. Tél: 771-4604.

DOMAINE SHEFFORD, en face des pentes de ski de Bromont, 65,000 pi. ca. bois, particulier, doit vendre. Tél: 1-451-3168.

SAINT-HUGUES 200' x 735', dézonnée 1 terre à bois 17 arpents, prix: 30,000\$. Tél: 514-523-3641

TERRAIN prêt à construire, rue Vanier Saint-Dominique, 100 x 70, prix: 15,000\$. Tél: 773-0115.

TERRAINS BOISES avec services, situés au centre du village de Saint-Liboire. Tél: 793-4576.

TERRAINS dans nouveau développement à l'arrière de St-Dominique, près de tous les services. Prix 7800\$. Tél: 773-0751.

TERRAINS nouveau développement, rue Dion Saint-Dominique, prêts à construire, 80 x 100, avantageux avant la TPS. Tél: 774-0925.

TERRAINS à vendre par le propriétaire, 75 x 110, 75 x 130, secteur Saint-Thomas d'Aquin, 100% des travaux permanents et terre inclus. Tél: 796-3175.

CHALET 290 PROPRIÉTÉS

SUR LE BORD DU RICHELIEU chalet isolé de 4 1/2 pièces, avec foyer, bain thérapeutique, patio de 15 1/2 x 15 1/2 pi. sur un terrain de 29,000 pi. ca. app., quai de ciment, garage, 2 remises, etc., situé entre Saint-Denis et Saint-Ours, hypothèque transférable de 48,000\$ sans intérêt sur 4 ans, incroyable mais vrai, informez-vous au (514) 771-8080.

AUTOMOBILES A-E 305 VÉHICULES

2 ARIES K 81, aut.: 1x2 portes 2.2, 4000\$, 1x4 portes 2.6, pièces ou route, 2000\$, 1 Dodge Van 77, 1500\$. Si int. seulement, tél: 771-9801 après 18 hies.

AUBAINE Camaro 86, moteur V 6, 2.8 litres à injection, très économique, 91,000 km, mags, pneus Eagle, 5 vitesses, prix: 7,000\$. Tél: 796-5976.

BUICK Century 77, 350 p.c. 4005, cassette Nintendo Cobra Triangle, 355, Marble Madness, 305. Tél: 799-1094.

BUICK Le Sabre 1977, bon état, servo frein, servo direction, avec 2 pneus d'hiver, 450\$. Tél: 796-3414.

BUICK Le Sabre Limited 80, 2 portes, peinture originale, propre, mécanique toujours entretenue, en bon ordre. Tél: 772-2834.

CADILLAC 1987, Sedan de Ville, moteur 4.1, 44,000 km, gris, très propre. Tél: 584-2889 ou 584-3962, demandez André.

CAMARO 1980, moteur 267, peinture originale, (bronze), pas de rouille, silencieux neuf, 4 pneus neufs 60" etc., Inf, demandez Stéphane Dulude au 771-6622 ou 774-0357.

CAMARO 79, 305, 4 vitesses, très propre, 4 mags et pneus neufs, tout échange accepté. Tél: 792-3970.

CAMARO LT 1977, 305 automatique, 74,000 milles, très propre, 1,595\$ négociable. Tél: 798-2783 soir.

CAVALIER Z 24, 1987, rouge, 86,000 km, freins neufs. Tél: 774-1087 après 17 heures.

CAVALIER Z 24, 1989, rouge, tout équipé, 36,000 km, très très propre, garantie transférable 6 ans 150,000 km, cause; achat de 4 portes pour enfant. Tél: 793-4748.

CHARGER 1975, auto pour l'hiver, 4 mags + 4 pneus d'hiver, 700\$. Tél: 793-4838.

CHEVELLE Malibu 79, 305, familiale, 4 portes. Tél: 774-7245.

CHEVROLET Cavalier Z 24 1989, 19,000 km, entièrement équipé et garantie transférable. Tél: 799-4614.

CHEVROLET S-10 Durango 86, V-6, 2.8 injection, 5 vitesses, longue boîte, peinture neuve, 79,000 km, prix: 6,000\$. Tél: 794-2142.

DODGE Aspen 1979, Special Edition, 9505; congélateur 16 pi. cu. 5 ans, 300\$. Tél: 793-4623.

DODGE Omni 1987, 56,000 km, automatique, bon état, balance de garantie 7 ans 115,000 km. Tél: 799-5737.

PARTICULIER Dodge Polara 1965, 4 portes, moteur 318, automatique, servo direction et freins, radio, très propre, pas de rouille, seul propriétaire. Tél: 796-5777 ou 792-2330.

VOUS CONNAISSEZ LES REVUES vendues dans les dépanneurs: Auto & Camion Hebdo, revues spécialisées dans la vente d'autos, camions, bateaux, motos, etc... Une petite annonce chez moi, c'est différent. Appelez nous. Tél: 514-

AUTOMOBILES F-M 310 VÉHICULES

FORD GL 1984, automatique, 5 portes, servo frein et direction, AM FM stéréo, toit ouvrant, propre, prix: 1,850\$, Cougar 1977, 6505; Lemar 1978, 3505. Tél: 792-2199.

FORD modèle LTD 1985, 4 portes, moteur 4 cylindres, sièges baquets, propre, original, 2,550\$. Tél: 773-3436 le soir.

GRAND PRIX 80 et Grand Prix 79; le 79 pour pièces, intérieur très propre; le 80 prêt à rouler, mécanique A-1 facture à l'appui, moteur 301 américain 4 bars; 1 mois qui n'a pas rouler cause; manque d'argent, 1,500\$ négociable pour les deux, prêt à déduire le prix pour auto d'hiver avec petit 4 cylindres. Tél: 799-4295 après 17 heures, demandez Robert.

GRAND PRIX SE 89, blanc, tout équipé + cellulaire, garantie 92, 16,500\$, 33,000 km. Tél: 774-1448.

HONDA Accord LX 1985, 4 portes, 5 vitesses, 93,000 km, super propre, prix à négocier. Tél: (514) 546-4254.

MERCURY Lynx 1984, 77,000 km, familiale, automatique, beige, radio AM FM, prix: 2,900\$. Tél: 773-3747 après 18 heures.

MERCURY Lynx familiale, 1986, manuel 5 vitesses, 4,000\$. Tél: 774-2867.

AUTOMOBILES N-Z 315 A VENDRE

MERCURY Grand Marquis LS, 2 portes, 1983, 65,000 milles, peinture neuve, pneus Michelin 8,000 milles, prix: 5,000\$. Tél: 773-0115.

OLDSMOBILE Cutlass Suprême 1977, 53,000 milles, très propre, 5005. Tél: 796-4548 après 18 heures.

OLDSMOBILE Cutlass Suprême 77, 2 portes, mécanique bon état, chauffeuse intérieure d'auto, batterie, radio Marantz AM FM stéréo cassette, haut-parleurs, ménage colonial etc.. Tél: 773-5137 après 18 heures.

PLYMOUTH 1975, automatique, 8 cylindre, mécanique A-1, 5005. Tél: 774-6075.

PONTIAC 6000 1982, 4 portes, moteur V-6, 117,000 km, (73,000 milles), transmission automatique, 4 pneus d'hiver à clous, radio AM FM stéréo, très bon état, 2,400\$. Tél: 799-4571.

PONTIAC 6000 LE 1987, automatique, 4 portes, 2 tons gris, volant ajustable, régulateur de vitesse, roues de broches, radio AM FM cassette, mécanique A-1, très propre, prix: 8,500\$ négociable. Tél: 796-2113 ou 796-4516.

PONTIAC Acadian 1981, 60,000 km, manuel, moteur remis à neuf, 4 pneus d'hiver, 1,000\$ négociable. Tél: 778-3033 Patrice ou 778-1579 après 18 heures.

PONTIAC Sunbird 1986, gris, automatique, 4 cylindres, en parfait état, 80,937 km, pneus avant neufs, radio AM FM stéréo cassette, volant ajustable, prix à négocier. Tél: 774-0572.

TEMPO GL 1990, 4 portes, automatique, radio AM FM stéréo, 4 h.p., contrôleur de vitesse, serrures de portes et valise électriques, 9,200 km, garantie 2 ans, 60,000 transférable, prix: 11,800\$ négociable. Tél: 773-1946.

PROPRIÉTAIRES ET FUTURS PROPRIÉTAIRES D'IMMEUBLES RÉSIDENTIELS

LE CRÉDIT DE TAXES

LE PROGRAMME DE CRÉDIT DE TAXES "Une ville en chantier"

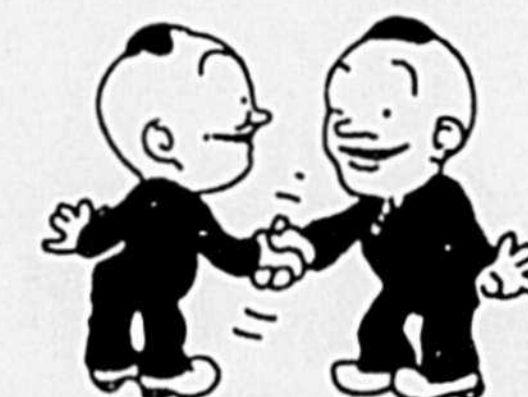
A bien y penser

Le temps des récoltes

C'est l'automne, après le printemps et l'été, les semailles et la croissance, le temps de récolter les produits de la terre, en prévision de l'hiver. C'est beau de voir les écureuils gris courir de bord en bord du parterre, pour ramasser les glands tombés d'un vieux chêne, les enfouir quelque part et s'en faire une provision pour l'hiver. Un bon exemple à donner aux humains, qui seraient portés à l'insouciance, en se disant que la charité y pourvoierait. En ce temps-là, les granges étaient pleines pour nourrir les animaux, les caves aussi pour nourrir des familles nombreuses, on mettait fruits et légumes en conserve, pour être sûr de ne manquer de rien, car on ne pouvait compter sur l'assistance publique.

Aujourd'hui ce sont les organisations de charité qui se préoccupent de récolter des

argents pour leurs fondations et couvrir divers besoins. La misère est grande, les appels à la charité se multiplient, les bourses s'ouvrent, mais on dirait



qu'elles ne sont pas assez grandes. Quant aux gouvernements, ils n'en ont jamais assez pour répondre à toutes les demandes et se demandent toujours quoi taxer pour augmenter leurs récoltes. D'aucuns seraient même d'avis qu'il faudrait réévaluer certaines priorités, apparemment discutables, face à des besoins plus urgents, au lieu de rationner les personnes âgées soupçonnées d'économies pour leurs vieux jours.

Il serait bien normal qu'après avoir travaillé toute leur vie, pour leurs familles et pour la société, les personnes âgées récoltent les fruits de leurs labeurs, à l'automne de la vie, et ne soient pas obligées de mendier le gîte et le couvert en attendant la fin. C'est une reconnaissance qui leur est due, de la même manière que nous devons à Dieu notre reconnaissance pour les fruits de la terre et tous les dons issus de sa bonté. Que de vies sacrifiées à d'autres dieux que l'argent, le plaisir, la vanité! Que de mérites acquis dans l'accomplissement du devoir parfois héroïque et la fidélité à ses engagements!

Temps des récoltes, temps aussi de la reconnaissance: merci à Dieu et à tous ceux et celles qui font oeuvre de vie et à qui nous sommes redevables.

À SAINT-HYACINTHE

On en profite!



773-2507

PONTIAC Le Mans 1979, bon état, Tél: 778-1342.

PONTIAC SUNBIRD SE 1989, 2 portes, couleur blanche avec 4800 km, comme neuf, moteur 4 cylindres 2 litres à injection, transmission automatique, bel équipement. Tél: 787-3178 après 17 heures.

AUTOMOBILES GARAGES 320 A VENDRE

AUTOS LUSSIER PHANEUF INC 23 Principale Saint-Damase, 797-3956. Chevrolet Cavalier 1990, 4 portes, automatique, air climatisé; Pontiac 6000 LE 1990, familiale, 8 passagers, V-6, 3.1 litres, tout équipé; Chevrolet Beretta GT 1989, V-6 automatique, tout équipé; Honda Civic SI 1989, 30,000 km, couleur blanche; Honda Civic LX 1989, 4 portes, 5 vitesses, 40,000 km, couleur blanche; Beretta 1988, V-6, 2.8, 5 vitesses; Pontiac Firefly 1988, 3 portes, automatique; GMC Jimmy 4x4 1989, V-6 automatique, avec air climatisé; GMC S-15 1988, V-6 5 vitesses, 4x4; Oldsmobile Sierra Brougham 1988, 4 portes, V-6 automatique, 32,000 km; Oldsmobile Delta Royal Brougham 1988, 4 portes, tout équipé; Pontiac 6000 LE 1987, 4 portes, V-6, 2 tons, 49,000 km; GMC Van 1987, V-8, 305, injection automatique; GMC S-15 1987, cabine allongée, automatique; Cullass Supreme 1987, 4 portes, 46,000 km, traction arrière; AMC Jeep YJ 1987, 5 vitesses; Pontiac Acadian 5 vitesses 1987, 3 portes; Buick Le Sabre Ltée, 1987, 4 portes, tout équipé; Ford pick up F 250 1987, 4x4 avec boîte Fibrobac; Chevrolet Cavalier familiale 1987; Chevrolet Caprice Classique 1986, familiale, tout équipé; Honda Civic 1986, 3 portes, 5 vitesses, tout équipé; Chevrolet Camaro 1986, V-6, 2.8 injection automatique; Chevrolet Jimmy 1986, automatique, 2 roues motrices, tout équipé; Chevelle 1986, 5 portes, automatique, 56,000 km; Pontiac Acadian 1986, 3 portes, 5 vitesses, diesel; GMC Van 1986, modèle 1500, V-6, 4.3 litres; Chevrolet Cavalier GL 1986, 3 portes, 5 vitesses; Oldsmobile Delta 88 Royal Brougham 1986, 2 portes, tout équipé; Pontiac Grand Am LC 1986, automatique, 2 portes, v-6, 2 tons. Chevrolet Cavalier CL 1986, 4 portes, 2 tons, 5 vitesses; Oldsmobile Calais Supême 1986, 2 portes, traction avant;

ANNEXE AUTO SERVICE Célébrity Eurosport V-6, air, 1989; New-Yorker Landau 1988; Grand Caravanet Voyageur V-6, 1988; Van Aerostar 1988; Pontiac Tempest LE, V-6, air, 1988; Firefly 1988; Honda Accord LX 1987; Chrysler Fifth Avenue 1986; Grand Am LE, V-6, 1986. Tél: 773-1244.

GARIEPY SUZUKI ENR Suzuki Forsa GL 88, 5 vitesses, 30,000 km, bleu foncé; Suzuki Forsa GL 1988, 5 vitesses, très propre; Suzuki Samurai 1987, convertible, 5 vitesses, très propre; Suzuki Samurai 1987, modèle allongé, 5 vitesses, 57,000 km; Pick up Chevrolet king cab, 1986, moteur V-6, 5 vitesses; Ford Capri 1985, 5 vitesses, très propre; Suzuki Samurai 85, rigide, 5 vitesses; Ford Tempo 1985, rouge, automatique, avec console; Pontiac 6000 1985, automatique; Ford Escort 1982, 4 vitesses, on demande; 1,500\$. Choix de voitures en excellent état, idéal pour 2e voiture pour l'hiver. Financement bancaire sur place. Tél: 774-1332.

Buick Century Limited 1985, tout équipé, V-6; Chevrolet Cavalier CS 1985, 4 portes, automatique; Chevrolet Camaro 1985, T-top, tout équipé sauf air; GMC Van 1985, modèle 1500, V-6, 4.3, automatique, modèle court; Jetta 1985, 4 portes, 5 vitesses; Pontiac Acadian 1985, modèle CS, 5 portes, automatique, très propre; Mercury Cougar 1985, V-6 automatique, bien équipé; GMC Van 1985, 3/4 tonne, V-8, 305, automatique; Honda Civic GL 1985, 4 portes, automatique, 60,000 km; Chevrolet S-10 1985, cabine allongée, V-6, automatique, 4x4; Pontiac Sunbird 1985, 2 portes, 5 vitesses; Ford Escort familiale 1985, automatique, avec toit ouvrant du fabricant; Renault 5 GTL 1985, 3 portes, très propre; Chrysler Laser 1985, 3 portes, 5 vitesses; GMC Jimmy 1985, 2 roues motrices, V-6 automatique; Plymouth Reliant LE 1985, 4 portes, 2.2 automatique, sièges baquets; Pontiac Sunbird 1984, 4 portes, automatique; Plymouth Turismo 84, 3 portes, 5 vitesses; Chevrolet Cavalier type 10, 1984, 3 portes, automatique; Ford Escort L, wagon, 1984, automatique; Nissan Pick up King Cab, 1984, 4 cylindres, automatique, 60,000 km, avec boîte Fibrobac; Nissan Micra GL 1984, 3 portes; Encore LS 1984, 3 portes, automatique; Ford Escort L 1984, 3 portes, 2 tons, 4 vitesses; Plymouth Reliant 83, 2 portes, 995; Chevrolet Cavalier type 10, 3 portes, 1983; Ford Ranger 1983, Mercury Lynx L, 1983, 3 portes, automatique; Ford Mustang L 1983, 2 portes, 4 cylindres automatique; Plymouth Reliant 1982, 4 portes, automatique; Nissan Stanza 1982, 5 portes, 5 vitesses; Nissan Maxima 1981, 4 portes; Pontiac Grand Le Man wagon 1981, tout équipé; Pontiac Lemans 81, 4 portes, V-6; Ford Mustang 1981, 3 portes, automatique, 2 tons; Ford Van 1979, 6 cylindres, automatique, 6005 Pontiac Grand Prix SJ 1976, très propre. Tél: 797-3956.

ANNEXE AUTO SERVICE Célébrity Eurosport V-6, air, 1989; New-Yorker Landau 1988; Grand Caravanet Voyageur V-6, 1988; Van Aerostar 1988; Pontiac Tempest LE, V-6, air, 1988; Firefly 1988; Honda Accord LX 1987; Chrysler Fifth Avenue 1986; Grand Am LE, V-6, 1986. Tél: 773-1244.

Mont St-Hilaire
cottage 1990, 1800 pi. ca., foyer, aspirateur central, garage, près des services, autobus et centre sportif. Terrain 8 100 pi. ca. Taxes minimes.
Hypothèque 9 1/2%
Tél.: (514) 464-1393
(819) 375-7452

GARAGE RENE LEGAULT ENR 793-2768. Ford Taurus 86, 4 portes; Buick Century 1986, V-6, 4 portes, tout équipé; Chrysler Daytona turbo Z, 1984, 5 vitesses, tout équipé, 2 portes; Dodge 600 1984, 4 cylindres, automatique, décapotable; Mercury Cougar 1982; Pick up Ford 1981, 3/4 tonne; Mercedes 1970, diesel, modèle 220, 4 vitesses. Au 785, Be lang, Saint-Dominique

OLDSMOBILE Calais 1990; Mazda 323 DX 1990, 2 portes; Chevrolet Prizm 1990; Corsica 1989, 4 portes; Tercel 1989, Sedan 2 portes, automatique; Chevrolet Pick up 1989, Série 1500; Tercel 1988, Sedan 2 portes, 5 vitesses; Honda Civic 1988, 2 portes, 5 vitesses; Toyota Corolla, 4 portes. Tél: 774-9024.

REJEAN DESLANDES automobiles inc, 17745 Saint-Louis Saint-Hyacinthe, 774-1011. Pontiac 6000 LE 1990, 4 portes, V-6, air climatisé, balance de garantie février 1993; Plymouth Acclaim 1990, entièrement équipé, couleur blanc, balance de garantie Chrysler; Pontiac Grand Am LE 1989, 4 portes, 30,000 km, entièrement équipé, balance de garantie GM; Dodge Spirit 1989 4 portes air climatisé balance de garantie déc.95 ou 115,000 km; Pontiac Grand Am LE 89, entièrement équipé, 20,000 km, balance de garantie GM; Chevrolet Corsica 1989, V-6, entièrement équipé, balance garantie GM; Chevrolet Cavalier familiale 1989, bien équipé, balance garantie GM; Chevrolet Blazer 1989, V-6 manuel, bien équipé, balance de garantie GM; Oldsmobile Ciera 1988, 47,000 km, air climatisé, balance de garantie GM; Chevrolet Cavalier Z-24 1988, 32,000 km, balance de garantie GM; Chevrolet Cavalier 1988, automatique, 4 portes, balance de garantie jusqu'en mars 1991 ou 80 000 km; GMC S-15 88, king cab, manuel 5 vitesses, balance de garantie GM fev. 94 ou 100,000 km; Chevrolet Cavalier 1988, automatique, 2 portes, balance de garantie GM; Pontiac Sunbird SE 1988,

couleur blanche, 29,000 km, garantie GM juillet 92; Ford Tempo 87, 4 portes, automatique, 57,000 km, balance de garantie Ford août 93 ou 100,000 km; Prélude 1987, 44,000 km, balance de garantie mars 1992 ou 80,000 km; Oldsmobile Calais 1986, 4 cylindres, 2 portes, bas millage; Buick Century 1986, 4 portes, V-6 automatique bas millage; Chrysler Le Baron 1986, 51,000 km, bien équipé, balance de garantie 12 septembre 91 ou 80,000 km; Oldsmobile Delta Royal 1986, entièrement équipé, 58,000 km, très propre. Nos véhicules ont été inspectés et ont une garantie, financement sur place.

AUTOMOBILES IMPORTEES 340 A VENDRE

DATSUN 310, 1981, 4 portes, manuel 4 vitesses, mécanique en bon état, pneus d'hiver inclus, radio AMFM, essuie-glaces intermittents, prix: 450\$. Tél: 773-7593 après 16 h 30.

Normand Denis construction
Construction - rénovation de tous genres
✓ Résidentiel et commercial
✓ Bâtiment de ferme
✓ Portes et châssis, toiture
Tél.: 514-546-7083
Cell.: 1-514-951-3470

À VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE
À SAINT-LIBOIRE
10 minutes de Saint-Hyacinthe

MAISON 28' X 44', 3 chambres au rez-de-chaussée, 1 chambre au sous-sol, garage double 24' x 24', construction 1973, toiture neuve, puit artésien avec pompe submersible neuve aussi traiteur d'eau, beau terrain 100' x 200'
Informations: 799-3789

HONDA Accord LX noir, 1990, 4 portes, transmission automatique, radio AM FM cassette, vitres, serrures électriques, 16,000 km, prix: 19,900\$, possibilité avec ou sans téléphone cellulaire. Tél: 774-3227.

HONDA CIVIC familiale, 1985, 140,000 km, excellent état, très propre, 5,500\$ négociable, faut voir. Appelez au 464-1169 après 17 heures.

HONDA Civic 1982, 1300 FE, 5 vitesses, peinture, freins, radiateur, mise au point, 4 pneus d'hiver, excellent état, prix: 2,250\$. Tél: 793-2324.

ISUZU Impulse 1990, 900 km, 4 cylindres, automatique, bleu, prix: 12,000\$. Tél: 774-9211.

HONDA Civic 80, prix demandé, 5505\$. Tél: 792-3682.

MERCEDES 1989, modèle 190 E, 2.6 litres, automatique, 55,000 km. Tél: 774-7220 de 8 h. à 17 h.

MG MIDGET 73, 68,000 milles, peinture neuve, prix: 5,000\$. Tél: 794-2251.

NISSAN 1990 Sentra XE manuel 5 vitesses, noir, 4,400 milles seulement, air climatisé, servo direction, AM FM stéréo cassette, garantie Nissan, prix: 11,300\$ ou meilleure offre. Tél: 549-2388 ou 772-2980.

NISSAN Pulsar NX 1986, rouge, 5 vitesses, toit ouvrant, 147,000 km, 4,500\$. Tél: 773-7968 après 17 h. 30.

PARTICULIER Nissan Sentra 1993, 2 portes, 4 cylindres, automatique, servo-freins, radio AM FM stéréo cassette, bandes décoratives, 4 pneus neufs hiver, 4 pneus été, freins neufs, système d'échappement neuf, peinture originale, pas de rouille. Tél: 796-5777 ou 799-4875.


RENAULT 5 TL 1982, 4 vitesses manuel, radio AM FM cassette, propre, bon état. Tél: 771-4463 après 18 heures.

SUBARU 87, très propre, mécanique A-1, 4 portes, 4 roues motrices, demande, 9,000\$. Tél: 785-2868.

TOYOTA Corolla SR 5, 1984, manuel 5 vitesses, peinture récente, prix: 4,500\$. Tél: 774-0907.

Daniel Guilmain CONSTRUCTION

- Devancez la TPS maintenant
- Profitez du crédit de taxes pendant 3 ans Temps Limité
- Profitez d'un prêt sans intérêt jusqu'à 7 000,00\$ pendant 7 ans si admissible
- Infrastructures payées à 100%



Deux grands projets = Métairie et Saint-Hyacinthe

Daniel Guilmain construction
12095 Pelletier, Saint-Hyacinthe 799-4090

Ouvert le dimanche 13 h 30 à 16 h 30 rue Thuot, Métairie

Laissez notre expérience de la vente travailler pour vous.
Vous voulez vendre commerces ou propriétés.
Faites affaire avec 2 femmes dynamiques et efficaces.
PAULETTE LANCTÔT LOUISE LALUMIÈRE

Louise Lalumière* 773-2791
Paulette Lanctôt* 774-0795

778-2111 MESSIER LE GROUPE VOTRE SUPER COURTIER INC.

88000\$

A-2363 - SECTEUR ANNEXE. Cottage de style avec garage et grand terrain. Libre immédiatement. Inf. Francine ou Paul Messier.

NOUVEAU
BOUTIQUE DE VÊTEMENTS POUR DAMES au centre-ville. Très bien située, en opération depuis plus de 20 ans. Très bon chiffre d'affaires. Inf. Francine Messier.

BOURG-JOLI


MK-2624 - SECTEUR ST-SACREMENT: 5x 41/2 pièces, planchers de bois franc, armoires de mélamine, grand stationnement. Inf. Daniel ou Francine Choquette.

DOUVILLE

MK-2620 - PRIX SUPER RAISONNABLE: 3 c.c., sous-sol fini, belle terrasse avec patio. Inf. Daniel ou Francine Choquette

BOIS-JOLI

A-2361 - INTÉRIEUR REFAIT À NEUF. Venez visiter, à ce prix là, c'est un cadeau. Inf. Francine et Paul Messier.

39500\$.

KM-2820 - LA PROVIDENCE: prendrait échange. Petit bungalow près de tous les services. Inf. Francine ou Daniel Choquette.

BOIS-JOLI

MK-2627 - 12 LOGIS: très bien situé, très beaux logements. Pour investisseurs sérieux. Inf. Daniel et Francine Choquette

À LOUER
51/2 PIÈCES À ST-LIBOIRE. 1er étage, stationnement pour 2 autos, porte-patio, libre le 1er novembre \$385/par mois.

SAINT-CHARLES

A-2348 - À 3 MINUTES DE LA ROUTE #20. Affichez votre réussite. Inf. Francine ou Paul Messier.

OUVERT AUX VISITEURS
Dimanche 21 octobre de 14 h. à 16 h.
295 Pointe du Jour, St-Thomas

Piscine creusée *Brique*

On vous attend. Vos hôtes:
Louise Lalumière 773-2791 Paulette Lanctôt 774-0795

IMMEUBLE REVENU

P-601 - ST-JEAN: 2 immeubles neufs, tout brique, vue impeccable sur le golf et tous loués.

ST-DENIS NOUVEAU BORD DE L'EAU

P-603 - SUPER: vue sur le richelieu, taxes \$780. Terrain 13,136 pi.ca.

PRIX RÉDUIT

571 - PRÈS DE LA ROUTE 20, 32 292 pi.ca., 4 c.c. + bâtiments, taxes 312\$. Faut voir. À qui la chance?

PAS CHER

593 - CHARMANT, À LA CAMPAGNE, près de la route 116, rénové, garage, terrain 150 x 150', taxes 239\$. Prix 7...\$ Faites vite.

PAS CHER

528 - RÉNOVÉE, salle à manger, salon, aires ouvertes, grand terrain, garage, taxes minimes.

T-542: ESTRIE, chalet meublé, hiver-été, voisin pente de ski, tennis, piscine, 4 c.c., foyer +++ beaucoup inclus. Prix très abordable. Venez visiter: Inf. Paulette Lanctôt 774-0795 Louise Lalumière 773-2791.

liberte Bureau principale 500, rue Mondor, St-Hyacinthe Bur (514)774-3936

VENTE OU ACHAT
INF: Paulette Lanctôt 774-0795 Louise Lalumière 773-2791

STELLAR GLS 88, blanc cassé, tout équipé sauf air climatisé, très propre, toit ouvrant, 53,809 km, peinture neuve. Tél: 795-6345.

TOYOTA Tercel familiale 1987, gris, automatique, 4 pneus d'hiver, très propre, 6,400\$. Tél: 799-1620.

VOLKSWAGEN Rabbit 1982, diesel, 5 vitesses, toit ouvrant, prix: 1,850\$ négociable; roulotte Taurus 24 pi. 1976, avec auvent, aubaine 4,500\$. Tél: 774-1436.

CAMIONS 380 A VENDRE

CAMION Ford Custom 150, 37,000 km, Supercab, en très bon état, prix des plus raisonnables; Ford Tempo gris pâle, automatique, 4 portes, air climatisé, vitres électriques, serrures électriques, 66,700 km, très propre, prix plus que raisonnable; chasse-neige sur chenilles, deux phases, démarreur électrique, 8 h.p. déblaie 26', comme neuf prix raisonnable accepté, compresseur bicylindre à réservoir 17 gallons, électrique 230 volts, bon prix; ponçuse à ruban/disque, manteau de vision gris pâle saphir, porté une saison, maintenant hiverner en Floride, moitié prix, 12-14, 43' longeur. Tél: 773-9397.

CAMION GMC Sierra 15, 1978, automatique, mécanique en bon état, prix négociable. Tél: 773-8807.

CAMION GMC Sierra 83, A-1, avec boîte en fibre de verre, peinture neuve, 5,500\$. Tél: 792-3574.

CAMION Ford Econoline 1979, peinture neuve, sièges capitaines, fini sur tapis, parfait état. Tél: 792-3938.

CAMION Ford F 150, 1989, 11,000 km, moteur V.6, 4.9 injection, 5 vitesses, air climatisé, régulateur de vitesse, pare-choc chromé. Tél: 774-3790 après 16 heures.

CAMION International 1981, 6 roues, pompeur, freins à air, diesel, transmission 5 vitesses Roxel, très bon état; Aussi; remorque 20' long 3 essieux, freins à l'huile. Tél: 799-4529.

CAMIONNETTE (pick up) Ford F 150, 4 x 4, 1985, 78,000 km, 6 cylindres en ligne, (300 po.cu.) mécanique A-1, bleu métallique, avec marchepieds chromés, équipé de pelle à neige légère de 7 pi. avec système hydraulique double action, 7,500\$ négociable. Tél: 799-4112, demandez Jean-Claude.

CAMIONNETTE (pick up) Isuzu 1988, 5 vitesses, 33,000 km, 10,500\$ négociable, garantie 150,000 km ou 18 avril 1995. Tél: 773-5429 Daniel ou 773-1994 Josée.

FORD Bronco 11, 1988, couleur bleu et blanc, 40,000 km, demandé; 10,800\$. Si intéressé seulement, 796-3150.

GMC SAFARI Cargo 86, 151,000 km, gris, 4 cylindres, 2.5 litres, 5 vitesses manuel, propre, mécanique en bon état, radio AM, prix: 5,400\$. Tél: André 514-774-1213 jour ou 1-800-363-1044 ou soir au 773-4727.

GMC Sierra Classic Jimmy 1985, 4 x 4, moteur 305, 72,000 km, 12,500\$ négociable. Tél: 773-0528 entre 20 et 22 heures.

JEEP Comanche Eliminator 1989, 9,000 km, 5 vitesses manuel, 4 litres, tout équipé, avec boîte Fibrobac, roues mag, point d'attachement (hitch), prix à négocier. Tél: 799-4284.

JEEP Suzuki SJ Samurai 1985, convertible; table de ping-pong pliante avec raquettes; divan 3 places; bicyclette 10 vitesses CCM fille. Tél: 773-6244.

TOYOTA 4 x 4, 1986, en bon état, antivol (roll-bar), 4 roues d'hiver, 89,000 km, prix: 8,500\$ négociable; aussi; motocross Suzuki DR 370, 1978, 325\$ négociable. Tél: 773-3775.

TRACKER GM 1989, 4 x 4, automatique, 65,000 km, garantie 80,000 km, prix: 10,800\$. Tél: 774-4547.

VAN VOYAGER 1989, Dodge, couleur grise, moteur 4 cylindres, 2.5 l. 5 passagers, tout équipé, 48,000 km, très propre. Tél: 772-5273.

PIÈCES CAMIONS-AUTOS 390 A VENDRE

2 PNEUS RADIAUX 4 saisons 205-70 R 14, 3,000 km d'usage, 100\$ pour les deux. Tél: 774-3111.

4 PNEUS Michelin d'hiver 145-R-13, 1 mois d'usage, prix: 150\$. Tél: 773-0399.

4 PNEUS d'hiver montés P 175-80 R 13 pour Buick 1985, prix: 375\$. Tél: 514-792-5722.

ACHETONS autos, camions pour ferraille (scrap) avec ou sans roue. Tél: 460-4126 ou 460-2775.

MOTEUR 350 Chevrolet, 350 Oldsmobile, 403 Oldsmobile, bon état, et plusieurs pièces de GM, comme alternateur, transmission, différentiel, démarreur etc.. Tél: 796-3414 après 16 heures.

RENAULT 5 TL 1980, prix à négocier. Tél: 771-4611 après 18 heures.

APPARTEMENTS 1-1 1/2 400 A LOUER

APP. 1 1/2 meublé, chauffé, éclairé, stationnement privé, près des Galeries et de l'hôpital, situé au 2795 De La Bruère. Tél: 773-3345.

APP. 1 1/2 meublé, éclairé, chauffé, air climatisé, service déneigement, stationnement, secteur Douville, libre immédiatement, 2505. Tél: 773-8630.

APP. 1 1/2, 2 1/2 pièces, meublés ou semi meublés, chauffés, éclairés, salle de bain privée, buanderie, stationnement pour auto, situés près de l'hôpital. S'adresser au 2805 Bourdages Nord. Tél: 773-0107.

APPARTEMENT 1 1/2 meublé et éclairé, service de lessiveuse sècheuse et conciergerie, situé au 2290 Ste-Anne et au 1080 Laframboise. Tél: 774-2067 et 773-8807.

APPARTEMENT 1 1/2 meublé, chauffé, éclairé, service de buanderie, ordures, ménagères et conciergerie, 280 Saint-François. Tél: 773-2734 ou 771-0360.

APPARTEMENT 1 1/2 pièces, situé au 454 Saint-Anne, centre-ville, balcon et porte patio, service de buanderie, prix: 225\$ par mois. Tél: 773-4243 ou 774-9839.

APPARTEMENT 1 1/2 situé au 1170 Bruente au 1er plancher, peinture refait à neuf, très tranquille, grand stationnement, toute taxe comprise, service de buanderie, 230\$ par mois. Tél: 796-2296.

APPARTEMENT 1 1/2 tout meublé, comprenant cuisinière, réfrigérateur etc.. 145\$ par mois, incluant chauffage, éclairage, taxe et ordures ménagères, libre le 1er novembre 90. Tél: 774-1678 après 15 heures.

APPARTEMENTS 2-2 1/2 402 A LOUER
meublés, chauffés, Boul Laframboise, lessiveuse sècheuse, stationnement, taxe et ordures ménagères, déneigement inclus. Tél: 795-6330.

AU GRAND CHATEAU vous choisissez la sécurité et il ne vous reste que le téléphone à payer. App. 1 1/2 et 2 1/2 pièces, avec ascenseur, service de conciergerie, salle de rencontre, restaurants sur place, etc. Pour de plus amples renseignements, tél: 773-5766.*

JEEP Suzuki SJ Samurai 1985, convertible; table de ping-pong pliante avec raquettes; divan 3 places; bicyclette 10 vitesses CCM fille. Tél: 773-6244.

FACE A L'HOPITAL 1090 Gauthier, 1 1/2, 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, service de buanderie et de conciergerie, stationnement etc.. Tél: 771-7507 ou 773-8240.

GRAND APPARTEMENT 1 1/2, meublé, chauffé, renové, sécuritaire, avec buanderie, stationnement, au 2320 Sainte-Anne. Tél: 773-3963.

RUE DES CASCADES coin Saint-Joseph, au centre-ville, appartement 1 1/2 pièces, à deux pas du siège social de la Banque Nationale, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, stores verticaux, taxes incluses. Tél: 774-2884 ou 773-8358.

SUPERBES 1 1/2 et 2 1/2 pièces, face au Parc Dessaulles, service de conciergerie en permanence, tous les services sur place, meublés, chauffés, éclairés, balayeuse centrale. Excellent pour personne cherchant la sécurité. Tél: 771-4805 et 774-0374.*

APPARTEMENTS 2-2 1/2 402 A LOUER

2 1/2 Appartements du Parc, 1190 des Vétérinaires, renové à neuf, prix: 280\$ par mois, tout compris, incluant; meubles, chauffé, éclairé, stationnement, taxes, ordures, près de Médecine Vétérinaire et ITA, libre immédiatement. Tél: 774-7449.

2 1/2 PIÈCES à sous-louer, situé 2720 Boul. Choquette, meublé, chauffé, éclairé, avec stationnement, service de buanderie, déneigement et ordures inclus, 240\$ par mois, libre immédiatement. Tél: 778-3427 jour ou 774-1238 soir après 20 heures.

21/2-1 1/2 appartements, meublés, chauffés, éclairés, ordures inclus, bail au mois, buanderie sur place, immeuble très calme, près du centre-ville, au 825 Laframboise, super propre, pas cher. Tél: 773-7835 ou 799-3086.

APP. 2 1/2 chauffé, éclairé, très propre, endroit tranquille, stationnement, service lessiveuse gratuit, 240\$/mois, libre immédiatement, secteur St-Joseph. Tél: 773-3239.

APP. 2 1/2 meublé, chauffé, situé coin Bourdages et Nelson, libre immédiatement. Tél: 796-3157 après 16 hrs.

APPARTEMENT 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, service de buanderie, ordures ménagères et conciergerie, au 280 Saint-François. Tél: 773-2734 ou 771-0360.

APP. 2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, secteur St-Joseph. Tél: 773-5987.

APP. 2 1/2 pièces, meuble, au 1er étage, situé au 1191 St-Joseph, # 4, libre immédiatement, 250\$/mois non chauffé, non éclairé. Tél: 774-3077 après 17 hrs.

APPARTEMENT 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 3e étage, 1905 par mois, au 965 Laframboise. Tél: 773-4633.

APP. 2 1/2 pièces, près des Galeries, chauffé, éclairé, service de buanderie et conciergerie, porte-patio, balcon, chambre fermée, stationnement avec prise, intercom, endroit tranquille, références requises. Tél: 774-6925.

APPARTEMENT 2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 265\$ par mois. Tél: 773-3678 ou 773-5583.

À VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE



Maison neuve bâtie par son propriétaire. 3 c.c., 2 salles de bain, bain tourbillon, salle de jeux, etc. Terrain boisé 32,000 pi.ca.

\$120,000 seulement

Hypothèque à 10%, 127 rue Morin, St-Liboire

Aussi maison de 3 ans située au 80 rue Deslauriers, St-Liboire à un prix moindre

Tél.: 793-4110

Postes à pourvoir

Le Centre d'emploi du Canada, situé au 775, de l'avenue Saint-Dominique à Saint-Hyacinthe, est à la recherche d'hommes et de femmes pour combler les postes suivants. Il est à noter que plusieurs postes ne sont pas mentionnés et sont disponibles; il suffit de se présenter au Centre, les lundis et vendredis, de 8 h 30 à 16 h et les mardis, mercredis et jeudis, de 9 h à 16 h 30, pour en prendre connaissance.

On peut aussi connaître les offres d'emploi du jour en composant le 773-4774, 24 heures par jour, 7 jours par semaine.

2161-114 Technicien en arpentage. D.E.C. en arpentage, avec ou sans expérience, permanent.

2163-126 Technicien en architecture. Formation complétée et cinq années d'expérience en dessin d'architecture, avec références, expérience essentielle en dessin assisté par ordinateur.

8581-142 Débosseleur et redressement de châssis (Sainte-Rosalie). Cours de débouillage et expérience en redressement de châssis, compétent et autonome. Coffre d'outils.

8584-198 Technicien mécanicien pour machines à coudre industrielles (Saint-Pie). Formation et expérience en réparation de machines à coudre industrielles tout genre y compris les machines électroniques, avec références.

8796-110 Inspecteur en bâtiments. D.E.C. en génie du bâtiment ou en architecture, avec références. Bilingue et automobile essentiels ou simplement bonne expérience en architecture ou construction et habileté en rédaction de devis et en évaluation de coûts.

9511-118 Monteur-colleur (imprimerie + éditions). Deux années d'expérience en pelliculage et caméra, avec références. Tests à réussir en collage et montage avant l'embauche.

9511-150 Conducteur de photocomposeuse. Deux années d'expérience en photocomposition, avec références. Tests à réussir avant l'embauche.

Avis à toutes les personnes à la recherche d'un emploi.

Le Service de placement s'adresse à toutes les personnes à la recherche d'un emploi. Il n'est pas nécessaire d'être prestataire d'assurance-chômage pour bénéficier de ces services.

Le Service d'emploi agricole du Canada est à la recherche d'ouvriers agricoles pour remplir certains emplois dans ce domaine.

Les personnes intéressées doivent se présenter au Service d'emploi agricole du Canada situé dans les locaux de la Fédération de l'UPA de Saint-Hyacinthe (850, boulevard Casavant Ouest) ou composer le 774-9154, entre 9 h et 17 h.



Si vous recherchez le dynamisme et le souci du service à la clientèle

trans-action MULTI-SERVICES INC. courtier

Carmen Perrault 773-8424



4622 - CAMPAGNE 5 MIN. DE RTE 20, GRAND COTTAGE, 5 C.C., GARAGE ISOLÉ 32 X 31, TERRAIN 57,200 PI.CA., TAXES: 372,00 \$. INF.: CARMEN PERRAULT.



4441 - COMMERÇANT OU ENTREPRENEUR: TRIPLEX RENOVÉ AU COMPLET EN 88, POSSIBILITÉ D'UN LOCAL COMMERCIAL DE 800 PI.CA., TERRAIN 16,038 PI.CA. À 2 MIN. DE LA RTE 20. INF.: CARMEN PERRAULT.



4724 - SUPERBE ET SPACIEUSE, 3 C.C., TERRAIN 7 000 PI.CA., PATIO 20 X 12, PISCINE, REMISE 12 X 24 ISOLÉE ET CHAUFFÉE. À VOIR. INF.: CARMEN PERRAULT.



4643 - PROPRIÉTÉ DE CAMPAGNE À 1 KM DE LA RTE 20, BUNGALOW 50 X 22, 4 C.C., PLANCHER B/F, TERRAIN 14 968 PI.CA. PAYSAGÉ, TAXES: 300,89 \$. INF.: CARMEN PERRAULT.



4469 - DOIT ÊTRE VENDUE, PRIX RÉDUIT. CONST. 80, 4 C.C., FOYER, TERRAIN 18,432 PI.CA. UNE BONNE OCCASION À VOTRE PORTÉE. Inf.: Carmen Perrault.



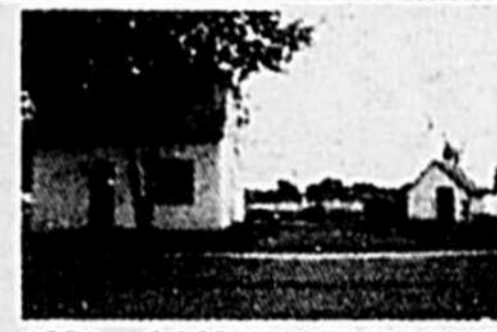
4642 - LES AVANTAGES DE LA CAMPAGNE À 5 MIN. DU CENTRE-VILLE. COTTAGE 1983, 3 C.C., GRAND TERRAIN 25,548 PI.CA., TAXES: 250,77 \$. À VOIR. INF.: CARMEN PERRAULT.



4357 - PRIX IMBATTABLE: Intérieur renové, cuisine refaite 89, 4 c.c., piscine, taxes: 652,00 \$. Inf.: Carmen Perrault.



3955 - STE-ROSALIE 9 pièces, 4 c.c., s-sol fini 89, toiture et fenêtres à manivelles neuves. Echange possible. Inf.: Carmen Perrault.



4689 - COMPTANT REQUIS 3 000,00 \$ SI SUBVENTION, STE-ROSALIE PRÈS DE L'ÉCOLE, COTTAGE RENOVÉ, 3 C.C., TAXES: 518,00 \$. INF.: CARMEN PERRAULT.



4598 - BORD DE L'EAU, Cottage 44' x 30', pierres et briques, très belles boiseries de chêne, construction supérieure, terrain 42,735 pi.ca. Taxes: 723 \$. Inf.: Carmen Perrault.



4595 - EMPLACEMENT MAGNIFIQUE, terrain 129,600 pi.ca. Arbres matures et arbres fruitiers, cottage 8 pièces, hangar 20' x 55', garage, piscine. Inf.: Carmen Perrault.



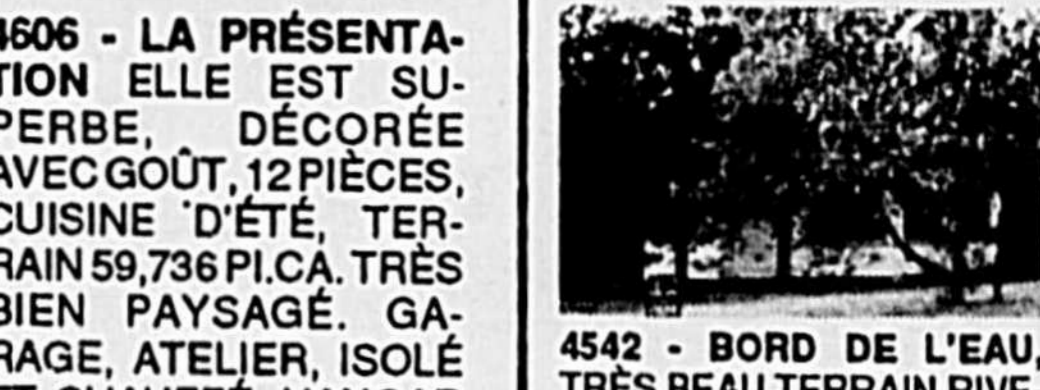
4583 - VOUS AIMEZ LA NATURE, VOUS AVEZ BESOIN D'UN ATELIER, D'UN LOGIS ET D'UN GARAGE ISOLÉ, CHAUFFÉ, VOILÀ CE QU'IL VOUS FAUT POUR 3... \$. INF.: CARMEN PERRAULT.



4705 - AUBAINE, AUBAINE, POUR 10 000,00 \$ DE MOINS QUE L'ENTREPRENEUR, MAISON NEUVE, SOUS-SOL SEMI-FINI, TRAVAUX PERMANENTS PAYÉS, TAXES: 1 400,00 \$/AN, À QUI LA CHANCE! INF.: CARMEN PERRAULT.



4606 - LA PRÉSENTATION ELLE EST SUPERBE, DÉCORÉE AVEC GOÛT, 12 PIÈCES, CUISINE D'ÉTÉ, TERRAIN 59,736 PI.CA. TRÈS BIEN PAYSAGÉ. GARAGE, ATELIER, ISOLÉ ET CHAUFFÉ, HANGAR ET POULAILLER. INF.: CARMEN PERRAULT.



4542 - BORD DE L'EAU, TRÈS BEAU TERRAIN RIVERAIN DE 59,962 PI.CA. AVEC CHALET, BOISÉ AU 2/3. INF.: CARMEN PERRAULT.

Century 21 Les Immeubles des Cantons de l'est Liée

DOMAINE: Dans la région, un vrai petit bijou, sur quelques acres, domaine avec propriété, tout va!

UNE ÎLE: Vous voulez la tranquillité, le paix, juste pour vous une île avec chalet à rénover, dans la région.

ST-VALÉRIEN: Petit domaine boisé, endroit retiré, à la campagne, avec maison et remise, finition superbe.

ST-VALÉRIEN: Vous recherchez une propriété à la campagne, sur grand terrain avec bung., plus piscine et garage avec "lit", à bon prix.

ST-VALÉRIEN: Près de l'école et tous les services, Canadienne en pierre des champs avec garage, arbres matures, finitions supérieures, avec beaucoup d'inclus, toutes vit.

ST-VALÉRIEN: Vous recherchez un endroit tranquille sur le bord de l'eau, super grand terrain, qualité supérieure, votre propre lac à truites, le réveil Que demandez de plus, une visite vous convaincra.

UPTON: Village, cottage à rénover, super grand terrain, au bas prix de 30 000\$.

FERME: De grande culture, mais et céréales, environ 600 acres avec plan de drainage et sol pour remiser la récolte en blé, maïs, mouton, remise et grange.

Gaëtan et Pierrette Lambert (514) 378-2100 ou 548-2335

APPARTEMENT 2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, ordures et taxe compris, situé au centre-ville, libre immédiatement. Tél.: 771-9284 ou 793-2253.

APPARTEMENT 2 1/2 meublé, chauffé et éclairé, service de lessiveuse sècheuse et de conciergerie, situé au 2300 Girouard. Tél.: 771-2573 et 773-8807.

APPARTEMENT 2 1/2 pièces, au 1er étage, meublé, au 1191 Saint-Joseph #4, (coin Sicotte), 275\$ par mois, ni chauffé, ni éclairé. Tél.: 774-4061.

APPARTEMENT 2 1/2 pièces, chauffé, air climatisé, au 1007 Des Cascades. 275\$-265\$ par mois. Tél.: 774-9125 ou 773-5288.

APPARTEMENT 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, tout ouvert, centre-ville, rue des Cascades, idéal pour personne seule. Très propre, bien éclairé, endroit paisible. 200\$ par mois. Tél.: 773-9313.

APPARTEMENT 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, stationnement privé, près hôpital, lessiveuse et sècheuse très propre, avec ou sans bail. Tél.: 773-4000 ou 467-7980.

APPARTEMENT grand 2 1/2 pièces, refait à neuf, près de l'Hôtel-Dieu, coin Boudages et Brebeuf, libre immédiatement, 300\$ chauffé, éclairé, sinon 275\$. Tél.: 773-0043 après 18 heures.

APPARTEMENTS 2 1/2 et 3 1/2, meublés moderne, endroit paisible, avec service de lessiveuse sècheuse. Tél.: 773-6339 ou 774-1689.

BEAU GRAND APPARTEMENT 2 1/2 meublé, secteur Douville, au 1315 Courcelles, très propre, beaucoup de rangement, grand stationnement, taxes, ordures, déneigement fourni, libre immédiatement. Tél.: 773-0648 ou 771-4489.

CENTRE VILLE au 530 Duclos, appartement 2 1/2 meublé, 255\$ par mois, tout compris, référence requise, conciergerie. Tél.: 774-0950 ou 771-7501.

CENTRE-VILLE Allée du Marché, rue Saint-Anne, appartement 2 1/2 pièces, meublé, chauffe, éclairé, porte patio, balcon, intercom, buanderie, armoires mélamine, espace de rangement. Tél.: 773-8358.

CENTRE-VILLE rue Saint-François, appartement 2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, ordures ménagères, taxe incluse, buanderie, remise, balcon, corde à linge disponible, endroit très propre, tranquille, références requises. Tél.: 774-0371 après 17 heures.

GRAND APPARTEMENT 2 1/2 meublé, balcon, stationnement, service de buanderie et de rangement, rue St-Joseph, prix: 225\$ par mois. Laissez message pour rendez-vous, libre immédiatement. Tél.: 774-3359.

LE MANUF rue Saint-Antoine, centre-ville, à 2 pas du Groupe Commerce et de la Banque Nationale, grand 2 1/2 pièces, meublé ou non, construction très récente, porte patio, balcon, terrasse paysagée, buanderie, intercom. Tél.: 773-8358.

LIBRE IMMEDIATEMENT 2 1/2 pièces, meublé, chambre fermée, 245\$ par mois, tapis mur à mur, buanderie, stationnement, endroit tranquille, secteur Saint-Joseph. Tél.: 773-0214.

RUE BOULLE à deux pas du Cégep et de l'ITA, appartement 2 1/2 pièces, neuf, meublé, stores verticaux, entrée privée, stationnement. Tél.: 773-8358.

SUPERBE 2 1/2 avec chambre fermée, situé rue Rouleau, chauffé, éclairé, meublé, prix: 310\$ par mois, références demandées. Tél.: 773-5786 ou 771-7089.

APPARTEMENTS 3-3 1/2 404 A LOUER

3 1/2 meublé ou semi meublé, chauffé, éclairé, endroit tranquille, libre immédiatement, au 900 rue Ste-Anne. Tél.: 773-0882.

345\$ PAR MOIS appartement 3 1/2 situé au 2970 Des Gouverneurs, près du centre d'achats, polyvalente, endroit tranquille et résidentiel, meublé, bien décoré, porte patio avec verreaux, four micro-ondes, taxe, service de buanderie et conciergerie, câble communautaire pour t.v. cour fermée, stationnement avec prise, déneigement, ordures ménagères, corde à linge, immeuble récent et très bien entretenu, libre immédiatement. Tél.: 796-5993.

APPARTEMENT 3 1/2 meublé, éclairé, chauffé, situé rue Larocque, libre immédiatement. Tél.: 774-4453.

APP. 3 1/2 meublé, libre immédiatement, face à la Polyvalente, buanderie, espace de rangement, stationnement. Tél.: 773-4789, 774-9442.

APP. NOVA: rue Laval, 3 1/2 meublé ou semi meublé, décoré à neuf, Armoires en chêne, porte patio, verreaux, buanderie, espace de rangement intérieur, stationnement pour 2 autos, immeuble récent, près d'un parc, piscine, centre d'achat, bonne référence, libre immédiatement, à partir de 280\$. S'adresser au 2715 rue Laval app. 14. Tél.: 771-4252 ou 771-2550.

APPARTEMENT 3 1/2 meublé, lessiveuse sècheuse fournis, éclairé, chauffé, taxe déneigement et ordures ménagères compris, endroit tranquille, 385\$ par mois, secteur Annexe. Tél.: 799-3902.

APPARTEMENT 3 1/2 meublé, semi meublé et non meublé, eau chaude fournie, libre immédiatement, 300\$ par mois. Tél.: 773-3678 ou 773-5583.

APPARTEMENT 3 1/2 avec beau mobilier, salon, cuisine, cuisinette, chambre fermée, salle de bain, porte patio, buanderie, stationnement, au 15745 Richelieu. Tél.: 771-0360 ou 773-2734.

APPARTEMENT 3 1/2 meublé, (1 mois gratuit) endroit tranquille, stationnement déneigé pour 2 voitures, peinture fraîche, tapis neuf, service de buanderie, situé 1455 Courcelles, secteur Douville. Tél.: 773-0399.

APPARTEMENT 3 1/2 pièces, meublé, chauffe, éclairé, taxes d'eau, ordures, déneigement, stationnement inclus, au 2505 Dumesnil coin Bourassa. Pour visiter, s'adresser au 3530 rue Sicotte.

APPARTEMENT 3 1/2 pièces, meublé, chauffe, éclairé, lessiveuse sècheuse, stationnement, secteur Douville, libre le 15 novembre 90, à 15 minutes du Cégep. Tél.: 774-0402.

APPARTEMENT 3 1/2 pièces, meublé, four micro-ondes, très propre, stores verticaux, taxes incluses, service de buanderie et de conciergerie, lave vaisselle, porte patio, libre immédiatement, au 2964 Des Gouverneurs. Tél.: 799-3956.

APPARTEMENT 3 1/2 pièces, rue St-Louis, meublé ou semi-meublé, renové, porte patio avec balcon, armoires en mélamine, service de buanderie, espace de rangement, taxe d'eau, ordures ménagères, déneigement et stationnement inclus, libre immédiatement. Tél.: 774-3450.

APPARTEMENT 3 1/2 pièces, meublé avec goût, armoires en chêne, porte patio, stores verticaux, espace de rangement, prise pour auto, au 17075 Saint-Louis. Tél.: 774-4923.

APPARTEMENT 3 1/2 meublé, avec balcon, situé au 2390 Turcot, libre le 1er décembre. Tél.: 796-5825.

APPARTEMENTS 3 1/2 meublé et 2 1/2 meublé, chauffé, au 1125 Lafontaine. Tél.: 795-3864.

BOUL. CASAVANT, 3 1/2 meublé ou non, porte patio, balcon individuel, espace de rangement, buanderie communautaire, stationnement avec prise, 350\$ à 375\$/mois. Tél.: 773-5116.

OUVERT AUX VISITEURS
Dimanche le 21 octobre
de 14 h à 16 h



102 Prévert
St-Thomas d'Aquin



Notre hôteesse
Micheline Brunelle



Le maître courtier



Pierrette L. Aubin
rés.: 774-6931

MEILLEURS AGENTS VENDEURS

Trust Général, le Maître Courtier est fier de souligner l'excellente performance de Mmes Pierrette L. Aubin et Paule Roy qui se sont méritées le titre de Meilleur Agent Vendeur pour le mois de SEPTEMBRE 1990.



Paule Roy
rés.: 774-5753

Mmes Aubin et Roy sont avantagées connues dans le secteur et sont à votre disposition pour toutes informations.

640 Ouest, boul. Casavant, 773-2223



Le maître courtier



MEILLEUR AGENT INSCRIPTEUR

Trust Général, le Maître Courtier est fier de souligner l'excellente performance de Mme Lise Boucher qui s'est méritée le titre de MEILLEUR AGENT INSCRIPTEUR pour le mois de SEPTEMBRE 1990 à la succursale Saint-Hyacinthe.

Mme Lise Boucher est avantagusement connue dans le secteur et peut être rejointe au

Rés.: 773-2496 Bur.: 773-2223

640 Ouest, boul. Casavant, 773-2223

À VENDRE

PAR LE PROPRIÉTAIRE



DERNIÈRE CHANCE

SANS COMMISSION D'AGENT D'IMMEUBLE
Maison modulaire neuve (1988), Secteur Douville, 16' x 64', 3 c.c., grand patio, armoires en mélamine, poêle à combustion lente, garage 16' x 20'. Terrain privé 7000 pi.ca., taxes municipales, scolaires et vidange totalisant 466\$.

OUVERT AUX VISITEURS

LES SAMEDIS ET DIMANCHES DE 14 H 00 À 16 H 00

211 maison # 16
Boul. Laurier (Douville)
Parc Domaine Laurier

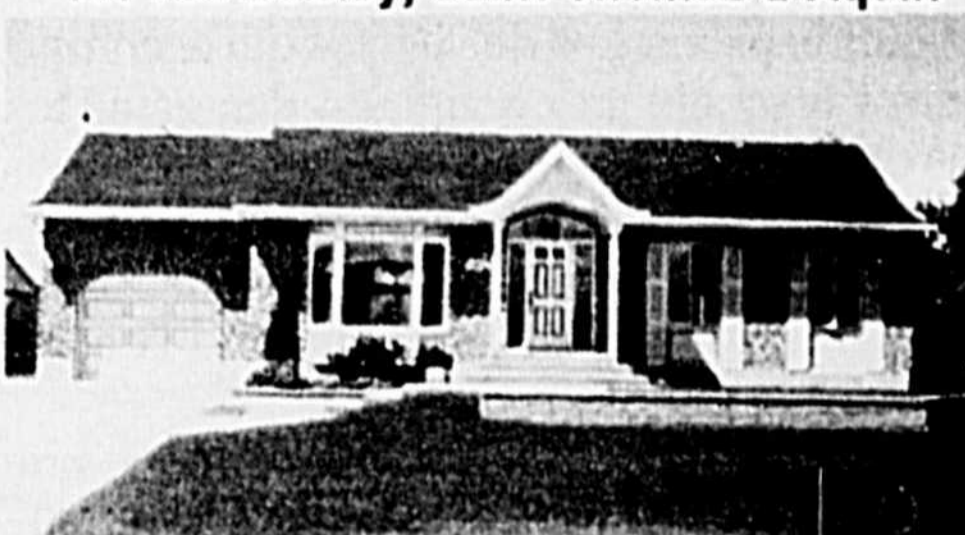
Tél.: après 16 h 30
778-1934



OUVERT AUX VISITEURS

Dimanche le 21 octobre 1990
de 14 h 00 à 16 h 00

107 rue Boulay, Saint-Thomas d'Aquin



4611 - BUNGALOW impeccable situé près des écoles, terrain de jeux, enfin tous les services, 3 c.c., planchers de bois franc, taxes seulement 1 018 \$. Véritable aubaine.

Inf. Claude Laliberté.



Pascal Milotte

4495 - ST-HYACINTHE TERRAIN COMMERCIAL 50,000 P.I.C.A. PRÈS DE LA TRANS-CANADIENNE, PRÊT À CONSTRUIRE TRAVAUX PERMANENTS INCLUS. Inf.: PASCAL MILOTTE.



4543 - AUBAINE. N'ATTENDEZ PAS QU'ELLE SOIT VENDUE. BUNGALOW TOUT BRIQUES, INTÉRIEUR REDÉCORÉ, TERRAIN 70 X 115, TAXES SEULEMENT 970,00 \$. INF.: PASCAL MILOTTE.



4664 - SUPER CONDO AVEC FOYER, UN VRAI PENTHOUSE POUR LE PRIX D'UN CONDO ORDINAIRE ET AVEC UNE DÉCORATION SUPÉRIEURE À FAIRE RÊVER. INF.: PASCAL MILOTTE.



4671 - STE-ROSALIE, SUPERBE CANADIENNE, PIÈCES SUR PIÈCES CONST. 1980, 139,000 P.I.C.A. DE TERRAIN, TAXES: 504,00 \$. VENEZ LA VISITER. INF.: PASCAL MILOTTE.

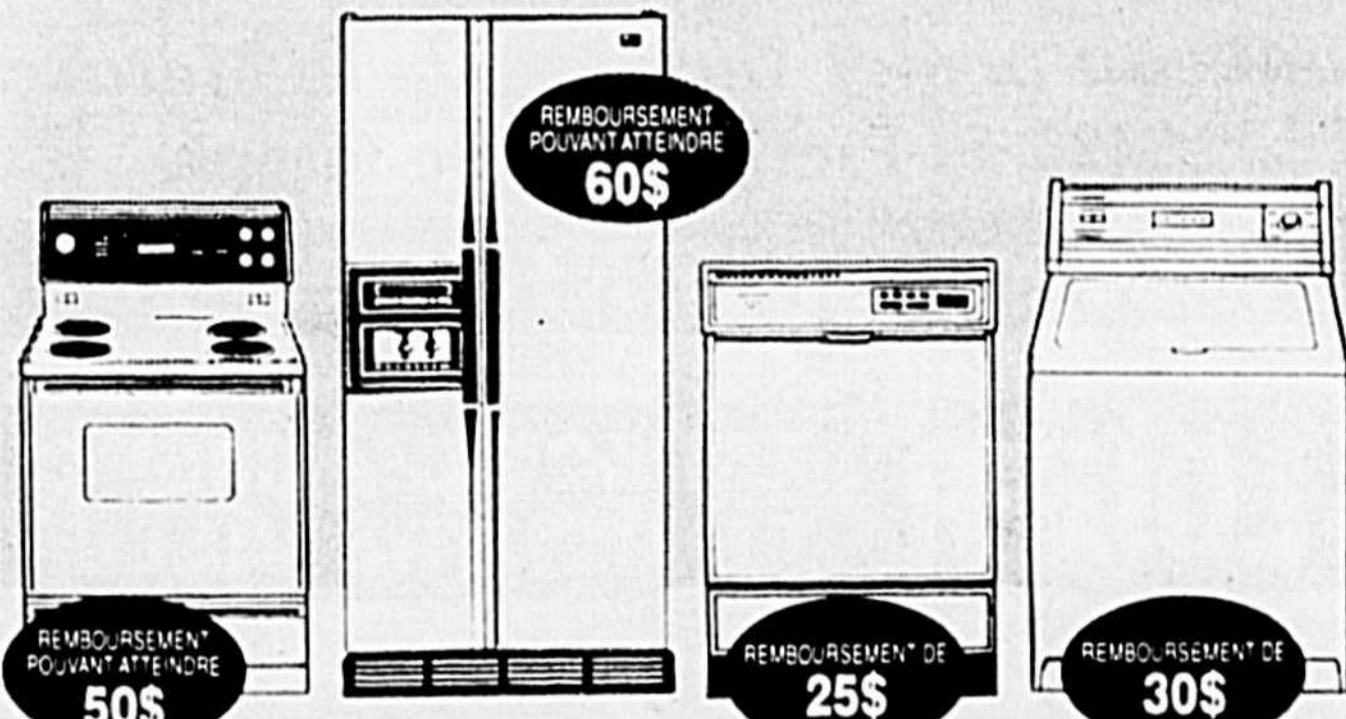


4443 - 2X6 LOGIS CONSTRUCTION NEUVE 1990 DE LUXE. PRÈS DE TOUS LES SERVICES. TOUS LOUÉS AVEC BAUX. RAPPORTENT 63 360,00 \$ TRÈS BON FOND DE PENSIGN. INF.: PASCAL MILOTTE.

Inglis
APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS

Le chèque sera posté

...LE REMBOURSEMENT COMPTANT VOUS SERA REMIS PERSONNELLEMENT!



IMPORTANT "REMBOURSEMENT COMPTANT"

...SUR PRÉSENTATION D'UNE PREUVE D'ACHAT D'UN GRAND NOMBRE DE MODÈLES, NOUS VOUS ENVERRONS UN CHÈQUE!

OFFRE EN VIGUEUR DU 17 SEPTEMBRE AU 10 NOVEMBRE 1990

Pour plus de détails, voyez votre marchand Inglis.

*Ne s'applique pas à tous les modèles



Plan mise de côté
Financement bancaire disponible
Livraison gratuite

845, rue Crémazie, Saint-Hyacinthe Tél.: 774-6280

APPARTEMENTS 3 1/2 ou 2 1/2, centre-ville, meubles, chauffés, éclairés. Tél: 773-9693.

DOUVILLE, app. 3 1/2 meublé, mini-lesseuse, entrée privée, chambre fermée, rez-de-chaussée, libre immédiatement, 275\$ par mois. Tél: 774-9195.

LIBRE IMMEDIATEMENT 3 1/2 pièces, meublé, 295\$ par mois, tapis mur à mur, buanderie, stationnement, endroit tranquille, secteur Saint-Joseph. Tél: 773-0214.

NOUVEAU à Saint-Hyacinthe, au centre-ville, nous avons un choix d'appartements, repeints à neuf, incluant service de buanderie, intercom, rangement, patios etc. libres immédiatement à partir de 300\$ par mois, pour 3 1/2 et à partir de 325\$ par mois pour 4 1/2. Tél: 774-1026.

SAINTE-MADELEINE 3 1/2 pièces, meublé, avec l.s. très propre et tranquille, 275\$ par mois, octobre gratuit. Tél: 584-3969 ou 446-7000.

TRES BEAUX 3 1/2 meublés, incluant: lave vaisselle, four micro-onde, stores verticaux, chambre fermée, 2960 Des Gouverneurs. Libre immédiatement, prix 340\$ et 375\$/mois. Frais peint, rabais pour le 1er mois. Tél: 796-3215 ou 773-4164.*

APPARTEMENTS 4-4 1/2
406 A LOUER

4 1/2 près de l'hôpital et des Galeries, meublé ou non, chauffé, éclairé, taxes, ordures et déneigement inclus, service de conciergerie et buanderie, intercom, plancher en bois, endroit tranquille. Tél: 774-6925.

TRES GRAND appartement 4 1/2 à louer ou sous-louer, libre le 1er novembre 90, 470\$ par mois, quartier paisible rue Bourdages. Tél: 771-4604.

CHAMBRES

410 A LOUER

CHAMBRE ET PENSION pour personne âgée autonome, chambre avec sortie privée dans la chambre, 1er étage, toilette et évier dans la chambre, service du CLSC, infirmière à domicile, service de pastorale, accès au bain tourbillon massage, très bon prix. Tél: 796-2726.

CHAMBRE près du Cégep, endroit tranquille, bord de la rivière, max. 3 personnes, cuisine, salle de séjour, lessiveuse sècheuse, prix: 150\$ par mois. Inf: André au 774-1213 ou 773-4727.

CHAMBRES NEUVES et meublées à neuf, stationnement et antenne communautaire, situées au 2480 Derome et 2380 Gauvin, secteur Bourg-Joli, près de 2 centres d'achats. Auberge des Seigneurs et parc industriel. Tél: 773-0404.

CHAMBRES disponibles près IITA, avec cuisinière, réfrigérateur, lavabo dans la chambre, stationnement, idéal pour étudiants. Tél: 774-7566 ou 771-9359.

ETUDIANTS, ETUDIANTES près I.T.A.A. et Med. Vétérinaire, entrée privée, service de cuisinière, micro-onde, et réfrigérateur, salle de séjour, salle de bain. Prix 30\$ par semaine. Tél: 771-0360.

LOGEMENTS 2-2 1/2

422 A LOUER

A SOUS-LOUER logement 2 1/2 genre loft, avec terrasse. Tél: 771-2570 ou 774-0337.

GRAND 2 1/2 pièces, chauffé, éclairé, taxes et ordures payées, ménage fait à neuf, centre-ville, libre immédiatement. Tél: 773-0022 le jour.

LOGEMENTS 3-3 1/2

424 A LOUER

1 MOIS GRATUIT 3 1/2 pièces, meublé, semi-meublé ou non, immeuble récent (10 ans), très propre et très tranquille, stationnement, buanderie, déneigement inclus. Près de la Fédération des Caisses populaires et Med. Vétérinaire. Tél: 796-5890 ou 796-3532.*

2 LOGEMENTS 3 1/2 pièces, rénové à neuf, rue Brunette et Desmarais, lessiveuse sècheuse, four-niées, déneigement, prise d'auto extérieure, et stationnement, près de l'église et du centre-ville. Tél: 774-7816.

2 LOGEMENTS 3 1/2 rénovés, 15945 Bienvenue La Providence, entrée lessiveuse sècheuse, four-niées, stationnement, 2655 et 2855 par mois. Tél: 778-3006 ou 774-8548.

3 1/2 ET 2 1/2 meublés ou non (1405 à 2605), chauffage électrique par le locataire, stationnement, déneigement, service de buanderie, et taxes incluses, près du supermarché Héritage. Tél: 799-5170.

3 1/2 PIÈCES chauffé, éclairé, taxes et ordures payées, très propre, très grand, centre-ville, libre immédiatement. Tél: 773-0022 le jour.

3 1/2 semi meublé, au second plancher, situé au 1176 Brunette, endroit tranquille, très propre, grand stationnement, toute taxe comprise, service de buanderie, libre le 1er novembre, 350\$ par mois. Tél: 796-2296.

A SOUS-LOUER logement 3 1/2, aussi aurait à vendre cuisinière, réfrigérateur, lessiveuse sècheuse. Tél: 773-8947 ou 774-4923.

AU 1200 GAUTHIER log. #6 et #8, près de l'hôpital, libre 1er juillet, stat., balcon extérieur, ord. mén., taxes, déneigement compris, inst. lav. séch., 330\$/mois. Marc Brelton 771-4401.

AU 544 GIROUARD O. semi meublé, chauffé, éclairé, installation lessiveuse sècheuse, taxe, ordures ménagères, stationnement double, déneigement inclus, service de buanderie. Tél: 774-8740 ou 774-6693.

BEAU 3 1/2 au 675 Prince, semi meublé, ch. fumée, place tranquille, tranquille 275\$ par mois; aussi beau 3 1/2 au 17370 rue Centrale Saint-Hyacinthe, 200\$ par mois, libre le 1er novembre. Tél: 772-2322.

BEAU LOGEMENT 3 1/2, 2e étage, situé La Providence, installation lessiveuse, stationnement, déneigement compris. Tél: 778-3152 après 16 heures, M. Tolédo.

COIN GIROUARD ET STE-MARIE semi meublé, chauffage électrique, inst. lessiveuse sècheuse, idéal pour personne seule & tranquille. Libre immédiatement, 300 \$ par mois. Tél: 778-3385.

GRAND LOGEMENT 3 1/2, secteur Saint-Joseph, à 2 pas du Projet Héritage, libre immédiatement, un mois gratuit, visite sur appel. Tél: 467-8198, demandez Michelle et 774-4838.

LOGEMENT 3 1/2 pièces, non meublé, libre immédiatement, 479 rue Notre-Dame Saint-Hugues. Tél: 794-2068.

LOGEMENT 3 1/2 rue Saint-Pierre, près du restaurant Lussier, libre immédiatement. Tél: 774-0490, demandez Sylvain ou Carole.

LOGEMENT 3 1/2 semi meublé, situé au 2540 Sicotte, endroit tranquille, près de l'ITA, très propre, stationnement, service de buanderie, taxes, déneigement et ordures ménagères compris, 1 mois gratuit. Tél: 774-2277 ou 774-4928.

LOGEMENT 3 1/2 situé Sainte-Rosalie, planchers de bois, installation lessiveuse sècheuse, armoires en chêne, entrée privée, au 1er étage, place pour 2 autos, toutes taxes comprises, 280\$ par mois. Tél: 799-3556.

RUE DELORME 3 1/2, avec cuisinière, chauffé, entrée lessiveuse sècheuse, très propre, cuisinière et réfrigérateur si désiré, stationnement, 1 mois gratuit, 295\$ par mois. Tél: 771-2419 ou 787-2493.

RUE DES GOUVERNEURS logement 3 1/2 pièces, foyer, buanderie, porte patio, balcon, meublé ou non, espace de rangement, stationnement. Tél: 773-773-8358.

RUE MARIE-RIVIER logement 3 1/2 pièces, à deux pas du centre d'achats, construction 1988, plancher ciment, meublé ou non, intercom, secteur paisible, buanderie, porte patio, balcon, espace de rangement, stationnement. Tél: 773-8358.

RUE SAINTE-ANNE à 2 pas du Marché Centre, logement 3 1/2 pièces, meublé ou non, intercom, porte patio, balcon, service de buanderie, plate-forme de bronze sur le toit, taxe incluse. Tél: 773-8358.

SAINTE-DAMASE beau logement 3 1/2, bien situé, espace de rangement, prix abordable, libre le 1er novembre. Tél: 797-2965.

SAINTE-DOMINIQUE 3 1/2 meublé, 300\$ par mois; 4 1/2 non meublé, 300\$ par mois, centre du village près de l'église. Tél: 773-8555 jour ou 773-3200 soir ou fin de semaine.

SUPER GRAND 3 1/2, secteur La Providence, installation lessiveuse sècheuse, espace de rangement, très propre. Inf: 771-4621 soir.

LOGEMENTS 4-4 1/2

426 A LOUER

RUE STE-CATHERINE et Cartier, log. 4 1/2, chauffage électrique, entrée lessiveuse sècheuse, stationnement, libre 1er juil. 90. Tél: 774-6993 après 17 hres.

1 MOIS GRATUIT 4 1/2 pièces, meublé ou non, relatif à neuf, déneigement et ordures compris, secteur Saint-Joseph. Tél: 773-5425 ou 773-8371.

1 MOIS GRATUIT 4 1/2, 5 1/2 au 655 Boul. Casavant Est, libres immédiatement, sortie lessiveuse sècheuse, possibilité de 2 stationnements, services inclus dans le prix du loyer, à partir de 370\$ par mois. Tél: 774-6468 jour ou 773-8240 soir.

1 MOIS GRATUIT Boul. Laflamme, 4 1/2 au premier, frais peint, comprenant: taxe eau, ordures ménagères, déneigement, plancher bois franc, stationnement. Tél: 795-6587 ou 774-7492.

1 MOIS GRATUIT logement 4 1/2, au 991 Boul. Casavant, frais peinture, 395\$ par mois, taxes, ordures et déneigement inclus, libre immédiatement. Tél: 773-8335.

2755 STE-CATHERINE 4 1/2 pièces, frais repeint, système d'intercom, logement pour personne qui aime la tranquillité. Tél: 773-8069. S'adresser au 3530 Sicotte.

1 MOIS GRATUIT grand 4 1/2 rue Principale-St-Thomas d'Aquin, prix 2985. Repeint à neuf, taxe d'eau et ordures ménagères incluses, remise, prise extérieure et stationnement 2 autos. Endroits tranquilles. Tél: 799-5005.

1 MOIS GRATUIT logement 4 1/2 pièces, 1er étage, plancher bois franc, 2 stationnements avec beaucoup d'espace de rangement dans le sous-sol, situé sur la rue St-Pierre. Tél: 774-8440.

ENTREPÔT À LOUER

SECTEUR DOUVILLE
SAINT-HYACINTHE
Superficie: 20,000 pi.ca.

7 7 3 - 7 4 1 1

À LOUER

LOCAUX COMMERCIAUX

- Allée du Marché 768 à 3850 pi.ca.
- Place Casavant 1194 pi.ca.
- Promenades Bois-Joli 3450 pi.ca.
- Boul. Laurier, Douville 4 360 pi.ca. 2 étages, terrain 30 000 pi.ca.

- Espaces à bureaux -

- Centre-ville rue Saint-Joseph 1 000 pi.ca. entièrement aménagé
- Place Casavant: 340 à 775 pi.ca.

LOCATION 773-8358

Les Constructions **ROBIN inc.**
770 Ouest, boul. Casavant, Saint-Hyacinthe

CLSC des maskoutains

Santé et sécurité d'abord

par Michel Meunier, médecin en santé au travail

Jusqu'au 21 octobre, c'est la Semaine de la santé et de la sécurité au travail. Malgré la situation économique difficile, la santé et la sécurité au travail doivent rester une des préoccupations majeures des travailleurs et employeurs de la région.

Pour souligner cette semaine particulière, l'équipe de santé du travail du C.L.S.C. se propose d'effectuer un blitz d'information dans plusieurs entreprises, afin de faire connaître les différents services offerts par le C.L.S.C. dans ce domaine.

De plus, un membre de l'équipe sera chargé de donner de l'information sur le stress au travail, lors de conférences-midi. À ceux qui entendront parler de l'équipe de santé au travail du C.L.S.C., n'oubliez pas qu'au travail, c'est santé et sécurité d'abord.

Vaccin antigrippe

Cette année encore, le CLSC des Maskoutains offrira gratuitement le vaccin contre la grippe aux personnes âgées (65 ans et plus) ainsi qu'aux personnes qui souffrent de maladie chronique du coeur, des poumons, des reins, du sang (anémie grave par exemple) ou de diabète. Il est également offert aux enfants et adolescents (6 mois à 18 ans) recevant un traitement à long terme d'aspirine. C'est un vaccin qui change chaque année: on doit donc le recevoir tous les ans pour se protéger contre la grippe.

Afin d'éviter des attentes inutiles, la vaccination contre la grippe se fera sur rendez-vous, à partir du 31 octobre jusqu'au 9 novembre inclusivement.

Vous pouvez fixer votre rendez-vous dès maintenant en téléphonant au 778-CLSC, du lundi au jeudi, entre 18 h et 22 h.

Le suicide... parlons-en!

Une personne de votre entourage vous signifie son intention de se suicider... Comment réagir...? Quoi faire...? Quoi dire...?

Vous pourrez répondre à ces questions en participant à la journée sur le suicide qui aura lieu le samedi 10 novembre prochain, au C.L.S.C. des Maskoutains, de 8 h 30 à 16 h.

Un buffet froid sera servi comme repas et, dans l'après-midi, des ateliers de discussion et de partage auront lieu.

Le coût de participation est fixé à 10\$ (repas et document inclus) et sera payable le matin même de l'événement.

Nous prions chaque personne intéressée de s'inscrire elle-même par téléphone en appelant au 778-CLSC ou au 778-1144 auprès de Doris (poste 116).

Prendre soin de ses aînés

Bien des inquiétudes s'emparent des personnes qui voient leurs parents vieillir et devenir de plus en plus dépendants de leur soutien ou de services extérieurs.

Pour répondre aux interrogations des personnes qui s'occupent de leurs vieux parents ou de personnes âgées, le CLSC des Maskoutains offre le programme "Prendre soin de ses aînés". Les sujets traités par des infirmière, médecin, travailleuse sociale, auxiliaire-familiale, diététiste-nutritionniste, pharmacien, sont: les soins, les maladies, la mort, l'adaptation, les médicaments, le sommeil, les ressources du milieu, l'alimentation.

Cette activité débutera le 18 octobre, à 13 h 30, au CLSC des Maskoutains (2650, rue Morin). Pour participer à cette série de huit rencontres, on doit réserver sa place en appelant au 778-CLSC, poste 116.

Les jeudis-conférences du troisième âge

Dans le processus des pertes qui accompagnent l'avancement en âge, un des gains les plus clairs et les plus souhaités, c'est de devenir grand-père ou grand-mère. Pour beaucoup, il s'agit d'une véritable cure de jouvence. Pour quelques autres, c'est le moment de l'entrée dans un âge certain.

Au jeudi-conférence du 18 octobre, une vidéo sur le thème "Devenir grand-parent" sera présentée suivie d'une période de questions, commentaires et réflexions. Cette rencontre débutera à 9 h 30, au CLSC des Maskoutains.

Les personnes intéressées à venir à cette conférence doivent réserver leur place en téléphonant au 778-2572, poste 116. L'entrée est gratuite.

À LOUER

Local commercial
2800 pi.car.

Voisin du marché
Actuellement clinique
optométrique

Disponible le 1er mai,
moins de
10⁰⁰⁰ le pi.car.

Tél.: 774-3293
ou 469-3894

À LOUER

4 1/2 - 5 1/2
neufs

Nouveau projet Verrière de la Métairie
1425, St-Pierre, sect. St-Joseph

Pour inf.: 773-4393

À LOUER ESPACE COMMERCIAL AU CENTRE-VILLE

1395 des Cascades Ouest
(coin Cascades et Mondor)

- 2 000 pi.ca. de plancher sur deux étages
- 37 pi. de façade vitrée
- Fraîchement rénové
- Climatisé
- Secteur achalandé

1920 des Cascades Ouest
(Face au Complexe Groupe Commerce & Banque Nationale)

- de 1 000 à 7 000 pi.ca.
- Possibilité de 4 locaux
- Stationnement à l'arrière

POUR INFORMATIONS: IMMEUBLE G.F. inc.

JOUR: 773-8591
SOIR: 773-0351

SAINT-LIBOIRE logement 4 1/2, sortie lessiveuse sècheuse, endroit tranquille, idéal pour couple retraité, près de l'église et de l'épicerie. Tél: 793-4620.

SAINT-PIE logement 4 1/2 pièces, dans un 4 logis, remise, grand espace de rangement sous sol, installation lessiveuse sècheuse, grand terrain, situé sur bord de l'eau, au 285 Presqu'île Saint-Pie, 285\$ par mois, libre immédiate ment. Pour inf, Granby, 777-4744.

TERRASSE SAINTE-CATHERINE coin Nelson, 4 1/2 pièces, im meuble récent, bien éclairé, très propre, porte patio, prix raison nable, spécial pour le 1er mois' toutes taxes incluses. Tél: 773-6458.

TRES GRAND 4 1/2 super propre, espace de rangement, entrée lessiveuse sècheuse, couvre plancher neuf chambre des maîtres, ar moires de cuisine et salle de bain fraîches peintes, taxe d'eau, or dures, déneigement inclus, libre immédiatement, prix: 380\$ par mois. Tél: 771-7735.

LOGEMENTS 5 ET PLUS 428 A LOUER

5 1/2 PIÈCES à Sainte-Rosalie, 13135 rue Henri, construction récente, balayeuse centrale, système d'intercom, cour asphalté, prise extérieure pour automobile, place de rangement, libre immédiatement, prix: 395\$ Tél: 797-3775.

A VOIR 5 1/2 situé au 2637 St-Pierre O. La Providence, renové à neuf, au rez-de-chaussée, très éclairé, plancher bois franc, incluant tous les services. Tél: 774-2420.

BEAU 5 1/2 avec sous sol, recher chons personne tranquille, référence, s.v.p., libre, prix: 525\$ compris; ordures, déneigement, taxe d'eau, au 2665 Désaulniers. Tél: 773-8977 après 17 heures.

BOUL CASAVANT EST logement 5 1/2 pièces, installation lessiveuse sècheuse, près de tous les services, stationnement, porte patio, balcon, taxes incluses. Tél: 773-8358.

DANS UN DUPLEX logement du 1er étage avec sous-sol, 7 1/2 pièces, 4 chambres, 2 salles de bain complètes, stationnement, rue Saint-Luc dans Saint-Joseph, libre le 1er novembre ou quelques jours avant, 495\$ par mois. Tél: 773-2435.

GRAND 5 1/2 au 1er étage, situé au 5075 Jacques Cartier, secteur Douville, inst. lave vaisselle, salle de lavage, stationnement avec prise, libre 1er décembre ou avant. Tél: 771-7159.

GRAND 5 1/2 libre immédiatement, entièrement renové, remise, bal con, stationnement, déneigement, taxes inclus, au centre-ville, 375\$ par mois. Tél: 796-2318 ou 796-2449.

GRAND 5 1/2 pièces, au 1er étage, secteur Douville, installation lave-vaisselle, salle de lavage, taxe, or dures, déneigement, stationne ment avec prise inclus, prix: 475\$, libre le 16 novembre 1990, gratuit jusqu'au 1er décembre. Tél: 771-7159.

LOGEMENT 5 1/2 pièces, propre, centre-ville, installation lessiveuse sècheuse, grande veranda vitrée, 350\$. Tél: 773-1587.

LOGEMENT 5 1/2 pièces, seule ment 2 chambres à coucher, situé au 2425 rue Girouard Ouest, libre immédiatement, 370\$ par mois. Tél: 774-4453.

GRAND 5 1/2 secteur Bourg Joli, près de l'école et du terrain de jeu, très propre, libre pour novembre, 440\$ par mois. Tél: 778-3161.

LA PROVIDENCE grand 5 1/2 pièces, très éclairé, armoires mélamine, 2e étage, près de tous les services, rue Saint-Augustin, libre le 1er novembre ou avant. Tél: 771-6741.

LOGEMENT 5 1/2 pièces rue Gauthier, près de l'hôpital, chauffé, éclairé, taxe d'eau, ordures et déneigement inclus, 2 stationne ments, libre immédiatement. Inf: 773-9726 ou 774-0849.

LOGEMENT 5 1/2 pièces, libre le 1er février 91, 3 chambres, installa tion lave-vaisselle, secteur tran quille, rue Dumesnil, grand espace de rangement, 435\$ par mois. Tél: 778-1048.

LOGEMENT 5 1/2 rue Crevier, au rez-de-chaussée, plancher bois franc, chauffage bi-énergie, libre immédiatement. S'adresser au 3125 Saint-Pierre O. après 16 h 30.

SECTEUR BOIS-JOLI rue des Gouverneurs, logement 5 1/2 pièces, près de l'hôpital et des écoles, installation lessiveuse sècheuse, chauffage électrique, espace de rangement, porte patio, balcon, stationnement. Tél: 773-8358.

PROPRIÉTÉS 430 A LOUER

MAISON SEULE près d'un parc ou d'une école, 5 1/2 pièces. Tél: 584-3777.

MAISON neuve à louer, luxueuse, 590\$ par mois, secteur Saint-Joseph, près école, piscine municipale. Tél: 773-0690.

A QUELQUES MINUTES de Saint-Hyacinthe, au Rapide Plat Sud, 3 c.c., salon, cuisine, chauffage à l'huile et électrique dans chaque appartement payé par le locataire, références exigées, 410\$/mois. Tél: 799-5871 ou 773-7873 après 18 heures.

MAISONS DE CAMPAGNE 440 A LOUER

GRANDE MAISON de campagne, avec garage, grand terrain, 3 c.c., situé au 960 Route Guy Sainte-Rosalie, 625\$ par mois. Tél: 799-5821.

MAISON DE CAMPAGNE à louer, avec garage, prix: 350\$ par mois. Tél: 793-4579.

BUREAUX-LOCAUX 450 A LOUER

A LOUER 3600 pi. car. rue Trudeau à St-Hyacinthe. Electricité 200 à 600V, bureau, entrée de gaz naturel. Libre immédiatement. Jour 1-449-0234, le soir 793-4810.

A LOUER: espace commercial, bâtisse récente, secteur Choquette et Dessaulles. Century 21 St-Hyacinthe, Jean-Paul Brodeur, tél: 771-2121.

DANS EDIFICE entièrement à l'épreuve du feu, climatisé, 2,000 pi. disponible, au dessus de la Société des Alcools, au 1906 des Cascades O. réservez un espace pour vos besoins. tél: 774-4474 ou 778-3388.

ESPACE DE BUREAU avec voûte 22 x 48, climatisé, au centre-ville, 350\$ par mois. Tél: 771-9359.

DOUVILLE bureau moderne, 900 pi. car. tous services inclus, possibilité de partage de secrétariat (photocopies etc.) prix exceptionnel 600\$/mois (balance de bail 12 mois). Tél: 774-3505.

ENTREPOT à louer ou à vendre, situé à Douville, grandeur 50' x 75', entrée électrique 220, libre immédiatement, tél: 773-0509.

LOCAL 30 x 40 à Saint-Dominique, centre du village, 1 porte 12' x 12' 1 porte 10' x 10' 400\$ par mois. Tél: 773-8555 jour ou 773-3200 soir ou fin de semaine.

LOCAL COMMERCIAL centre-ville, rue Cascades, 600\$ par mois, possibilité de 2 mois gratuits. Tél: 778-3601 après 18 heures.

LOCAL COMMERCIAL situé au 965 Laframboise, chauffé, stationnement, 665\$ par mois. Tél: 773-4633.

LOCAL au 1164 Des Cascades, pour commerce ou bureau, 31' x 14', belles vitrines, 500\$ par mois, à négocier, libre immédiatement. Tél: 464-5649.

LOCAL centre-ville, idéal pour bureau ou commerce (anciennement dentiste Hévey), loué chauffé, éclairé, très bien situé, au 980 Laframboise coin Dessaulles. Tél: 774-6693.

LOCAUX CENTRE-VILLE, idéal pour bureau ou commerce, 1 de 1300 pi. car., 1 de 1150 pi. car., climatisation centrale, chauffage par thermo pompe, bâtisse neuve, prix réduit, face au stationnement du centre-ville. Tél: 774-8701 ou 774-7131, Serge.

LOCAUX pour petites ou moyennes entreprises, libre immédiatement, au centre-ville, 53 x 48, 95 x 48, prix compétitifs. Clément Breton, 774-7566.

CHALETS 460 A LOUER

CHALET A LOUER pour saison de ski, situé à Val des Lacs, centré à 13 milles de Saint-Donat, de Saint-Agathe et de Saint-Faustin, à 15 milles du Mont Tremblant. Pour inf: 799-5360 ou 819-326-9565.

DIVERS 480 A LOUER

DEUX GARAGES au 2625 Dessaulles entrée Dessaulles ou Dessaulniers, prix réduit. Tél: 773-9961.

ENTREPOSAGE hivernal, auto, bateau, tente-roulotte, etc., rue Martineau, plancher de ciment. Tél: 796-3142.

ENTREPOSAGE pour auto, moto, bateau, etc., au mois ou à la saison, à Sainte-Rosalie, endroit sec, sur plancher de ciment. Tél: 799-4797 après 17 hres.

ENTREPOT 35 x 50 7 pieds haut, plancher en ciment. Tél: 795-3861.

ESPACE A LOUER pour entreposer auto ou tente-roulotte. Tél: 792-2330.

ESPACE DE RANGEMENT à louer dans un sous-sol chauffé, possibilité d'entreposer tout un ménage. Tél: 778-1048.

ESPACE DE REMISAGE dans grand garage chauffé, à Saint-Pie, auto, bateau, moto roulotte etc. Tél: 772-2221.

J'AURAI UN STATIONNEMENT à louer au coin Turcot et Raymond. Tél: 773-2505 après 17 heures.

ON DEMANDE PERSONNES 500 SERVICES

18-25 ANS SANS EMPLOI bénéficiaire de l'Aide Sociale, chômeur ou sans revenu, Aide et Intégration Jeunesse au Travail situé à Beauceville offre une formation pour l'aider à le trouver un emploi, salaire: 175\$ par semaine, début: 24 octobre. Inf: 464-4481.

ACHETEZ VOTRE EMPLOI dirigez votre entreprise de service d'entretien ménager, joignez-vous au réseau de franchise Ménage Express, financement disponible. Pour inf. 774-5639 entre 9h et 16h.

C'EST LE TEMPS ou jamais, toutes personnes désirant apprivoiser autre chose que ce qu'il fait présentement, nous donnons formation, possibilité de beaucoup d'argent, plusieurs postes disponibles, pour un produit tout à fait pour l'économie. Pour inf: Mme Huguette Dupont 774-0067 ou 778-3388.

CAISSIERE réceptionniste plein temps demandée, entreprise dynamique, centre-ville. Envoyez C.V. à C.P. 160 Saint-Hyacinthe, Qué. J2S 7B4.

COMPAGNIE demande 12 personnes pour sa nouvelle succursale de Saint-Hyacinthe, travail à temps plein, salaire de 12\$ à 14\$ l'heure, bonnes références exigées. Pour une entrevue, 514-375-1848 Granby.

COMMIS COMPTABLE temps partiel ou temps plein. Envoyez c.v. à C.P. 220 Saint-Hyacinthe J2S 7B4.

Carrières et professions

N.B.: tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes

SET-UP MAN

MONTEUR-AJUSTEUR
poseur de moule
sur presses à injection
de plastique

Compagnie située à St-Mathieu-de-Beauce
Demander Jean-Guy Léger au **464-1723**

ACADÉMIE CLAUDETTE READ

Cours formation
Préposé(e) aux
bénéficiaires
Jour ou soir
Longueuil
(514) 646-3522

JOCUS

Vous désirez une
occupation intéressante
à temps partiel
et bien rémunérée...

JOCUS vous offre
la possibilité de devenir
conseillère en bijoux.

Informations
(819) **398-2416**

Faites vite une chance inouïe

Urgent besoin de représentant pour un produit qui ce veut un besoin dans notre région. Nous sommes une équipe formidable, plusieurs possibilités d'avancement rapide et beaucoup d'argent. Tu as ton propre bureau, travail revalorisant, si tu es cette personne dynamique et ambitieuse qui n'a pas peur du défi.

APPELLE-MOI
LINDA

774-5343

PRÉPOSÉ aux achats et aux payables

DESCRIPTION DES TÂCHES:

- Compiler et vérifier des factures d'achats;
- Émettre des chèques;
- Placer et dactylographier des commandes;
- Suivi des inventaires;
- Répondre aux fournisseurs;
- Dépôt bancaire et enregistrement.

QUALIFICATIONS REQUISES:

- D.E.C. en techniques administratives ou 2 années d'expérience dans un poste équivalent;
- Maîtrise de la langue française et anglaise verbalement et par écrit;
- Connaissance du Lotus 1-2-3;
- Dactylo.

DURÉE DE L'EMPLOI:

- Une période maximale de 6 mois à compter de novembre 1990, remplacement congé de maternité.

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le vendredi 26 octobre 1990 à:

Service des ressources humaines
2700, boul. Casavant ouest
Saint-Hyacinthe (Québec)
J2S 7S4



CUISINIER

Exigences: Cours de cuisine
Expérience serait un atout

Les personnes intéressées appelez entre
9 h et 17 h pour prendre rendez-vous

Motel Laliberté
Tél.: **793-4444**

**VENTE
DIRECTE**

40 000\$ - 60 000\$

Notre entreprise, un chef de file dans le domaine des Services Financiers reliés à l'éducation, possédant 390\$ MM d'actifs, connaît une croissance phénoménale et offre des possibilités de carrière dans votre région en ouvrant des postes de:

REPRÉSENTANTS

Personnes autonomes, dynamiques, ayant une expérience de la vente directe aux consommateurs, nous vous offrons la possibilité de gagner 40,000\$ à 60,000\$.

Un programme de formation ainsi que d'excellents avantages sociaux sont reliés à un plan de carrière exceptionnelle.

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae à:

C.S.T.C. Inc.
231 Notre-Dame Est
Bureau 201
Victoriaville, Québec
G6P 4A2

SECRÉTAIRE JURIDIQUE

Bureau d'avocats recherche secrétaire juridique
pour poste à temps plein.

Exigences: excellent français
personne dynamique capable de prendre des
responsabilités
connaissance de l'informatique (WORD 5,
DBASE III PLUS, LOTUS 123)
disponible immédiatement
serait un atout: formation en secrétariat juridique

VEUILLEZ faire parvenir votre curriculum vitae à:

DESNOYERS, CHARPENTIER, HÉVEY, PERREAULT
avocats

1280, rue Girouard Ouest
Saint-Hyacinthe, P.Q.
J2S 2Z1

Att.: **ME GILLES CHARPENTIER**

Tél.: (514) 773-8421

HÉRITAGE À SAINT-HYACINTHE

Heritage, concept unique et innovateur de magasins
d'alimentation à prix d'escompte, ouvrira bientôt ses portes à
Saint-Hyacinthe.

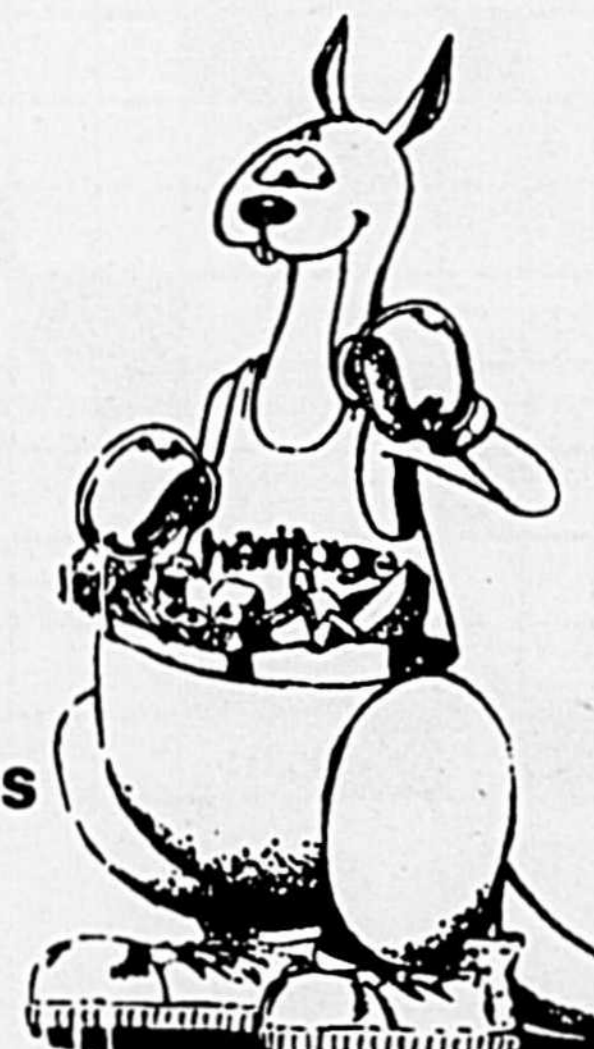
L'imbattable de l'alimentation offre aux personnes dynamiques
et ambitieuses l'occasion de se joindre à une équipe gagnante
aux postes suivants :

- Caissier(ère)
- Aide général(e)
- Commis, boulangerie
- Commis d'épicerie
- Commis, fruits et légumes
- Commis, vrac
- Boucher(ère)
- Emballeur(euse) de viandes
- Commis, charcuterie

Vous avez jusqu'au
19 octobre 1990 pour remplir
les demandes d'emploi
disponibles au :

Centre d'emploi du Canada
775, av. Saint-Dominique
Saint-Hyacinthe (Québec)
J2S 5M8

Ces postes sont offerts aux hommes et aux femmes.



l'héritage
l'imbattable
de l'alimentation

COMMIS VENDEUR demande, temps plein, avec connaissance électronique ou électrique et habileté manuelle. Ecrire à C.P. 160 Saint-Hyacinthe, Qué. J2S 7B4.

ON DEMANDE barman barmaid à temps plein, de jour, avec expérience, pour le restaurant La Cage aux Sports. Tél: 778-2243 demandez Benoit St-Amand.

VENDEUSE avec expérience dans le luminaire, 25 ans et plus, temps partiel. Inf: Jacqueline, Royaume Luminaire, 771-0701.

DIVERS 550 SERVICES

CLUB ANGLAIS Enfin! un endroit pour pratiquer l'anglais à Saint-Hyacinthe! Une ambiance amicale avec des directeurs anglophones. Participez aux activités, ateliers, discussions en groupes ou tout simplement reposez avec un café au "bistro anglais", 2320 Sainte-Anne (suite 10). Tél: 773-5808.

RECHERCHES DIVERS 570 SERVICES

ACHAT ET VENTE livres, disques, cassettes, disques compact, juke box neufs et d'occasions. Le Tourne-livre, 1005 Cascades Ouest, 778-3961.

ACHETERAIS-ARMES-usages, déficientes ou anciennes, carabines, fusils, revolvers, fait estimation gratuite, vente et réparation. Demandez A. Richard Lusignan, armurier, 15820 Saint-Michel Saint-Hyacinthe. Tél: 773-7997 ou 778-1817.

ATTENTION jachète courtepointe, tapis crochets, catalogues de lit ou plancher, tout ce qui est ancien comme, anciennes armoires, bureau-bureau-chiffonnier, tables et chaises, bibliothèques, secrétaire, glacière en bois, jeux de dames, parchésis, vaisselles, machine à Coca-Cola, Juke Box, canard en bois, vieux jouets et poupées, coffre, valises, fixures, lampe à l'huile, lampe torchère, gravures de Louis Icart. Adrien Filibotte, Tél: 796-2179.

PRENDRAIS taures en pension. Tél: 549-4841 soir, Upton.

PROFESSIONNEL 43 ans, cherche chambre et pension, environnement propre et paisible, maison unifamiliale, de préférence chez personne du 3e âge. Tél: 774-3808 rés. ou 773-8943 bur.

RECHERCHE personne pour partager un 4 1/2 pièces, près de l'hôpital et centre d'achats; aussi, logement 4 1/2 à sous-louer. Tél: 771-6726.

RECHERCHONS emploi à faire à la maison sauf être gardienne et couturière. Si intéressé 793-4783 demandez Diane ou 793-4348 demandez Hélène.

SERVICES 580 SERVICES

AFFINITE-AFFINITY, sérieuse, confidentielle, rencontre garantie, selon vos goûts et personnalité, quel que soit votre âge. Informations gratuites, tél: 514-462-4188 Brossard.

AGRICULTEURS ET CHASSEURS cette annonce s'adresse à vous, je travaille vos viandes de vaches, orignal, chevreuil etc... coupe de votre choix. Tél: 797-3447.

AMoureux DU NORD, copie de photos avec liste de noms, descriptions, téléphones, hommes, femmes. Inscription gratuite aux dames. 6620 5 Cachee, St-Damien, J0K 1E0, (514) 835-3820.

ANGLAIS PLUS enseignement privé aux adultes par des professeurs anglophones, cours standard ou programmes personnalisés avec livres, matériels etc... compris, adhésion au "Club Anglais" gratuit pour des leçons de 4 heures ou plus, par semaine. Nos prix sont très compétitifs. 2320 Saint-Anne (suite 10). Tél: 773-5808.

ATTENTION! Vous êtes à la recherche de l'amour, l'amitié, d'une oreille attentive, pour parler d'un problème avec compréhension et tendresse, de détente et de relaxation. Pour un accueil chaleureux, composez sans frais le 1-800-567-3843 demandez André.

BRIQUETEUR ayant plus de 25 ans d'expérience, prendrais bûrage de briques, pierres, blocs et finition de solage, spécialité; réparation; à l'heure ou à forfait, estimation gratuite. Tél: 792-3088.

COUTURIERE avec expérience offre ses services pour réparation et alteration, homme et femme, bords de pantalons, manteaux, robes, etc... Service rapide. Tél: 774-1440.

DENEIGEMENT si vous voulez une cour et/ou un trottoir bien ouvert tout l'hiver, alors appelez au 799-4112, demandez Martin ou Jean-Claude.

DES PROJETS de rénovation, finition de sous-sol, galerie extérieure, toiture, appelez Pierre au 798-2973.

ENTRE LA PRESENTATION et St-Thomas d'Aquin, garderais enfants chez moi, de tout âge, personne avec expérience, prix raisonnable. Pour rens; 796-3643.

ENTREPOSAGE pour auto, moto, bateau, au mois ou à la saison, à Saint-Hyacinthe, endroit sec, propre, plancher ciment. Demandez Jean-Guy ou laissez message répondre au 773-2328.

ENTRETIEN: vous aimez le ménage bien fait chaque semaine. Appelez-moi, je peux prendre soin aussi de vos plantes. Entre 9h00 et midi, 774-9190, 774-8694.

GARDERAI à la journée ou à la semaine. St-Hugues. Appelez le jour. Tél: 794-2980, Louise.

FEMME DE MENAGE, pour entretien hebdomadaire de votre maison, j'ai 20 ans expérience et suis honnête, peut fournir références. Tél: 774-9942 après 18 heures.

FEMME SERIEUSE désire faire ménage et entretien de maison et commerce jour et soir. Tél: 778-1364.

GARDERAI enfants chez moi, du lundi au vendredi, de 0 à 5 ans, grand espace pour jouer à l'intérieur et à l'extérieur, secteur Saint-Joseph rue Brunette. Tél: 773-3722.

GARDERAI enfants chez moi, à Saint-Thomas d'Aquin, nombre limité. Pour inf; demandez Johanne au 796-4284.

GARDERAI à la maison enfants de 0 à 5 ans, secteur Saint-Joseph, 1185 Des Seigneurs E. Tél: 773-2483.

J'E FERAIS VOTRE ENTRETIEN MENAGER, disponible en tout temps. Je peux faire aussi vos repas. Tél: 796-1388.

LIMOUSINES BLANCHES à louer, super allongées, V.I.P. pour tout occasion, service personnalisé, aussi service tapis rouge, une bouteille de champagne inclus. Vivez le rêve de votre vie. Jet Set Limousines, 658-4040, acceptons frais d'appels.

MENUISIER 25 ans d'expérience, carte de compétence, patio, porte de patio, escalier, clôture, rénovation résidentiel, commercial, armoires de cuisine en bois ou mélamine, tout travail en bois. Tél: 773-1624.

MASSAGE SHIATSU massage énergétique, détente, relaxation, acupuncture sans aiguille, sur rendez-vous. Tél: 778-1784.

MASSAGE Shiatsu, massage énergétique, détente, relaxation. Appelez au 774-1612.

MENUISIER d'expérience, ferai tous genres de travaux, patio, charpente de maison, finition intérieur, parqueterie, plancher bois franc, sous-sol, finition extérieur, aluminium, bardeaux asphalte etc... estimation gratuite. Tél: 771-2118.

MENUISIER d'expérience, rénovation, vente et installation de portes intérieures, travaux de peinture et joints. Tél: 774-9127 après 17 heures.

MINI-GARDERIE 4 ans déjà, grand local, bonne nourriture, enfants de 2 à 5 ans, bricolage, peinture, jeux éducatifs et amusants, montage de spectacle, spécial au fête d'anniversaire, sortie; visite à la ferme, verger, Sallines etc. rue Saint-Pierre La Providence. Tél: 774-2661 Diane.

NETTOYAGE DE VIDEO DENIS. Nettoyage de vidéo à domicile ou en atelier comprenant l'installation et réinstallation dans les 48 heures à partir de 35\$. Service rapide et personnalisé. Appelez Denis 773-0013.

NOUS VOUS DEBARASSONS linges, meuble, accessoires électriques, encore serviable, la journée même de l'appel si possible. Tél: 773-5435.

NOUVEAU NOUVEAU garderais enfants chez moi, à la journée, la semaine, fin de semaine, période des vacances, 10 ans d'expérience. Si intéressé seulement, 772-6192.

OFFRE DE CO-VOITURAGE vers Montréal, départ en soirée à 19 heures, retour matin vers 5 heures AM, du lundi au vendredi. Tél: 1-788-2363 Phil, à Saint-Louis.

PENSION POUR CHEVAUX Rang St-Georges Saint-Liboire. Tél: 793-4917.

POUR VOS TRAVAUX de menuiserie, tirage de joints, pose de céramique, aussi; armoires de cuisine, vanité de salle de bain et meubles, mélamine et stratifié. Pour inf; 774-8670 demandez André, le soir.

REPARATION peinture, tirage de joints. Tél: 792-2065 après 16 heures.

SOINS DES PIEDS coupe d'ongles, cors, durillons, callosités, massage du pied, hygiène, prévention, etc... Jean-Guy Roy spécialiste diplômé, service à domicile, tél; bur; 799-4129.

TAROT DE MARSEILLE éveillez votre curiosité, avenir, amour, argent, santé, travail, sur rendez-vous seulement. Tél: 774-3148.

TRAITEMENT DE TEXTE impression au laser, conception, mise en page et transcription sur ordinateur de vos curriculum vitae personnalisés, lettres, rapports, tableaux, travaux étudiants. Gilles au 774-8710.

Carrières et professions

AVIS

Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces. Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronée.

ON DEMANDE UN VENDEUR

- secteur de la machinerie agricole
- expérience dans le domaine requis
- salaire et commission discutables selon les candidats
- avec ou sans véhicule
- votre dynamisme sera un atout appréciable

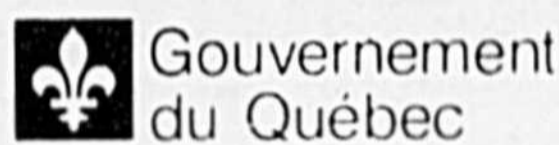
Envoyer votre c.v. au Courrier de Saint-Hyacinthe

Ann. Réf.: 107AL Vendeur
C.P. 340, Saint-Hyacinthe
J2S 7B6

BÉNÉFICIAIRES DE L'AIDE SOCIAL 18-25 ANS

Aide et Intégration Jeunesse au Travail peut t'aider à te trouver un emploi.
Salaire 175\$ par semaine.
Inf.: 464-4481

appel de candidatures



Gouvernement du Québec

pour l'équité en emploi

**AGRICULTURE, PÊCHERIES ET ALIMENTATION
TECHNICIENNE OU TECHNICIEN AGRICOLE
CLASSE NOMINALE**

CONCOURS NUMÉRO 257G-083007: À Saint-Hyacinthe
Ce concours vise à combler un emploi au ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation et au besoin, pendant au moins un an, des emplois semblables dans la région administrative de la Montérégie.
ATTRIBUTIONS: Recueillir chez les usagers du programme d'évaluation génétique des porcs de race et promotion de la femelle hybride, des données techniques par l'inspection des porcelets et l'évaluation phénotypique, vulgariser et promouvoir le programme, effectuer le suivi technique et conseiller les éleveurs par l'analyse détaillée des résultats.
CONDITIONS D'ADMISSION: Détenir un diplôme d'études collégiales avec spécialisation en zootechnie et posséder une année d'expérience en productions animales. Résidence principale dans la région administrative de la Montérégie.
PÉRIODE D'INSCRIPTION: 13 octobre au 26 octobre 1990
INSCRIPTION: Office des ressources humaines, 1039, rue De La Chevrotière, Québec (Québec) G1R 5E9.
INFORMATION: M. Paul Sauvé, (514) 773-3924 OU M. Réjean Ruel, (418) 643-7830

Renseignements importants

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation, de la scolarité par de l'expérience. *Lorsqu'aucune expérience n'est exigée les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises.* Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique « Information » et dans les bureaux régionaux de l'Office des ressources humaines.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire - Offre de service - disponible dans les bureaux régionaux de l'Office et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. - L'Offre de service - doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.



DIRECTEUR(TRICE) ET REPRÉSENTANT(E)S

Suite à son expansion rapide, une importante institution financière canadienne est à la recherche de personnel supplémentaire dans le domaine de la vente pour la région de Saint-Hyacinthe et les environs.

Pour débiter dans la vente, vous aurez l'opportunité exceptionnelle d'avoir des avances de commissions garanties pour une période déterminée.

AVANTAGES:

- 500\$ et plus /sem. de commissions garanties + BONI
- PROGRAMME DE FORMATION COMPLETE
- Clientèle fournie
- Excellents avantages sociaux
- Possibilité dans la direction des ventes

Communiquer avec Roger Landry A.V.A. Directeur des ventes 773-7578

OU faites parvenir votre c.v. à: 1050, boul. Casavant Ouest Suite 1003 Saint-Hyacinthe J2S 8B9

Clinique Dentaire Robert Rivard

HYGIÉNISTE DENTAIRE

avec expérience demandée pour remplacement d'un an. Apportez votre curriculum vitae au plus tard le 22 octobre 1990. 2710 Bachand Saint-Hyacinthe J2S 8B6

COMMIS D'ENTREPÔT DEMANDÉ CHEZ

J.V.S.
magasin pour toute la famille
S'adresser: J.V.S. 1320 Daniel Johnson Saint-Hyacinthe

LABORATOIRE M.P. LANGELIER

orthèse du pied

Recherchons personne spécialisée en ajustement de chaussures avec expérience.



Bon travailleur, bonne santé, patient et connaissances en gérontologie serait un atout.

Curriculum vitae apprécié.
Salaire selon l'expérience.
Poste à temps plein

Laboratoire M.P. Langelier Inc.
675 Boul. Laurier
Beloil, Qc. J3G 4J1

1 (514) 467-0762

RESPONSABLE DE DÉPARTEMENT

Recherchons personne ayant au moins 3 ans d'expérience en usine dans un domaine connexe et une bonne connaissance de la gestion des stocks sur ordinateur.

Cette personne sera responsable d'une ligne complète de produits devant subir de nombreuses étapes de manutention, y compris l'expédition chez des sous-traitants. Elle aura le contrôle du matériel de réception, les expéditions et tout le déplacement du matériel en usine, y compris la tenue des inventaires. Elle devra organiser et superviser le travail d'une équipe d'une dizaine de personnes et d'automates très spécialisée. Elle doit connaître les programmes de Standard de Qualité, chartre militaire 105D et doit parler l'anglais.

Les personnes intéressées doivent envoyer leur curriculum vitae en indiquant le salaire désiré, avant le 18 octobre, à:

Les Plastiques Simport Ltée
C.P. 270, Beloil, Qc. J3G 4T1
Att.: Dept. Personnel

AVIS

AUX ANNONCEURS

Prenez note que nous vous offrons le service de télécopier (FAX) pour nous faire parvenir vos textes d'annonces.



Notre numéro est le:

773-3115

TRAITEMENT DE TEXTE (français)
d'étudiant, C.V. lettres, entrée de
données, correction d'épreuve etc.,
possibilité de livraison. Belloil, 464-
0737.

VOUS VOULEZ connaître votre
avenir? tarot, numérologie, lignes
de la main. Tél: 796-1651.

FAVEURS
600 PRIÈRES

REMERCIEMENT au Sacré-Coeur
pour faveur obtenue. M.R.L.

A L'ESPRIT-SAINT
610 PRIÈRES

REMERCIEMENTS à l'Esprit-Saint
pour faveur obtenue. D.T.

Avis au public

ENCAN

Robert Labossière, encanteur
depuis 15 ans. Pour tout genre
d'encan. Spécialité: maison
privée. Attention! J'achète aussi
meubles secondés (propres).

POUR INFORMATIONS:
**ROBERT
LABOSSIERE**
encanteur,
SAINT-DENIS-
SUR-RICHELIEU
Téls: 787-3198
ou 787-3250

ATTENTION, messieurs qui
projetez faire encan de forme ou
de ménage de maison, je suis à
votre disposition, quinze ans au
service du public.

POUR INFORMATIONS:
**NORMAND
BOUCHER**
encanteur licencié
SAINT-JUDE
cté Saint-Hyacinthe
Tél.: (514) 792-2095

ENCAN PUBLIC

Le samedi
20 octobre 1990,
à 10 h 00 a.m.
Fermeture du magasin
"LIQUIDATION
CAROLE"
au 562 Grande Ligne,
St-Alexandre
(Iberville)
à mi-chemin entre
St-Alexandre
et Iberville

Vente complète et sans réserve,
occasion exceptionnelle pour
particulier et marchands.

QUINCAILLERIE: 1400
panneaux publicitaires à vendre,
à louer, etc.; 11 signaux
d'urgence pour auto; 85 produits
d'arrosage claber; 650 chasse-
moustiques Cutter; 25 engrais
clou miracle; 40 cannes de
mastic; 85 pots colles pour
vinyle; 150 sacs à ordures pour
auto; 150 boîtes de chandelles
(4); 230 lunettes fumées
Fastorant; 220 cordons à
lunettes; 40 sacs aspirateur; 20
parapluies compacts; 300

roulottes de "tapo"; balance de
céramique; accessoires pour
petits animaux; lot de tapisserie;
lampes, miroirs, tableaux;
équipement pharmaceutique;
beau lot de poteries variées;
gratte-vitres; fixtures électriques;
tourne-vis; "tacks"; vis; etc.; 30
veilleuses.

JOUETS: 18 jeux construction
Parker; 8 jeux course de
chevaux; traineaux; 40 pâte à
modeller; 570 jouets sur cartes
DMA; 100 sacs de ballons; 200
mini-robots; 80 autos; 12 autos
à batterie; 24 autos télécommandées;
7 hélicoptères. **ATTENTION
POUR HALLOWEEN** 10
fausses barbes; 27 gels fluo;
140 btes spray; 150 maquillages.
CUISINE: 150 ustensiles de
toutes sortes ex. spatules, ouvre-
boîtes, etc.; 150 bouchons de
bouteille; 8 pocheuses (chauffe-
aliments); 30 planches à viande;
100 nappes en papier; 245
serviettes de tables en papier 3
piés; 50 piques de fête; 150
ustensiles en plastique; 18 x 36
env. bouillon soupe délicat; 75
bouteilles d'épice.

LINGERIE: 196 bottes d'hiver
adultes et enfants; 80 mocassins
caoutchouc (claques); 50
jambières pirouettes; 100 pièces
linge de boutique "pantalons,
blouses, jupes, robes"; 3300
bas-culottes; 450 bas genoux;
chandails col roulé; coton ouaté
hommes, femmes et enfants;
souliers variés; 100 bonnets de
bain; 25 sacs à mains; 20 sacs
en coton; rubans de velours;
lacets de toutes sortes; 150
rouleaux de fil.

**ACCESSOIRES DE CHAMBRE
DE BAIN, LOT DE LIVRES
USAGÉS, BIJOUTERIE** 10
montres TIMEX, boucles

d'oreilles, colliers, bracelets.

PRODUITS DE BEAUTÉ: 319
teintures cheveux variées; 170
lotions solaires Rapal, Paba,
etc.; articles de bébé tel que
barrettes, brosses, peignes,
boucles; 150 filets cheveux; 40
verniss à ongles; 100 bâtons de
maquillage; 90 ampoules
traitement pour cheveux; 40
spraynet 0991; 24 lotions mise
en pli fermoyl; 30 gels phospho;
40 lami full; 50 conditionneurs
wella; 250 conditionneurs
Fabergé; 10 caisses d'huile
suédoise; 250 faux ongles
Stickan.

ÉQUIPEMENT BUREAU: 250
stylos pointe fine; 50 crayons
mine; 100 aiguiseurs; 30 effaces;
50 tampons encre; 50 agendas;
50 stylos encre; 20 roulettes
Dymo; 45 mémos; 40 étuis
crayons 75 refills stylo; 200 index
fichiers; 15 sacs élastiques; 50
compas; 40 stencils lettre; 30
duotangs; 25 boîtes craies
couleur.

ÉQUIPEMENT DU MAGASIN:

machine ça Coke tombeau
payante; caisse électronique
Sharp 10 départements; 7 tables
plantes 50 x 97 dessus en
mélaamine; 12 panneaux troués
4 x 8; 50 paniers plastique de
magasinage; 4 "racks" à linge 5
x 5; meuble illuminé vitré 72 x 80
x 18; 6 "racks" pour bas; trentaine
de tables style flot toute
grandeur; meuble illuminé vitré
72 x 23 x 40; comptoir de
réception 26-42 x 120; 4 "racks"
à souliers 3 pieds; 3 grandes
étagères en métal; chariot sur 4
roues; grosse lampe élect. pour
comptoir-caisse.

ÉQUIPEMENT SECOND: MINI-
SÈCHEUSE HOOVER; AIR
CLIMATISÉ WESTINGHOUSE
15 000 BTU; chauffe-eau 20
gallons; cuisinière Moffat 24";
plaque chauffante 4 ronds 220
v; 25 lavabos avec robinets;
machine à coudre portative
reconditionnée à neuf; 2
balayuses; table de salon;
chaufferettes électriques;
valises; cadres; raquettes;

poteries; vaisselles; jouets
appareils ménagers; cafetières;
bouilloires, etc.

CONDITION: comptant.

POUR INFORMATIONS:
**ALAIN
BERNARD,**
encanteur
Tél.: 514-772-5601

1976 1976
LE RÉSEAU QUI OSE
Contacts hétéros directs et discrets
3\$ par appel
I.D.C. Inc.

Chasse et pêche

"Colletez" le lièvre en famille

Maintenant que la chasse des gros gibiers est terminée, pourquoi ne consacreriez-vous pas quelques jours, d'ici la fin de décembre, pour amener votre conjoint et vos enfants "colleter" le lièvre en forêt? Ils n'auront pas besoin d'armes à feu. Vous pourrez les familiariser avec la nature et la vie dans le bois, tout en leur permettant de respirer l'air frais, de vivre de saines émotions en votre compagnie et de récolter du gibier en prévision des boustifailles des Fêtes.

Même s'il n'y a aucune limite au nombre de lièvres que vous pouvez récolter, il vous faut toutefois vous procurer un permis spécial pour colleter le lièvre.

Prenez soin de marquer chacun des collets pour les retrouver facilement et pour éviter que des lièvres pris ne soient perdus inutilement. Attachez solidement le fil de laiton de votre collet à un pieu, au-dessus d'un sentier fréquemment utilisé par les lièvres, et faites une petite haie de branchages, de chaque côté du collet, pour que les lièvres ne puissent pas passer à côté.

Info paralysie

Cours de gardiennage

L'Association de la paralysie cérébrale, en collaboration avec le Conseil de la santé et des services sociaux de la Montérégie, offrira un cours gratuit de gardiennage le jeudi 18 octobre, à compter de 9 h, au CLSC des Maskoutains situé au 2650, rue Morin à Saint-Hyacinthe.

Animé par des spécialistes, ce cours de formation permettra aux gardiens d'acquérir les outils nécessaires afin d'intervenir de façon efficace et adéquate auprès des personnes atteintes de déficience intellectuelle et/ou physique. Il montrera aussi comment une bonne qualité d'écoute et le respect de la personne handicapée sont deux qualités essentielles pour vivre une relation d'échange et de partage au-delà de la différence.

De plus, les participants prendront conscience de l'importance de stimuler leur motivation initiale afin de conserver le goût de travailler auprès des personnes atteintes de déficience intellectuelle et/ou physique.

Les gardiens pourront ainsi identifier les différents types de déficiences et les comportements qui y sont inhérents, connaître leur rôle et les responsabilités qui en découlent et être sensibles au vécu des familles dans une relation d'échange et de partage.

Ils apprendront à utiliser leur créativité afin de réaliser des activités appropriées avec la personne gardée, à répondre aux besoins physiques, psychologiques et de sécurité de façon satisfaisante, à assister la personne gardée lors de situations d'urgence et à développer des habiletés à écouter, observer, sécuriser et encourager la personne gardée sans l'infantiliser.

Pour en savoir davantage sur le cours et pour s'inscrire, les personnes intéressées peuvent composer le 773-1148.

Des renseignements supplémentaires seront donnés lors de l'émission "Ensemble, tout est possible" diffusée sur les ondes de Câble 11, le lundi à 16 h 45, le mardi à 18 h 30 et en reprise le jeudi à 16 h 45.

PROVINCE DE QUÉBEC

Municipalité
du Village d'

Up To N



La Municipalité du Village
d'Upton et la Municipalité
de la Paroisse St-Ephrem
d'Upton sont à la
recherche d'un(e)

SECRÉTAIRE-TRÉSORIER/IÈRE

Sous la direction des conseils, le ou la secrétaire-trésorier/ière est responsable de l'administration des deux (2) Municipalités et à cette fin, planifie, organise, dirige et contrôle les activités de chaque Municipalité. La Municipalité du Village d'Upton a une population de 940 habitants et un budget de \$645,662, et la Municipalité de St-Ephrem d'Upton de 780 habitants et un budget de \$236,146.

LES TÂCHES ET RESPONSABILITÉS:

- Assurer les communications entre les conseils, les autres comités, les autres fonctionnaires et les employés des municipalités.
- Aider les conseils à la préparation du budget.
- Examiner les projets de règlements.
- Assister aux séances des deux conseils et des autres comités.

EXIGENCES ET EXPÉRIENCES:

- Un DEC, option administration et avoir un minimum de trois (3) ans d'expérience en milieu municipal à titre de secrétaire-trésorier/ière.
- Une expérience exceptionnelle et une compétence reconnue dans le domaine municipal peuvent suppléer à l'absence du DEC.

QUALIFICATIONS REQUISES

- Excellente connaissance du français parlé et écrit;
- Connaissance de l'opération d'un système informatique;
- Habileté à rédiger des rapports;
- Aptitudes pour les relations publiques;
- Capacité d'organiser et de planifier son travail;
- Doit maîtriser les opérations comptables et posséder des aptitudes de supervision de personnel.

Les candidates et les candidats intéressés doivent faire parvenir leur curriculum vitae, avant le 25 octobre 1990, à l'adresse suivante:

Municipalité du Village d'Upton
863, rue Lanole
Upton, Québec J0H 2E0

Note: Inscrire sur l'enveloppe: "Poste de secrétaire-trésorier/ière"

Toute candidature sera traitée confidentiellement.



PROVINCE DE QUÉBEC COMMISSION SCOLAIRE DE SAINT-HYACINTHE

AVIS PUBLIC

En conformité avec l'article 287 de la Loi de l'Instruction publique, la Commission scolaire de Saint-Hyacinthe publie un résumé de l'état financier annuel pour l'exercice terminé le 30 juin 1990. Dans le rapport du vérificateur, il est mentionné que les états financiers présentent fidèlement la situation financière au 30 juin 1990 et que les revenus et dépenses sont comptabilisés selon les principes comptables généralement reconnus pour les commissions scolaires.

Serge Roy, directeur général

Saint-Hyacinthe, le 10 octobre 1990

ÉTATS FINANCIERS DE LA COMMISSION SCOLAIRE DE SAINT-HYACINTHE 1989-1990

FONDS D'OPÉRATIONS COURANTES ÉTAT DES REVENUS ET DÉPENSES DE L'EXERCICE TERMINÉ LE 30 JUIN 1990

REVENUS		
Taxes foncières	995 459	
Subventions gouvernementales	16 459 872	
Gouvernement du Canada	13 871	
Gouvernements municipaux	8 531	
Commissions scolaires	28 577	
Autres sources	439 218	
		17 945 528 \$

DÉPENSES		
Secteur de l'enseignement aux jeunes	16 894 031	
Secteur du service de la dette	1 161 092	
Secteur du transport scolaire	24 615	
		18 079 738 \$

PERTE DE L'EXERCICE 134 210 \$

FONDS D'OPÉRATIONS COURANTES BILAN AU 30 JUIN 1990

ACTIF		
Subventions à recevoir	2 366 758	
Taxes à recevoir	17 758	
Stocks	43 761	
Comptes débiteurs	142 296	
Autres actifs	142 871	
		2 713 444 \$

PASSIF		
Emprunts à court terme	1 316 963	
Comptes créditeurs	894 863	
Avances du fonds d'immobilisations	23 826	
Autres passifs	173 219	
		2 408 871 \$

SURPLUS ACCUMULÉ		
Surplus libre	132 452	
Surplus réservé	172 121	
		304 573
		2 713 444 \$

FONDS D'IMMOBILISATIONS BILAN AU 30 JUIN 1990

ACTIF		
Comptes débiteurs	10 700 \$	
Avances au fonds d'opérations	23 826	
Immobilisations		
Terrains	302 445	
Bâtisses	14 096 410	
Mobilier, appareillage, outillage	2 794 734	
Matériel roulant	52 430	
		17 246 019

Fonds d'amortissement 947 000
18 227 545 \$

PASSIF		
Emprunts à court terme	519 345	
Comptes créditeurs	52 180	
Dettes à long terme	7 845 000	
		8 416 525 \$

CAPITAL IMMOBILISÉ
Solde au 30 juin 1990 9 811 020
18 227 545 \$



ENCAN
de succession
Collectionneurs
ne manquez pas
ce bel encan
à Marieville
Le samedi
20 octobre 1990,
à 10 h 00 a.m.
chez feu ADOLPHE
AUCLAIR
117 Ruisseau
St-Louis Est
Marieville
(cté Rouville)
près rte 112

chiffonniers; table de cuisine et
chaises press-back;
encadrements avec peintures et
gravures; radio; bibliothèque;
lampe encier; vanité;
gramophone; publicités
diverses; albums de cartes
postales; coutellerie;
chandelières; berçante en jonc;
tapis crochetés; courtépointes;
vieux livres et journaux; boîtes
de tôle et carton; vaisselle
dépression et carnaval;
cadenas; porcelaine; pot de
grès; balance; granit bleu;
chopine; chaudrons; baratte à
beurre; lits de brass et fer et
brass; lot de bibelots; linge;
lustre; bijoux; ens. de beauté;
sterling; boîte à chandelles;
grosse commode; fourrure;
chapeaux; jeu de dame; cloche;
châssis demi-lune de bureau de
poste; panier jonc; dévidoir;
valise et coffre en pin; bureau
miroir en chêne; vieux casse-
tête; kodack; décoration de Noël;
pot à eau; bidon; jouets; berceau;

épée; rouet; statues; canard;
tapis "Rugs" etc...

MACHINERIES: tracteur
"Massey-Harris"; réservoir en
vrac en stainless env. 500
gallons; semeuse; voiture à foin;
étendeur; rouleau; sleigh;
traîneau; faucheuse;
tomberau; brouette; échelle;
fourche; roues de fer; ferraille;
ancien bicycle; faux; meule;
escabeau; clous; 5 à 6 tonnes
de foin; tondeuses au gaz etc.
Aucune visite et vente avant
l'encan. L'encan se fera sous
une tente.

CONDITIONS: comptant ou
chèque visé.

POUR INFORMATIONS,
adressez-vous
avec confiance à:
**SYLVAIN
GÉLINEAU**
encanteur,
390 Principale,
SAINT-THOMAS
D'AQUIN
J0H 2A0
Tél.: (514) 796-2886
Disponible pour tous genres
d'encans.
N.B.: Encan d'antiquités le 1er
dimanche de chaque mois à 11

h 00, à la Salle d'encan du 390
Principale, à Saint-Thomas
d'Aquin ainsi qu'à tous les jeudis
à 11 h 30.

2 manteaux de fourrure pour
dame; horloge à pendule;
ustensiles de cuisine en fonte
émaillé et autres; ensemble de
vaisselles complet 22 Kt Tudor
Rose; plateau antique; coffre de
coutellerie en stainless;
beaucoup de bibelots, etc.

ENCAN
Le dimanche
21 octobre 1990,
à midi,
pour Mme RAYMONDE
BELLEROSE
situé au no 378
Rte 122
à Saint-Guillaume,
cté Yamaska

SERA VENDU ménage complet:
mobiliier de cuisine en érable
table ronde; 1 mobiliier de
chambre complet, bureau à tiroir
bombé antique et autres, lit 39
pces; coiffeuse électrifiée avec
chaise moderne; 3 chaises à
billes et berçantes; secrétaire; 2
balançoires; chaises à parterre;
machine à coudre Singer neuve
de 4 ans électronique avec
meuble; 2 T.V. couleur RCA 26
et 14 pces; grand miroir de salon;
stéréo combiné; table tournante
York; lessiveuse et sècheuse
Maytag, comme neuf;
réfrigérateur 17 pi.cu.; cuisinière
électrique 30 pces; congélateur;

BOUTIQUE: corroyeur à bois
16 pces; balance de 500 lbs;
scie électrique sauteuse et
ordinaire; perceuse; sableuse;
écrou (jack); ancien grand
chaudron en fonte; bois de
construction; piège de chasseur
et moule à peaux en grande
quantité; fourche; pelles et
autres accessoires et beaucoup
d'autres articles trop nombreux
pour être énumérés. En cas de
mauvaise température, il y aura
abri. On vous invite à cette belle
vente, soyez à l'heure merci.

MOTIF DE VENTE: décès.

POUR INFORMATIONS:
**RAYNALD
THÉROUX**
encanteur
SAINT-GUILAUME
cté Yamaska
Tél.: (819) 396-2828

Assemblée publique de consultation - plan d'urbanisme

AVIS PUBLIC EST DONNÉ

QUE le Conseil de la paroisse de Saint-Jude, suite à
l'adoption par résolution du projet de plan d'urba-
nisme lors de la séance régulière du 1er octobre
1990, tiendra une assemblée publique de consulta-
tion le 6 novembre 1990 à compter de 19 heures 30
à la salle municipale située au 940 rue du Centre.

QUE, lors de cette assemblée publique de consulta-
tion, le Conseil sous la présidence de Monsieur le
maire, expliquera le projet de plan d'urbanisme et les
conséquences de son adoption sur le territoire de la
municipalité. Le Conseil entendra toutes les person-
nes et organismes qui désireront s'exprimer.

QU'une copie du projet de plan d'urbanisme est
disponible pour consultation au bureau municipal
aux heures régulières de bureau.

Donné à Saint-Jude, ce 15 octobre 1990.

Francine Gilbert
secrétaire-trésorière

Planification familiale

Faire grandir l'amour dans le couple... au naturel

L'utilisation d'une méthode naturelle de
régulation des naissances peut aider à faire
grandir l'amour dans un couple. Mais il est
évident que la sexualité devra être vécue
dans un contexte spécial.

Pour changer les connotations négati-
ves liées à la notion de continence, il est bon
de réfléchir pour savoir jusqu'à quel point,
on a été influencé par les thèmes et les
préceptes culturels.

1. Pour un grand nombre de gens, nous
n'avons pas acquis beaucoup d'expérience
à "attendre" pour avoir des réponses à nos
besoins.

2. Nous vivons dans une ère de gratifica-
tion immédiate et nous avons peu d'expé-
rience pour nous passer des choses que
nous désirons.

3. Nous vivons dans une société qui a dé-
veloppé des ressources techniques de "rem-
placements" ou de substituts. Nous en
sommes rendus à l'insémination artificielle,
à la fécondation in vitro pour "remplacer"
les époux incapables à concevoir.

4. Nous sommes les produits d'une cul-
ture qui distingue mal entre les désirs et les
besoins. Il y a toutefois une grande diffé-
rence entre désirer et avoir besoin d'une
relation sexuelle.

5. Nous sommes victimes du "paradoxe
du désir". Nous tendons vers ce que nous
ne pouvons pas avoir. Nous sommes toute-
fois vite rassasiés lorsque nous obtenons
facilement.

6. Nous sommes aussi "attirés par le fruit
défendu". Beaucoup de personnes éprou-
vent du plaisir à faire quelque chose de
prohibé.

7. Nous vivons aussi dans une société
qui nous a appris qu'il y avait des différen-
ces entre les hommes et les femmes face à
la sexualité. Que les hommes aient biologi-
quement un appétit sexuel plus grand que
les femmes est une croyance qui subsiste
malgré le manque de preuve à l'appui. On
s'attend à ce que les hommes aient plus de
difficulté à pratiquer la continence périodi-
que... on serait peut-être surpris d'appren-
dre, qu'au contraire, c'est la femme qui
aurait la plus grande difficulté.

Les préceptes culturels nous condition-
nent tous plus ou moins. C'est lorsque nous
prenons conscience de leur influence que
nous pouvons résoudre l'ambivalence qu'ils
provoquent en nous face à la continence
périodique.

Seréna enseigne la méthode sympto-
thermique, une méthode naturelle de régu-
lation des naissances. Pour plus de rensei-
gnements, il suffit de téléphoner au 774-
9393.

OPÉRATION EXPOSITION

Offres temporaires.

Essayez un John Deere Gratuitement!



Venez nous voir pour essayer vous-même
un tracteur John Deere de la série 55,
de 105 à 200 HP. La meilleure façon
d'apprécier un tracteur, c'est de le con-
duire soi-même et de le comparer aux
autres. Nous aimerions aussi vous renseigner
sur:
* L'ajournement des frais de financement

jusqu'au 1^{er} mars 1991 ou le financement
spécial à taux réduit

- * Le plan de protection de 5 ans offert
GRATUITEMENT pour un tracteur neuf
- * Les économies supplémentaires offertes
sur les machines de culture et de
fenaison John Deere
- * Le crédit offert

Demandez à faire l'essai GRATUIT d'un tracteur John Deere.

Ouvert le samedi de 8 h à midi



Les Équipements LAGÜE Ltée

520, 3e Rang Sainte-Rosalie Tél.: 799-5533



UN CHOIX D'ACTUALITÉ

ENCAN

Si vous désirez vendre votre troupeau, roulant de ferme ou ménage de maison par encan ou privément, je suis à votre disposition. Estimation gratuite.

ENCAN MAURICE RAINVILLE INC.
Encanteur licencié
1640, R.R. #1, Nord
Saint-Hyacinthe, Québec
J2S 8B1
Tél.: (514) 799-4042
ou 799-5332
Frais d'appels acceptés

ENCAN

Le samedi
20 octobre 1990,
à 11 heures a.m.
pour la succession
**CHARLES-AUGUSTE
MÉNARD**
306, rue Principale,
Ange-Gardien
de Rouville

SERA VENDU le ménage sans réserve et la propriété comprenant: réfrigérateur Inglis; autre réfrigérateur Kelvinator; poêle à gaz Enterprise; mobilier de cuisine en érable avec 6 chaises; T.V. Admiral; autre T.V. couleur Zénith 26 pouces; 4 bancs de cuisine; 2 chaises sur billes; humidificateur; ensemble lessiveuse-sècheuse Inglis; aspirateur Electrolux avec balai à tapis presque neuf; mobilier de salon en vinyle 2 morceaux; fauteuil velours rose (berçant); autre divan; beau mobilier de chambre érable Roxton avec 2 bureaux; autre mobilier de chambre avec 2 bureaux; beaucoup de lingerie dont artisanat; tous les acc. électriques, tel que grille-pain, fer, etc...; vaisselle; chaudrons; miroirs; bibelots; meuble antique; guitare; 2 belles armoires; balançoire; ensemble patio, table, parasol; chaises; chaises parterre; table; échelle; tondeuse élect.; outils jardin; antenne de T.V. et rotor; réfrigérateur commercial 2 portes vitrées; horloge; pompe insecticide 6 litres; dévidoir boyau sur roue; et une foule d'autres articles trop longs à énumérer.

PROPRIÉTÉ: 33 1/2 x 33 en brique, abri auto, cour asphaltée, 5 1/2 pièces; garage 20 x 30 sur terrain de 14 585 pi.ca., jeu shuffleboard, zone commerciale.

CONDITIONS SUR PROPRIÉTÉ: 10000\$ comptant et la balance sera payable au contrat dans les 30 jours de la vente. Pour inf.: 293-4155 ou 293-4923.

CAUSE: mortalité.

CONDITIONS: comptant.

POUR INFORMATIONS:

JEAN-GUY CHAMPIGNY INC.
encanteur,
Village de
ROXTON-FALLS,
cté Johnson
Téls: 514-548-5733
ou 548-2172

À votre disposition pour tout genre d'encan

ENCAN

de machineries agricoles en consignation

Le mardi
23 octobre 1990,
à 10 heures a.m.,
chez **JEAN-GUY
CHAMPIGNY INC.**
Village de
Roxton-Falls,
Route 139

SERA VENDU: une vingtaine de tracteurs avec ou sans pelles et cabines; souffleurs à neige et beaucoup de machineries diverses. Si vous voulez faire vendre des choses, consultez l'encanteur. Nous vendons, achetons et échangeons entre les encans.

POUR INFORMATIONS:
**JEAN-GUY
CHAMPIGNY INC.**
encanteur,
Village de
ROXTON-FALLS,
cté Johnson
Téls: 514-548-5733
ou 548-2172

Encan à tous les 2ème et 4ème mardi de chaque mois. Toujours à votre disposition pour tout genre d'encan.

ENCAN

Le mardi
23 octobre 1990,
à 11 heures a.m.,
chez **M. LÉANDRE
AYOTTE**
760, 4e rang,
Saint-Ambroise,
cté Joliette

SERONT VENDUS un troupeau Holstein de 47 têtes, comprenant: 30 belles vaches à lait, 6 fraîches vélées, 6 devant mettre bas sous peu; 8 taures de 1 1/2 an, 4 devant mettre bas en janvier; 7 veaux d'élevage, 1 boeuf de 1 1/2 an, 1 boeuf de 1 an.

MACHINERIES: tracteur White no 1470 avec cabine; tracteur Allis-Chalmers no 170 avec pelle avant; tracteur à pelouse White 10 forces; charnu Kvennerland 3 raies, neuve; épandeur d'engrais 210 minots Coop; herse à disques White semi-portée 18 x 18; semoir Cockshutt 13 disques sur pneus; sarclure 7 pièces Massey-Ferguson; charrue à rigole; herse à pacage; presse Hesston no 4500; rateau fileur New-Holland no 258; Haybine Hesston no 1090; 3 voitures à foin, 2 de 20 pieds, 1 de 17 pieds; convoyeur dans la grange 85 pieds, avec rallonge extérieur de 18 pieds, idéal avec transmission; monte-balles de 24 pieds avec moteur; souffleur à neige Jutras avec chute Hyd. 7 pds; fourragère Hesston no

7020; nez à blé d'Inde 1 rang et pick-up à foin; voiture à ensilage Dion pneus 920; souffleur à ensilage; silos en douve de béton 16 x 45; débouleur Silo Matic ajustable; silos d'acier Victoria 6 tonnes; niveleuse; alternateur 35 - 50,000 watts, remorque neuve 13 arpents de grain maïs sur le champ; 6 000 balles de foin; mangeoire sur le champ; réservoir en vrac Zéro, 400 gallons, lavage automatique valve électrique; pipe-line Zéro 1 pouce, sur stainless, 4 unités; compresseur Universel, moteur 5 forces; stock du hangar.

CAUSE DE L'ENCAN: la terre est vendue.

POUR PLUS D'INFORMATIONS, s'adresser à:
MARCEL LAMBERT
encanteur
553, Rte 239
SAINT-GERMAIN,
QUÉ.
cté Drummond
JOC 1K0
Tél.: (819) 395-4409

NE MANQUEZ PAS

CE BEL ENCAN

Le jeudi soir
18 octobre 1990,
à 18 h 30,
pour **M. JEAN-PAUL
BÉLAND**

1682, 10e rang Ouest
Rang Mowcock
Sainte-Cécile
de Milton
(environ 6 milles
de Granby.
Prendre la rte 112
jusqu'à la rte 137
au lumière
vers Sainte-Cécile
de Milton
1er rang à gauche
près du pont)

SERA VENDU ménage très

propre et récent: réfrigérateur "amande" 2 portes sans givre; cuisinière élect. 30 po. "amande" récent; mobilier de cuisine "Colonial"; vaisselier; table téléphone "Colonial"; chaises droites et berçantes; étagères; bancs de comptoir; beau mobilier de salon "Colonial" teinte pâle avec tables et lampes; fauteuil; T.V. couleur; étagère de coin; 2 stéréos à cassette; mobilier de chambre complet; garde-robe en cèdre avec miroir; patère; grosse laveuse à tapis récente; machine à coudre élect.; valise; grosse cafetière; autre réfrigérateur; vanité; couvertures; vaisselle; acc. élect.; bibelots; balayuse élect.; grandes tables plantées; belle balançoire 2sièges en bois; table avec parasol et chaises; bicyclette 12 vitesses récent et autre; remorque pour petit tracteur; beaucoup d'outils d'ouvriers et de jardin; gros "winch" manuel indust. avec câble d'acier 100 pi.; chaînes à billots; presse-drill; étai; toupie; scie et sableuse élect.; scie mécanique; chargeur; banc de scie; scie à ruban; grander; escabeau; tondeuse à gaz; beaucoup de vis; etc., etc., ainsi que stock de hangar...

ANTIQUITÉS: table à panneaux avec chaises; lampe à l'huile; valise; chaise berçante "Windsor"; etc. etc... Aucune visite et vente ne sont permises avant l'encan.

CAUSE: départ.

POUR INFORMATIONS

d'encan de tous genres: ménages, succession, antiquités, etc. adressez-vous avec confiance à:
**JEAN-GUY
GÉLINEAU**
encanteur,
247, rue Granby,
BROMONT, QUÉ.
Tél.: 534-2414

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION GROUPE UNITECNAL INC.

Prenez avis que la compagnie GROUPE UNITECNAL INC. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

GRANBY, le 1er avril 1990
Président Jacques Martin

AVIS PUBLIC

Assemblée publique de consultation - réglementation d'urbanisme

AVIS PUBLIC EST DONNÉ
QUE le Conseil de la paroisse de Saint-Jude, suite à l'adoption par résolution des projets de règlements de zonage, de lotissement et de construction lors de la séance régulière du 1er octobre 1990, tiendra une assemblée publique de consultation le 6 novembre 1990 à compter de 19 heures 30 à la salle municipale au 940 rue du Centre.

QUE, lors de cette assemblée publique, le Conseil sous la présidence de Monsieur le maire, expliquera les projets de zonage, de lotissement et de construction et les conséquences de leur adoption pour la municipalité. Le Conseil entendra toutes les personnes et organismes qui désireront s'exprimer.

Le règlement de zonage a pour objet de diviser le territoire municipal en zones et de régir les usages, les constructions, l'occupation du sol et l'affichage dans ces zones.

Le règlement de lotissement a pour objet d'établir les dimensions minimales des terrains, les dispositions applicables au tracé des rues et l'obligation de souscrire au fonds de parc de la municipalité lors de toute nouvelle opération cadastrale.

Le règlement de construction a pour objet d'établir les conditions de résistance des matériaux, de sécurité et d'hygiène à observer lors de la construction d'un bâtiment.

QU'une copie des projets de règlements de zonage, de lotissement et de construction est disponible pour consultation au bureau municipal aux heures régulières de bureau.

Donné à Saint-Jude, ce 15 octobre 1990.
Francine Gilbert
secrétaire-trésorière

Lavothon à l'I.T.A.

Les étudiants de l'I.T.A. de Saint-Hyacinthe organisent un lavothon qui se tiendra le samedi 20 octobre, de 9 h à 18 h et le dimanche 21 octobre, de 11 h à 17 h.

Le prix pour le lavage d'une automobile est fixé à 3\$ et à 1\$ pour

faire passer l'aspirateur. L'activité se déroulera à l'I.T.A., 3230, rue Scotte.

Les fonds amassés lors de ces journées serviront à financer un

voyage pédagogique horticole en France.

Il est important de noter qu'en cas de pluie, le lavothon sera remis aux 3 et 4 novembre.

ENCAN

À votre disposition pour vendre privément ou par encan: roulant de ferme, animaux, machineries, etc.



Consultez: **Marc Graveline** encanteur
St-Barnabé Sud 514-792-6284

Centraide
Richelieu—Yamaska

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
Cour du Québec
No: 750-32-000154-909
Raymond Giroux
VS
Michel Viola

Avis Légal
Prenez avis que les biens saisis en cette cause le 3 octobre 1990 seront vendus le 2 novembre 1990, à 10 heures, au 321, Bromont, à Beloeil, Qc.

Les effets saisis sont:
2 filières métal 4 tiroirs
Commodore
1 répondeur Sanyo
1 téléviseur Hitachi 23"

Le tout vendu selon la loi.
CONDITION DE VENTE:
argent comptant.

Drolet, Cordeau, Bibeau,
huissier de justice, 2243,
rue Bernier, Saint-
Hyacinthe, Qué. J2S 7B2.
Téls: (514) 771-6986 ou
(514) 922-4265.

VENTE PAR VOIE DE SOUMISSION

a) Un terrain paysagé mesurant 60 pieds en front par 153 pieds de profondeur soit une superficie totale de 9180 pieds carrés.
b) Avec dessus érigée une maison unifamiliale de 51/2 pièces, tout briques, chauff. élec. portant l'adresse 16550 rue SAVOIE dans la ville de Saint-Hyacinthe.
Évaluation municipale totale: \$69,600.00

La visite des lieux pourra se faire les 20, 21 et 22 octobre 1990 à partir de 9 hres A.M. jusqu'à 6 hres P.M. ou en tout autre temps sur rendez-vous en téléphonant au 774-0248.

Les conditions de vente pourront être connues lors de la visite des lieux.

L'ouverture des soumissions se fera le 5 novembre 1990 à 7 hres P.M. à l'adresse précitée devant Me Richard Hénauld, notaire.

La succession ne s'engage à accepter ni la plus basse et ni la plus haute soumission.

André G. Brodeur
exécuteur-testamentaire

PROVINCE DE QUÉBEC COMMISSION SCOLAIRE DE SAINT-HYACINTHE

APPEL D'OFFRES

Déneigement des cours d'école saison 1990-91

(bâtisses sur le territoire de la Ville de Saint-Hyacinthe seulement)
La Commission scolaire de Saint-Hyacinthe recevra des offres de prix, pour le déneigement de ses cours d'école et de son centre administratif.

Les entrepreneurs pourront se procurer les devis au bureau de la Commission scolaire (Services des ressources matérielles), au 2255 avenue Sainte-Anne à Saint-Hyacinthe, entre 8h 30 et 16 h 30 à compter du 16 octobre 1990.

Les soumissions doivent parvenir au bureau de la commission scolaire (Services des ressources matérielles) avant 14 h le 26 octobre 1990. Elles seront ouvertes immédiatement et sur place.

La Commission scolaire de Saint-Hyacinthe ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ce sans obligation d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Saint-Hyacinthe, le 12 octobre 1990

Le directeur des services des ressources matérielles
François Leduc

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
Cour Municipale
No: 1782 (4547)
La Ville de Saint-Césaire
VS
Pierre-André Ménard

Avis Légal
Prenez avis que les biens saisis en cette cause le 3 octobre 1990 seront vendus le 31 octobre 1990, à 10 heures, au 1174 chemin des Patnotes, Saint-Denis sur le Richelieu, Qc.

Les effets saisis sont:
1 automobile Toyota Tercel
Gold

Le tout vendu selon la loi.
CONDITION DE VENTE:
argent comptant.

Drolet, Cordeau, Bibeau,
huissier de justice, 2243,
rue Bernier, Saint-
Hyacinthe, Qué. J2S 7B2.
Téls: (514) 771-6986 ou
(514) 922-4265.

LA COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE DE L'YAMASKA

AVIS PUBLIC

Avis est donné conformément à l'article 286 de la Loi sur l'instruction publique, que la Commission scolaire régionale de l'Yamaska procédera le mercredi 31 octobre 1990 à 20 h, à l'étude et à l'adoption de ses états financiers 1989-1990.

La séance extraordinaire du Conseil des commissaires aura lieu au 2270, rue Malhiot à Saint-Hyacinthe.

Pour toute information relative à cet avis, veuillez communiquer avec M. Pierre Legault, secrétaire général, au numéro de téléphone (514) 773-8401, poste 238.
Donné à Saint-Hyacinthe, ce 10e jour du mois d'octobre 1990.

PIERRE LEGAULT
Secrétaire général

Un nouveau conseil d'administration à l'A.T.R.M.

Récemment avait lieu, au complexe hôtelier l'Auberge de la Rive de Sorel, la treizième assemblée générale annuelle de l'Association touristique régionale de la Montérégie (A.T.R.M.). À cette occasion, Mme Linda Gallant, propriétaire de l'Auberge des Gallant située à Sainte-Marthe, fut élue présidente de la corporation. Rappelons que Mme Gallant siège depuis cinq ans au conseil d'administration dont quatre au comité exécutif. Mme Gallant succède en tant que présidente, à M. Gilles Joyal, de Saint-Hyacinthe, qui a su, au cours de son mandat, doter l'A.T.R.M. d'une notoriété incontestable.



Mme Linda Gallant qui fut élue présidente de l'Association touristique régionale de la Montérégie siège depuis cinq ans au conseil d'administration dont quatre au comité exécutif.

Elle est ici entourée des membres du conseil d'administration de l'A.T.R.M. pour l'exercice 1990-1991.

touristique ont procédé à la présentation du rapport d'activités, soulignant ainsi les efforts orientés vers le développement, la promotion, l'accueil et l'information touristique.

Cette présentation fut suivie par l'élection des directeurs aux postes mis en élection. Mentionnons que le conseil d'administration de l'Association touristique régionale de la Montérégie est composé de deux représentants par zone et d'un délégué par bureau et office de tourisme.

Pour l'exercice 1990-1991, le conseil d'administration de l'A.T.R.M. se compose ainsi: au comité exécutif: Mme Linda Gallant, présidente, Auberge des Gallant, zone Vaudreuil-Soulanges; Mme Françoise Boucher-Boutin, 1re vice-prési-

dente, Motel Harris, Office de tourisme et des congrès du Haut-Richelieu; M. Pierre Martin, 2e vice-président, directeur Service des Loisirs, Office de tourisme Les Vallées de l'Archipel; M. Jean-Pierre Pelletier, trésorier, architecte, Office de tourisme Vallée du Richelieu; M. Étienne Héroux, secrétaire, commissaire général de développement, zone Rive-Sud; au conseil d'administration: M. André Ménard, Croisières Bellevue, Tourisme Vaudreuil-Soulanges; Mme Irène Konecny, Centre national de voile de Saint-Zotique, zone Vaudreuil-Soulanges; M. Alcide Latour, Ville Salaberry-de-Valleyfield, Bureau de tourisme et congrès Salaberry-de-Valleyfield; Mme Marie-Claude Reid, Parc archéologi-

que de la Pointe-du-Buisson, zone Château-guay-Valleyfield; M. Marcel Lalonde, Parc régional de Saint-Timothée, zone Château-guay-Valleyfield; M. Jacques Spencer, Chambre de commerce Rive-Sud, zone Rive-Sud; M. Claude Letarte, Croisières Richelieu, zone Haut-Richelieu; Mme Jeanine Guilbeault, municipalité Venise-en-Québec, zone Haut-Richelieu; Mme Diane Barbeau, Voyage Daniel, Bureau de tourisme de Chambly; Mme Joanne Watkins, Maison nationale des Patriotes, zone Richelieu; M. Richard Fontaine, La Grange de Saint-Charles, zone Richelieu; Mme Béatrice Tremblay, La Coulée du Saint-Laurent, zone Bas-Richelieu; M. Jean-Marc Ringuette, municipalité Sainte-Anne-de-So-

rel, zone Bas-Richelieu; Mme Lise Desmarais-Grimard, Bureau de tourisme et des congrès de Saint-Hyacinthe; M. Denis Archambault, Restaurant Croissant d'or, zone Yamaska et M. Gilles Joyal, Brasserie La Cervoise, président ex-officio.

Quant à leurs préoccupations pour la prochaine année, elles s'orienteront vers une mise à jour du plan de développement touristique arrimé avec la nouvelle stratégie de marketing du ministère du Tourisme, l'élaboration d'une politique d'accueil, le développement de nouveaux marchés, une participation active à la bourse touristique "Bienvenue Québec", et autres.

L'Association touristique régionale de la Montérégie anticipe

une année remplie de réussites et de satisfaction, et ce, pour le mieux-être de l'industrie touristique montérégienne.

Jeunes entrepreneurs

G.A.J.E.M.: pour partir en affaires du bon pied

Vous avez évalué, la semaine dernière, vos qualités de futur chef d'entreprise. Pour partir en affaires, créer sa propre entreprise, il ne suffit pas de posséder des qualités bien spécifiques mais, le futur entrepreneur doit aussi évaluer la viabilité de son projet. Le Groupe d'aide aux jeunes entrepreneurs maskoutains (G.A.J.E.M.) a pour mission principale d'aider les jeunes de 18 à 30 ans à concrétiser leur projet d'entreprise en offrant des services techniques et les conseils nécessaires à la conception et au démarrage d'une entreprise.

Plusieurs aspects sont évalués, dès le début d'un projet d'entreprise: le sérieux et la détermination des promoteurs et du projet, les chances de viabilité et de réussite du projet, la férocité de la concurrence, la présence ou l'absence de programmes d'aide gouvernementale, etc.

Si le promoteur, malgré les contraintes, entrevoit encore l'opportunité de se lancer en affaires, les conseillers du G.A.J.E.M. lui proposent alors de l'aider à compléter un outil essentiel au démarrage réussi d'une entreprise: le plan d'affaires.

Mais, la réalisation d'un plan d'affaires demande du temps. Elle s'étend généralement sur plusieurs semaines. Il faut, en effet, fournir une bonne description de l'entreprise et du projet. L'entrepreneur doit surtout bien connaître la demande pour son produit, la clientèle précise qu'il visera et le marché global de la région. Cette définition du marché régional lui permettra, dès le début, de mieux percevoir les chances de survie de son entreprise. Finalement, il devra définir une stratégie de mise en marché et de positionnement face aux concurrents qui oeuvrent dans le même domaine.

Une fois recueillies toutes les données relatives au marché et les ventes potentielles futures évaluées, le promoteur rédigera, sous la supervision d'un conseiller du G.A.J.E.M., son plan d'affaires. Puis, le futur entrepreneur estimera les revenus et les dépenses de son entreprise en considérant les aspects suivants: mise de fonds de démarrage, subventions disponibles, exigences des institutions financières. À cette étape cruciale, le conseiller du G.A.J.E.M. continue d'épauler efficacement notre futur entrepreneur.

Le plan d'affaires devient la carte de visite privilégiée de la future entreprise auprès notamment des institutions financières et des gouvernements. Le plan d'affaires devient aussi un véritable "guide" qui indiquera clairement, à notre jeune entrepreneur, le chemin à suivre et les étapes à franchir avant et après avoir acquis le titre de "propriétaire d'entreprise".

Bien sûr, tout cela peut paraître complexe, mais, il s'agit tout simplement de mettre sur papier, de façon la plus détaillée possible, l'idée qui a germé dans la tête des jeunes entrepreneurs.

Dans le monde des affaires, beaucoup sont appelés mais peu de gens mènent à terme leur rêve. Pourtant, comme nous le verrons la semaine prochaine, l'entrepreneurship-jeunesse se porte bien au Québec.

L'équipe du G.A.J.E.M.



À l'occasion de l'assemblée générale annuelle de l'Association touristique régionale de la Montérégie, M. Denis Archambault, de Saint-Hyacinthe, représentant de la zone Yamaska, fut élu administrateur au sein de la corporation.

Précédant ces importantes assises, les intervenants touristiques participèrent au premier colloque de l'industrie touristique. La soixantaine de participants se sont partagés dans trois ateliers où ils ont échangé sur: le tourisme de demain; les bureaux et offices de tourisme: des partenaires; et les services aux membres. La plénière qui suivit démontra sans équivoque, l'intérêt et la volonté des participants de progresser dans le développement de l'industrie touristique montérégienne.

À 16 h débuta l'assemblée générale annuelle. Les responsables des comités accueil, adhésion, finances et mise en valeur

Prendre rendez-vous avec la Régie des rentes

Le représentant de la Régie des rentes du Québec sera à Saint-Hyacinthe le jeudi 18 octobre pour rencontrer les personnes qui

désirent obtenir des renseignements sur le Régime de rentes du Québec (prestations de retraite, de survivants, d'invalidité et partage

de droits entre ex-conjoints), les régimes privés de retraite et les allocations d'aide aux familles du Québec.

Ceux qui désirent

rencontrer le représentant de la Régie doivent obtenir un rendez-vous en composant, sans frais d'interurbain, le 1-800-363-3911. Le préposé conviendra alors avec le client de la date, de l'endroit et de l'heure du rendez-vous qui lui conviennent le mieux.

Le service de rendez-vous vise l'amélioration du service à la clientèle en réduisant notamment les délais d'attente pour rencontrer le représentant de la Régie et en permettant aux clients de mieux planifier leurs déplacements.

Devenir famille d'accueil

Le Centre de services sociaux Richelieu (C.S.S.R.) est à la recherche de foyers (personne seule, couple avec ou sans enfant) pour des adultes (hommes ou femmes) qui sont handicapés intellectuellement.

Leurs besoins sont semblables à tout le monde. Ils ont besoin d'un toit, de nourriture, de vivre dans un milieu

sécurisant et chaleureux. Ils travaillent à un atelier cinq jours par semaine. Ils aiment ce travail et ils aiment également y retrouver leurs amis. Les fins de semaine, ils participent, à l'occasion, à des activités de loisirs organisées à leur intention.

À titre de famille d'accueil régulière ou spéciale, la personne responsable recevra

une compensation financière pouvant varier entre 17,56\$ et 22,96\$ par jour, par résident handicapé.

Les personnes qui sont intéressées par ce projet et qui habitent à l'intérieur des limites de la Ville de Saint-Hyacinthe peuvent communiquer avec Johanne Carignan, au (514) 742-9696, poste 26.

En tournée exceptionnelle

Alain Morisod et Sweet People s'arrêteront à la Cathédrale avec leur "Concert de Noël"

(M.P.) - Gerry Plamondon et son nouveau directeur général à Musique Kasma, Richard Loiselle, avaient promis qu'ils feraient tout leur possible pour qu'Alain Morisod et Sweet People, en tournée exceptionnelle au pays, fassent un arrêt en sol maskoutain... Eh bien! c'est officiel: la grande "famille" Sweet People présentera son "Concert de Noël" le jeudi 13 décembre 1990, à 21 h 30, à la Cathédrale de Saint-Hyacinthe.

Alain Morisod et Sweet People font partie, depuis bientôt vingt ans, de cette heureuse catégorie d'artistes qu'il n'est point besoin de "matraquer" sur les ondes radiophoniques ou télévisuelles.

Faisant la nique à toute mode et travaillant selon son coeur, le suisse Alain Morisod promène avec un égal bonheur ses musiques à travers le monde: au Japon, en Amérique latine, en Europe et ici, bien sûr. Ce sont de véritables vedettes dont le succès ne s'est jamais démenti.

Leur dernière tournée dans notre pays, au printemps 1989, a été triomphale: 68 spectacles en 70 jours, 84 000 spectateurs comblés, et, pour couronner le tout, un disque de platine pour "Les violons d'Acadie".

années en Europe à cette occasion sont leur manière personnelle de rappeler que la paix est réservée aux gens de bonne volonté.

Ce "Concert de Noël" constitue une première dans notre pays. Mais Alain Morisod et Sweet People en ont donné déjà plus de 400 en Europe, depuis 1974, dans des églises archi-comblées et... archi-comblées, la résonance des lieux amplifiant l'émotion dont sont chargées leurs mélodies.

Direct au coeur

Par son choix musical, par ses arrangements, par la qualité de sa musique et le talent de ses musiciens, Alain Morisod sait toucher le public au coeur.

Durant toute la soirée, l'assis-



Par son choix musical, par ses arrangements, par la qualité de sa musique et le talent de ses musiciens, Alain Morisod sait, comme pas un, toucher le public au coeur.

tance est saisie par la prestation de l'ensemble. Pas de temps morts, pas de relâchement, mais une suite de mélodies toutes plus belles les unes que les autres pendant plus de deux heures, le tout animé d'un jeu de lumières somptueux mettant en relief la

beauté du lieu et d'une présentation d'un Alain Morisod éminemment sympathique.

Le charisme de cet artiste est vraiment contagieux, sa gentillesse et sa simplicité vraies, tout comme ses complices Mady Rudaz, à la voix pure et délicate,

Jean-Jacques Egli, interprète chaleureux, et bien sûr, le merveilleux Doc' Silac, dont on découvrira, pour l'occasion, une nouvelle facette de ses multiples talents... sans oublier les trois musiciens qui les accompagnent et qui font évidemment partie de la "famille" Sweet People.

Composé de chansons de Noël, naturellement, ce concert propose aussi des chansons de Sweet People et quelques surprises concoctées par Alain Morisod (ses petits "plus" comme il les appelle).

Il s'agit d'une occasion vraiment exceptionnelle de découvrir ces artistes dans un concept musical différent prouvant que la musique "populaire" peut être un joyau et l'église, un écrin parfaitement apte à la mettre en valeur.

Les billets réservés sont disponibles chez Polysons/Disques Lemaire, des Galeries Saint-Hyacinthe et du Mail Montenach de Beloeil. Veuillez prendre note que ce concert de Noël ne sera pas présenté à Montréal.

Paix aux gens de bonne volonté

Cependant la fête de Noël tient une place particulière dans le coeur de ces artistes. Les concerts qu'ils donnent depuis des

À l'I.T.A. le 15 novembre

Jici Lauzon et ses "Crudités"

La Fondation en Horticulture ornementale de l'I.T.A. de Saint-Hyacinthe présente le jeudi 15 novembre 1990, à 20 h, l'humoriste Jici Lauzon et son spectacle "Crudités" que les Montréalais ont littéralement dégusté le printemps dernier.

Le soir de la première, au Club Soda, une ovation debout de 10 minutes installait définitivement et pour longtemps la notoriété de ce "p'tit comique debout", aux allures un peu délinquantes, mais séducteur à souhait: Jici Lauzon, le bum de l'humour!

Aîné d'une famille de sept enfants, J.C. a vécu, dit-il, en s'amusant jusqu'à l'âge de 28 ans. Ses premières expériences de théâtre, il les a faites à Toronto, mais en français. Outre quelques rôles dramatiques, il a fait du théâtre pour enfants, des spectacles de variétés.

De retour au Québec, il entreprenait des études en théâtre au cégep Lionel-Groulx. Après avoir passé un an à parcourir l'Amérique du Sud et les Iles du Pacifique, une escale à Vancouver lui donnait l'occasion de renouer avec le théâtre, avant de rentrer au bercail, où il est devenu vendeur de thermostat!

Du club Med au club Soda

Toujours mené par son âme de voyageur, il pose sa candidature comme animateur dans un club Med. Il y trouve une occasion en

or de renouer avec le public et de rencontrer des gens de cultures différentes.

C'est d'ailleurs là qu'il a appris la "Danse des requins", fait marquant dans sa vie d'humoriste... alors que doucement il apprivoisait le rôle de "stand-up comic".

Il s'est tout de suite fait remarquer lors de sa première apparition au club Soda aux fameux Lundis des Ha-Ha. Suivait la tournée Juste pour rire des "Monstres de l'humour", aux côtés de Michel Courtemanche, Marcel Racine et Claude Doyon, avec des personnages uniques, comme son Wow, l'Indien hippie qui voulait vivre en Floride.

On l'a vu par la suite au Festival Juste pour rire... à l'été 88 qui l'a mené tout droit à Quatre-Saisons, comme co-animateur, (avec Brassard et Sirois) d'un nouveau show d'humour quotidien: 100 Limite. Qui ne se souvient de son célèbre "Jean-Claude Peinard" et de ses Nouvelles après tout le monde (NATM).

À l'automne 1989, Jici s'est remis à "pitonner" sur son ordinateur pour préparer 90 minutes d'humour cru, à sa manière. Il triomphait avec ses "Crudités"



Jici Lauzon, avec ses "Crudités", propose un spectacle d'humour mordant, au goût insolite, qui se laisse croquer comme du bonbon.

quelques mois plus tard sur la même scène où il avait débuté.

Comprenant plusieurs numéros de stand-up, des parodies musicales, ses crudités sont farcies de belles découvertes, de jamais vu, dans une prestation plus "live" que "live".

S'il égratigne en passant les témoins de Jéhovah, Astro Jojo et

MacDo, il va du piano à la guitare pour interpréter par exemple une chanson de Noël, à la manière de Plume, ou encore, sur un air de bossa nova, un texte loufoque en simili-espagnol.

Du rayon des vidéos pornos au club Med, son public le suit et jubile quand il fait la démonstration que "Le français au Québec... c'est sacré!!!" De là à embarquer et répondre aux "intimidations" de Lauzon, il n'y a qu'un pas que les spectateurs franchissent allègrement.

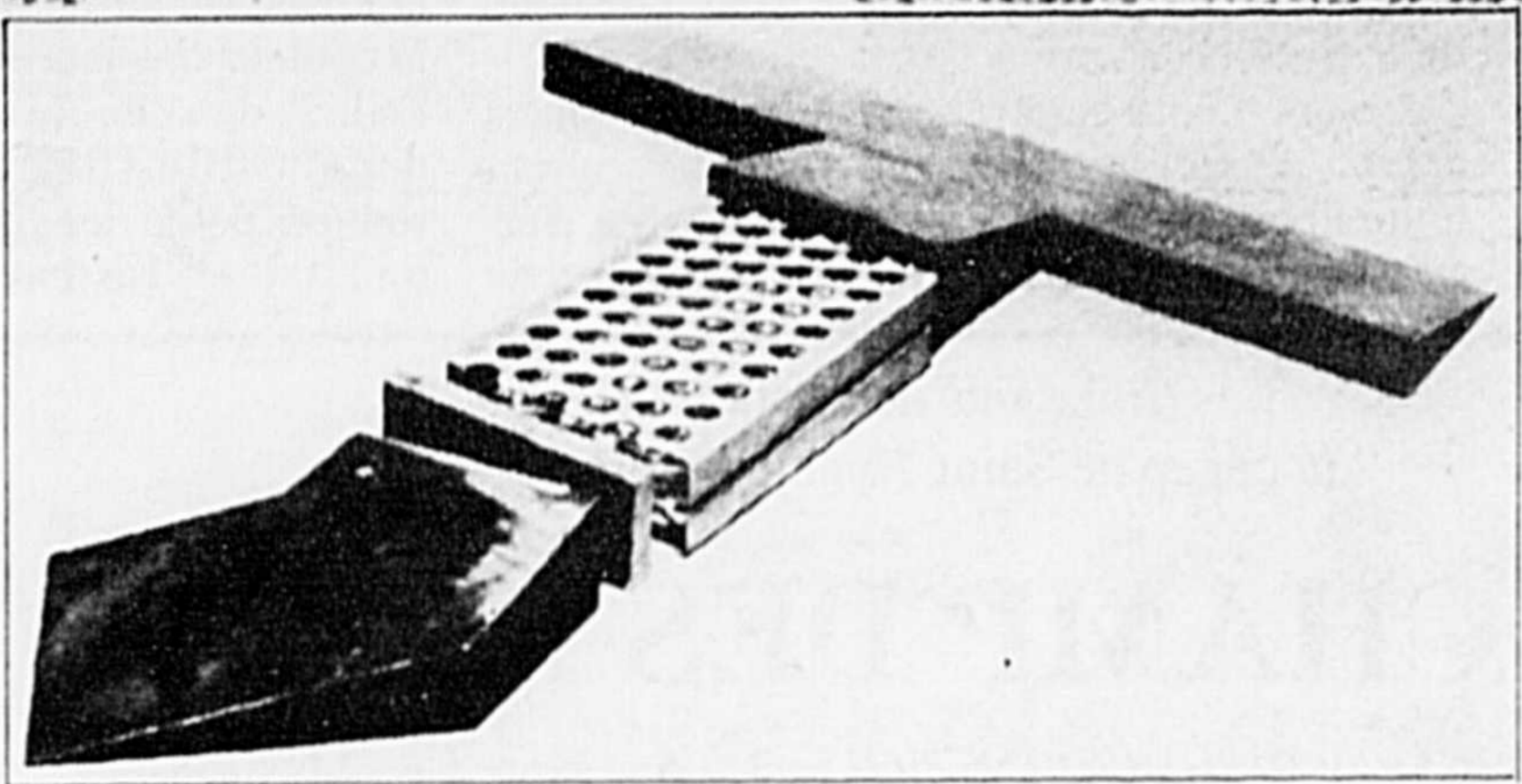
Trop heureux sont-ils de sauter à pieds joints dans le plat de "Crudités" de Jici qui s'amuse lui aussi comme un petit fou!

Les billets pour ce spectacle croquant comme du bonbon sont en vente au comptoir de l'information de l'Institut de technologie agro-alimentaire, 3230, rue Sicotte, au coût de 15\$ pièce. Pour informations, composer le 773-7401.



Au Musée canadien des Civilisations

"Visage des dieux: masques rituels de l'Himalaya" et "Semaine culturelle du Japon", sont deux des expositions thématiques à l'affiche au Musée canadien des Civilisations, à Hull, alors que l'exposition de la Grande Galerie met en relief les splendeurs de la culture amérindienne de la côte Ouest. Expression, le centre d'exposition de Saint-Hyacinthe, organise un voyage culturel, ce samedi 20 octobre, pour donner à ses membres (35\$) et amis (40\$), l'occasion de découvrir toutes ces merveilles... Il suffit de réserver sa place, en composant le 773-4209.



John Francis, "Ramp no 6", 1990. Aluminium et acier, 4 pi. x 5 pi.

Au cégep Édouard-Montpetit

Inauguration des nouveaux locaux de la galerie d'art

La galerie d'art du collège Édouard-Montpetit, à Longueuil, prend de l'expansion et inaugure ses nouveaux espaces à l'intérieur du Cégep avec un double vernissage des sculpteurs Carole Pilon et John Francis.

Grâce à la participation de la direction du collège Édouard-Montpetit et à l'aide financière du ministère des Affaires culturelles du Québec, le Collège et l'ensemble de la population de la Montérégie pourront dorénavant compter sur une galerie communautaire plus spacieuse et plus accessible.

Après l'inauguration,

le 16 octobre, aura lieu le vernissage de deux artistes sculpteurs de grand talent: Carole Pilon et John Francis.

"Fixité illusoire" de Carole Pilon présente un ensemble de sculptures faites de bois, de strates de verre et d'encastrique. "L'Univers, dit-elle, tout comme le temps, ne s'arrête jamais: la terre est un

pendule... Les fondements de la nature sont régis par ce principe de mouvement éternel."

John Francis, dans la seconde pièce, présente "Passage", pièces faites de fer, d'aluminium et de cuivre. Pour lui, comme pour Teillard de Chardin, "toute matière est embarquée dans un voyage évolutionnaire vers l'esprit pur."

L'exposition Pilon-Francis se poursuivra jusqu'au 1er novembre. Pour de plus amples informations, composer le 679-2630, poste 324.

La comédie "À vos souhaits"

Le Centre culturel de Beloeil présentera le 26 octobre prochain la comédie "À vos souhaits", présentée l'été dernier au Théâtre du Vieux Terrebonne.

L'histoire tourne autour de Stéphane Buisière, auteur de nombreux romans best-sellers, qui vient de mourir. Il faut dire que sa fortune arrangerait les problèmes financiers urgents de son gendre, Ludovic Vaillancourt.

Sa veuve, Viviane, ainsi que leur bon voisin et ami, le docteur Caron, ne sont pas mécontents de ce décès, pour des raisons

toutes personnelles.

Très vite, les vernis craquent, la fièvre de l'ors'empare de tout ce beau monde, la soif d'argent dessèche les bouches et les vautours tournent au-dessus des richesses convoitées.

Chacun lutte pour sa survie... jusqu'à ce qu'un événement inattendu les pétrifie: Est-ce un mirage ou un miracle?

Les billets sont en vente au guichet du

Centre culturel de Beloeil, 600 Richelieu. Pour informations: 464-4772.



*La montagne,
la rivière
et la fine cuisine
sont
au rendez-vous*

La Grange
de St-Charles

***** SALLES DE RÉCEPTION *****
*Fine cuisine régionale
Méchoui sur demande*

12 Chemin des Patriotes R. Fontaine
Saint-Charles-sur-Richelieu (514) 467-5543

Johanne Blouin à Beloeil

Le 27 octobre prochain, le Centre culturel de Beloeil présentera Johanne Blouin, avec des chansons sur mesure, des meilleurs auteurs et leurs plus beaux mots, des paroles et des musiques de Flynn, Ferland, Feldman, Marnay, Aznavour, Juster, Musumarra, Rivard, Lapierre et plusieurs autres.

Née à Saint-Hyacinthe, Johanne Blouin est la petite blonde aux yeux verts la plus gentille du coin.

Sa mère, chanteuse de jazz, lui donne des leçons de chant à la maison. Son père tromboniste, accompagnateur de Charles Trenet, Frank Sinatra, Liberace et Judy Garland lui communique sa passion pour les notes.

Tout débute en 1980. Cette année-là, l'opéra-rock "Starmania" de Luc Plamondon permet au tout Montréal de découvrir la voix extraordinaire de Johanne Blouin.

En 1988, sort un premier album intitulé "Merci Félix". Le public est conquis par cette voix et découvre avec ce microsillon un de nos plus grands poètes.

Johanne s'affirme plus que jamais comme une de nos grandes

chanteuses. Son dernier album, tout simplement intitulé "Johanne Blouin", comporte de très belles chansons comme "J'aurais voulu te dire" et "Dors Caroline".

Cette année, et pour la première fois à Beloeil, Johanne Blouin nous promet tout un spectacle.

Les billets sont en vente au guichet du

Centre culturel de Beloeil, 600 Richelieu; pour informations, composer le 464-4772.



Restaurant

Malibu

☆☆ **SOUPER-SPECTACLE** ☆☆

en compagnie de

KALU

• HYPNOTISEUR •
RENOMMÉ

VENDREDI LE 2 NOVEMBRE
- RÉSERVEZ MAINTENANT -

VOTRE MENU

Apéro Hypno
L'éclair
Contre-filet en chemise
Gâteau court
Thé ou café
Taxe, service inclus

45\$

Soyez des nôtres
le dimanche
28 octobre 90

**SOUPER
GASTRONOMIQUE**
9 SERVICES

SUR RÉSERVATIONS
PLACES LIMITÉES

**SOUPER
DANSANT**

du jeudi au
dimanche

en compagnie du
DUO IMAGE

**SPÉCIAL
DIMANCHE**

Salade du marché
Potage maison
Filet de boeuf
Crêpes Suzette
Thé ou café

14.95\$


SALLE DE RÉCEPTIONS DISPONIBLE SANS FRAIS
267 BOUL. LAURIER, ST-BASILE-LE-GRAND, ROUTE 116
653-5604 • RÉSERVATIONS • 653-6164

Le Nouveau Palais

Nouveau concept

Le Nouveau Palais

À compter du
17 octobre
et à tous les mercredis



**Pierre Stéphan
et ses Wet t'shirt**

Ouvert du lundi au samedi de 13 h 00 à la fermeture
5205 Boul. Laurier
Saint-Hyacinthe • 771-1188

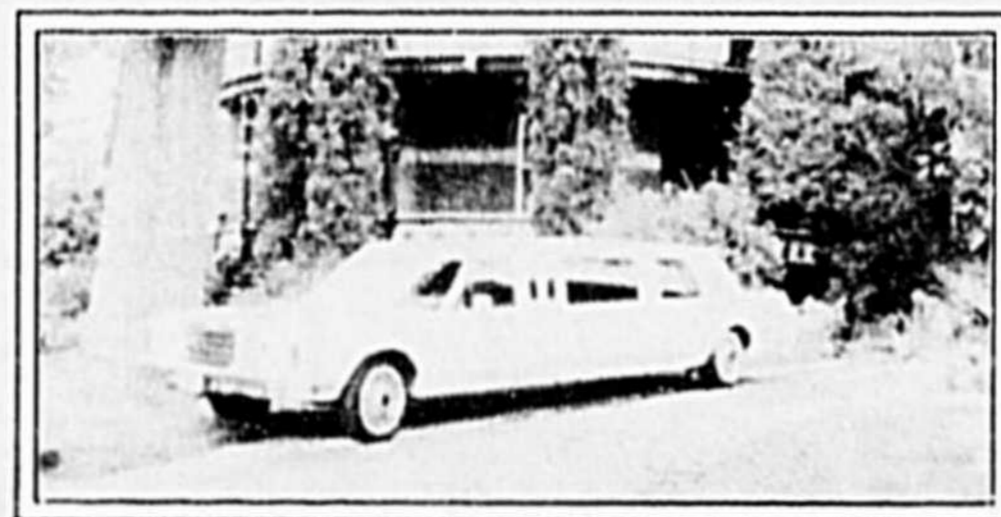
Nouveau concept

Le Nouveau Palais

LE CHÂTEAU SAINT-ANTOINE

Fatigué des brunchs monotones du dimanche ?

Les déjeuners dominicaux du Château Saint-Antoine à partir de 18^{00\$}, une heureuse alternative gastronomique pour tous!



Une luxueuse limousine est à votre service pour vous faire passer une soirée inoubliable au Château Saint-Antoine.
GRATUIT POUR 4 PERSONNES ET PLUS
(certaines conditions sont requises)

1000 Du Rivage Saint-Antoine sur Richelieu **787-2966**

HORAIRES TV

- TV
- STÉRÉOS
- VIDÉOS



GERMAIN LARIVIÈRE
4060, boul. Laurier
Sainte-Rosalie
Saint-Hyacinthe
Tél.: 799-5522

Mercredi

17 octobre

- 6:00
[10] Salut, bonjour
- 7:30
[2] Première édition
- 8:00
[2] Signé cat's eyes
[10] Mongrain de sel
- 8:30
[2] Passo-partout
- 9:00
[2] Les anges du matin
[10] Gilles Lapointe, m.d.
[17] Les conférences Hydro-Québec
- 9:45
[10] Des mots pour le dire
- 10:00
[2] La cuisine des anges
[17] Au fil de l'Université Laval
- 10:15
[2] Inimimimagimo
- 10:30
[2] Babar
[10] Almer
[17] Le marché aux Images
[35] Coup de pouce télé
- 11:00
[2] Le p'tit Champlain
[10] Santa Barbara
- 11:30
[17] Histoire des formes urbaines
[2] Musicolor
[10] Dynastie
[35] Scoubidou
- 12:00
[2] L'édition magazine
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Santé et sécurité au travail
[35] Les Pierrafeu
- 12:25
[10] Attention c'est show
- 12:30
[2] Les démons du midi
[35] Le grand journal de 12 h 30
- 13:00
[17] Québec School Telecasts
[35] Cinéma
(2) "IF...", G.-B. 1968. Drame de meurs de L. Anderson avec Malcolm MacDowell, David Wood et Richard Warwick. - Dans un collège anglais, un conflit latent finit par éclater en révolte ouverte. (2 h).
- 13:30
[2] L'heure G
[10] Cinéma d'après-midi
(5) "LA MÉTHODE ROSE", Fr. 1986. Comédie de C. de Givray avec Jean-Pierre Cassol, Marie-Noëlle Eusèbe et Hélène Arlé. - Un grand couturier parisien qui connaît des ennuis financiers tombe amoureux d'une Africaine ayant le sens des affaires. (2 h).
- 14:00
[17] Le marché aux Images
- 14:30

- [2] Le temps de vivre
[17] Intervention auprès des personnes âgées atteintes de déficits cognitifs
- 15:00
[35] Action Réaction
- 15:30
[2] Les Schtroumpfs
[10] Claire Lamarche
[17] Téléservice
[35] La Maison Deschênes
- 16:00
[2] Kim et Clip
[35] La fourchette d'or
- 16:30
[2] Zorro
[10] De bonne humeur
[17] Rody le petit cid
[35] Cafouillis
- 17:00
[2] Les détecteurs de mensonges
[17] Robin et Stella
[35] Le grand journal de 17 h
- 17:30
[2] Ce soir
[10] Fais-moi un dessin
[17] Le club des 100 watts
[35] Le grand journal de 17 h 30
- 18:00
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Passe-partout
[35] La roue chanceuse
- 18:30
[10] Charivari
[17] Téléservice
- [35] Coup de foudre
- 19:00
[2] Les années coup de cœur
[10] L'heure juste
[35] Libre échange
- 19:30
[2] Comment ça va?
[10] Hockey
[17] Feu vert
[35] Dentée... aujourd'hui
- 20:00
[2] Jamais deux sans toi
[17] Consommation
[35] Salle des nouvelles
- 21:00
[2] Enjeux
[17] Alphonse Desjardins
SPECIAL "LA VIE D'UN HOMME, L'HISTOIRE D'UN PEUPLE". Dernière de deux parties. - La vie et l'œuvre d'Alphonse Desjardins (René Gagnon), fondateur du Mouvement Desjardins. Dormir: Annette Garant, Henri Bourassa; Jacques Thibault. (1 h 30).
- 22:00
[35] Cinéma
PRIMEUR (5) "ILS NE TUENT QUE LEURS MAÎTRES" (They Only Kill Their Masters), É.-U. 1972. Drame policier de J. Goldstone avec James Garner, Katharine Ross et Hal Holbrook. - En Californie, un policier s'acharne à démasquer le meurtrier d'une femme apparemment tuée par son chien. (2 h).
- 22:15
[2] Le téléjournal
[10] L'après-match

- 22:25
[2] Le point
- 22:30
[17] Après le rêve
Anim.: Gérard-Marie Boivin. - Discussion sur le Mouvement Desjardins d'aujourd'hui. Inv.: Claude Béland, président de Desjardins, Diane Bellemare, économiste, Pierre Péladeau, président du groupe Québec et Marcel Pélipin, ex-président de la CSN.
- 22:55
[2] La météo
- 23:00
[2] Les nouvelles du sport
[10] Le TVA, édition Réseau
[17] Transitions
[35] Le grand journal de 23 h
- 23:05
[2] L'heure G
- 23:30
[10] Les sports
[17] La période de questions
[35] Sports plus
- 23:50
[10] Ciné-lune

- 22:25
[2] Le point
- 22:30
[17] Après le rêve
Anim.: Gérard-Marie Boivin. - Discussion sur le Mouvement Desjardins d'aujourd'hui. Inv.: Claude Béland, président de Desjardins, Diane Bellemare, économiste, Pierre Péladeau, président du groupe Québec et Marcel Pélipin, ex-président de la CSN.
- 22:55
[2] La météo
- 23:00
[2] Les nouvelles du sport
[10] Le TVA, édition Réseau
[17] Transitions
[35] Le grand journal de 23 h
- 23:05
[2] L'heure G
- 23:30
[10] Les sports
[17] La période de questions
[35] Sports plus
- 23:50
[10] Ciné-lune

- (4) "OBSESSION", É.-U. 1975. Drame policier de B. De Palma avec Cliff Robertson, Genevieve Bujold et John Lithgow. - Un homme d'affaires s'prend d'une jeune Italienne qui ressemble à sa femme morte au cours d'un enlèvement. (2 h appr.)
- 0:00
[35] Les rues de San Francisco
- 0:05
[2] Cinéma
(3) "MR. KLEIN", Fr. 1976. Drame social de J. Lossy avec Alain Delon, Michel Lonsdale et Juliet Berto. - Un homme qui profite de l'occupation pour s'enrichir cherche à prouver qu'il n'est pas Juif. (2 h 30 appr.)
- 1:00
[35] La femme blonde
- 1:50
[10] Le TVA, édition Réseau
- 2:00
[35] Le grand journal de 23 h
- 2:20
[10] Les sports
- 2:30
[35] Sports plus

Jeudi

18 octobre

- 6:00
[10] Salut, bonjour
- 7:30
[2] Première édition
- 8:00
[2] Signé cat's eyes
[10] Mongrain de sel
- 8:30
[2] Passo-partout
- 9:00
[2] Les anges du matin
[10] Gilles Lapointe, m.d.
[17] The day the universe changed
- 9:45
[10] Des mots pour le dire
- 10:00
[2] La cuisine des anges
[17] Sciences and cultures in the western tradition
- 10:15
[2] Inimimimagimo
- 10:30
[2] Babar
[10] Almer
[17] Le marché aux Images
[35] Coup de pouce télé
- 11:00
[2] Le p'tit Champlain
[10] Santa Barbara
- 11:30
[17] Organisation du système des services de santé
- 12:00
[2] L'édition magazine
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Mathieu, Marc, Luc et les évangiles synoptiques
[35] Les Pierrafeu
- 12:25
[10] Attention c'est show
- 12:30
[2] Les démons du midi
[35] Le grand journal de 12 h 30
- 13:00
[17] Québec School Telecasts
[35] Cinéma
(5) "LARRY LE DINGUE ET MARY LA GARCE" (Dirty Mary, Crazy Larry), É.-U. 1974. Drame policier de J. Hough avec Peter Fonda, Susan George et Adam Roarke. - Deux voleurs d'occasion accompagnés d'une jeune femme sont poursuivis à folle allure par la police. (2 h).
- 13:30
[2] L'heure G
[10] Cinéma d'après-midi

- (4) "LES TUEURS" (The Killers), É.-U. 1946. Drame policier de R. Siodmark avec Burt Lancaster, Ava Gardner et Edmond O'Brien. - Deux enquêtes sont menées parallèlement au sujet d'un meurtre commis par des tueurs professionnels. (2 h).
- 14:00
[17] Le marché aux Images
- 14:30
[2] D'une série à l'autre
"DE GAULLE OU L'ÉTERNEL DÉFI: LE REBELLE". Première de six parties. (1 h).
- 15:00
[35] Action Réaction
- 15:30
[2] Les Schtroumpfs
[10] Claire Lamarche
[17] Téléservice
[35] La Maison Deschênes
- 16:00
[2] Kim et Clip
[35] La fourchette d'or
- 16:30
[2] Charamoule
[10] De bonne humeur
[17] Rody le petit cid
[35] Cafouillis
- 17:00
[2] Les détecteurs de mensonge
[17] Robin et Stella
[35] Le grand journal de 17 h

- 17:30
[2] Ce soir
[10] Fais-moi un dessin
[17] Le club des 100 watts
[35] Le grand journal de 17 h 30
- 18:00
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Passe-partout
[35] La roue chanceuse
- 18:30
[10] Charivari
[17] Téléservice
[35] Coup de foudre
- 19:00
[2] Le temps d'une paix
[10] D'amour et d'amitié
[35] 24/24
- 19:30
[2] Super sans plomb
[17] Questions d'argent
[35] Hockey
- 20:00
[2] Les filles de Caleb
PREMIÈRE. À l'aube du XXe siècle, Émile Bordeleau, alors âgé de treize ans, s'élève contre le sort réservé aux femmes et, quatre ans plus tard, elle se retrouve maîtresse d'école dans un petit village de campagne. Émile: Marina Orsini, Émile jeune: Lucie Laurier, Caleb: Germain Houde. (1 h).
- [10] Sous le signe du faucon
[17] La bourse et la vie

- 21:00
[2] La loi de Los Angeles
[10] Montréal d'hier à demain
SPECIAL Dernière de deux parties. Anim.: Pierre Nadeau. - L'évolution de la ville de Montréal depuis son entrée sur la scène internationale en 1967. (1 h).
- [17] Points de vue
- 22:00
[2] Le téléjournal
[10] Ad Lib
[17] Québec Inc.
- 22:25
[2] Le point
- 22:30
[17] Médecine approuvée
[35] Sport en ligne
- 22:55
[2] La météo
- 23:00
[2] Les nouvelles du sport
[10] Le TVA, édition Réseau
[17] Consommation
[35] Le grand journal de 23 h
- 23:05
[2] L'heure G
- 23:30
[10] Les sports
[35] Sports plus
- 23:50
[10] Ciné-lune
(6) "LES DENTS DE LA MER - 3e PAR-

- TIE" (Jaws 3-D), É.-U. 1983. Drame d'horreur de J. Alves avec Bess Armstrong, Dennis Quaid et Louis Gossett Jr. - Un requin s'est introduit dans la lagune d'un grand parc d'attractions en Floride. (2 h appr.)
- 0:00
[17] Les groupes parlementaires
[35] Les orages de la guerre
Septième de douze parties. - Pug (Robert Mitchum) retrouve Pamela à Moscou. Natalie et Aaron tentent de s'enfuir de Paris. Byron (Hart Bochner) participe à un combat dans le Pacifique. L'extermination des Juifs se poursuit à un rythme accéléré. Hider: Steven Berkoff. (2 h 30).
- 0:05
[2] Cinéma
(4) "QUE LA VIE CONTINUE" (Letting Go), É.-U. 1985. Comédie dramatique de J. Bender avec John Ritter, Sharon Glass et Joe Cortese. - À l'occasion de traitements psychologiques, un veuf s'prend d'une jeune femme trahie par son amant. (2 h appr.)
- [17] La période de questions
- 1:50
[10] Le TVA, édition Réseau
- 2:20
[10] Les sports
- 2:30
[35] Le grand journal de 23 h
- 3:00
[35] Sports plus

Vendredi

19 octobre

- 6:00
[10] Salut, bonjour
- 7:30
[2] Première édition
- 8:00
[2] Signé cat's eyes
[10] Mongrain de sel
- 8:30
[2] Passo-partout
- 9:00
[2] Les anges du matin
[10] Gilles Lapointe, m.d.
- 9:30
[17] L'intelligence artificielle
- 9:45
[10] Des mots pour le dire
- 10:00
[2] La cuisine des anges
[17] Sources de la musique occidentale
- 10:15
[2] Inimimimagimo
- 10:30
[2] Babar
[10] Almer
- 11:00
[2] Le p'tit Champlain
[10] Santa Barbara
- 11:30
[17] Le monde à la carte
- 12:00
[2] L'édition magazine
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Effets psychologiques des psychotropes
[35] Les Pierrafeu
- 12:25
[10] Attention c'est show
- 12:30
[2] Les démons du midi
[35] Le grand journal de 12 h 30
- 13:00
[17] Québec School Telecasts
[35] Cinéma
(4) "TERREUR SUR LE BRITANNIC" (Juggernaut), G.-B. 1974. Drame policier de R. Lester avec Richard Harris, Omar Sharif et David Hemmings. - Un inconnu place des bombes à bord d'un paquebot et réclame une rançon au directeur de la ligne transatlantique. (2 h).
- 13:30
[2] L'heure G

- [10] Harry et compagnie
- 14:00
[17] Investissement immobilier
- 14:30
[2] D'une série à l'autre
"DE GAULLE OU L'ÉTERNEL DÉFI: ORAGES ATLANTIQUES". Deuxième de six parties. (1 h).
- [10] Magazine Montréal
- 15:00
[10] Justice pour tous
[17] Carrefour ENAP
[35] Action Réaction
- 15:30
[2] Les Schtroumpfs
[10] Des gens heureux
[17] Téléservice
[35] La Maison Deschênes
- 16:00
[2] Kim et Clip
[35] La fourchette d'or
- 16:30
[2] Les débrouillards
[10] De bonne humeur
[17] Rody le petit cid
[35] Cafouillis
- 17:00
[2] Les détecteurs de mensonge
[17] Robin et Stella
[35] Le grand journal de 17 h

- [2] Ce soir
[10] Fais-moi un dessin
[17] Le club des 100 watts
[35] Le grand journal de 17 h 30
- 18:00
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Passe-partout
[35] La roue chanceuse
- 18:30
[10] Charivari
[17] Téléservice
[35] Coup de foudre
- 19:00
[2] Images de Marc
[10] Drôle de vidéo
[35] 100 limite
- 19:30
[10] 9-1-1
[17] Première ligne
- 20:00
[2] Série plus
"MEURTRÈRE PAR DÉCRET". Première de deux parties. - Un officier de police du Kansas (Keith Carradine) mène une enquête sur la mort accidentelle de l'épouse d'un pasteur (Anabella Price). Révérend Bird: Terry Kinney. (2 h).
- [10] C'est votre histoire
[17] Droit de parole
[35] Urgences

- [10] Alfred Hitchcock présente...
- 21:00
[10] La vie en couleur
[17] Tandem
[35] Match Show
- 21:30
[17] Degrassi
- 22:00
[2] Le téléjournal
[10] Ad Lib
[17] Parler pour parler
[35] Sortir
- 22:25
[2] Le point
- 22:55
[2] La météo
- 23:00
[2] Les nouvelles du sport
[10] Le TVA, édition Réseau
[17] Nord-Sud
[35] Le grand journal de 23 h
- 23:05
[2] L'heure G
- 23:30
[10] Les sports
[17] Lumières
[35] Sports plus
- 23:50
[10] Ciné-lune

- PRIMEUR (5) "LE MAÎTRE DE LA CAMORRA" (1re partie), It. 1986. Drame policier de G. Tornatore avec Ben Gazzara, Laura Del Sol et Leo Gullotta. - À partir de sa cellule, un criminel condamné à la prison pour meurtre réussit à s'imposer comme le chef de la mafia. (2 h appr.). (2e partie, samedi 20 octobre, 23 h 30).
- 0:00
[35] Ciné frissons
(6) "DESTRUCTEUR" (Ruckus), É.-U. 1980. Drame de meurs de M. Kieven avec Dirk Benedict, Linda Blair et Richard Farnsworth. - Un vétérinaire de la guerre du Vietnam arrive dans un village de l'Alabama et suscite l'hostilité de la population par ses allures étranges. (1 h 55 appr.)
- 0:05
[2] Cinéma
(4) "LE DÉFI DE L'ACIER" (Heart of Steel), É.-U. 1983. Drame social de D. Wrye avec Peter Strauss, Pamela Reed et John Doucette. - La vie d'un ouvrier est bouleversée par la fermeture de l'aciérie où il travaille. (1 h 55 appr.)
- 1:50
[10] Le TVA, édition Réseau
- 1:55
[35] Le grand journal de 23 h
- 2:20
[10] Les sports
- 2:25
[35] Sports plus

Samedi

20 octobre

- 7:30
[2] Samedi Jeunes
- 7:35
[2] Gabby et les petits moutons
- 8:00
[2] La sagesse des gnômes
[10] Ma petite pouliche
- 8:30
[2] Touffou et poilards
[10] G.I. Joe
- 9:00
[2] Le livre de la jungle
[10] Les transformeurs
- 9:30
[2] La bande à picou
[10] G.I. Joe
- 10:00
[2] Rahan
[10] La croisière s'amuse
[17] Communications dans les organisations

- [35] Super Mario Bros
- 10:30
[2] Souris noire
[35] Peter Pan
- 11:00
[2] Les héros du samedi
[10] Flash Variété
[17] Voix du Sud-Littérature négro-africaine
[35] Les Tortues Ninja
- 11:30
[2] Rahan
[10] Magazine Montréal
[35] Police Academy: la série
- 12:00

- [2] La semaine parlementaire à Ottawa
- [10] Ciné week-end
(4) "CROISIÈRE EN ENFER" (Desperate Voyage), É.-U. 1980. Drame de M. O'Halloran avec Christopher Plummer, Cliff Potts et Christine Bellford. - Deux couples en croisière sur un voilier sont victimes d'un piratage moderne. (2 h).
- [17] Première ligne
[35] Les petits Pierrafeu
- 12:30
[2] La semaine à l'Assemblée nationale
[17] Profession prof

- [35] Le petit journal
- 13:00
[2] Ciné-famille
(4) "TINTIN ET LE LAC AUX REQUINS", Bel. 1972. Dessin animé de J. Dufloux. - Tintin se rend en Sydavia où le professeur Tournesol poursuit des recherches près d'un lac isolé. (2 h).
- [17] Droit de parole
[35] Les super étoiles de la lutte
- 14:00
[10] Ciné week-end
(5) "LES ÉVADES DU TRIANGLE D'OR" (Comeback), É.-U. 1982. Aventures de H. Bartlett avec Michael Landon, Jürgen

- Prochnow et Moira Chen (Laura Gemser). - Un journaliste entraîne une Lorraine à fuir son pays en traversant les eaux d'un fleuve limrophe. (2 h).
- [17] Rideau
[35] Les arpentés verts
- 14:30
[35] Filic à tout faire
- 15:00
[2] La coupe du monde de cyclisme
[17] La grande pyramide
[35] Le vagabond
- 15:30
[2] L'univers des sports

HORAIRE-TV

Samedi

- 16:00
[35] Sacrée génération
[10] Bugs Bunny
[17] Transitions
[35] Passeport Floride
- 16:30
[2] Génies en herbe
[10] La belle vie
[17] Le vol du condor au-dessus des andes sauvages
[35] Coup de soleil
- 17:00
[10] AH
[35] Hockey plus
- 17:30
[10] Batman
[17] Les colles buissonnières
[35] Le grand journal de 17 h 30

- 18:00
[2] Le téléjournal
[10] Le TVA, édition week-end
[17] Passe-partout
[35] La roue chanceuse
- 18:10
[2] Virages
- 18:30
[10] Le décompte vidéo star
[17] Omni science
[35] Coup de foudre
- 19:00
[2] Samedi P.M.
[10] Avis de recherche
[17] C'est la vie
[35] Shogun
- Septième de douze parties. - Bafoué par son époux, Mariko (Yoko Shimada) se voit forcée de révéler à Angin-san ses véritables origines. Toranaga (Toshiro Mifune) espère devenir shogun pour empêcher la destruction de l'Empire.

- Sauvé encore une fois d'une mort certaine par Blackthorn (Richard Chamberlain), il le consacre samouraï. (1 h).
- 20:00
[2] Hockey
[10] Ciné-extra
PRIMEUR (5) "HAUT LES FLINGUÉS" (City Heat). E.-U. 1984. Comédie policière de R. Benjamin avec Clint Eastwood, Burt Reynolds et Jane Alexander. - À Kansas City, dans les années 30, des policiers rivaux se débattent entre deux clans criminels ennemis. (2 h).
- 21:00
[17] Parler pour parler
[35] Cinéma
(4) "SUPERMAN II". G.-B. 1980. Science-fiction de R. Lester avec Christopher Reeve, Margot Kidder et Terence Stamp. - Un extra-terrestre vivant sur la Terre entre en lutte avec trois criminels issus de la même planète que lui. (2 h 30).
- 21:00
[17] Ciné-cinéma
(3) "QUELQUES JOURS AVEC MOI". Fr.

1987. Comédie dramatique de C. Sautet avec Daniel Auteuil, Sandrine Bonnaire et Jean-Pierre Marielle. - Un jeune cadre s'éprend de la domestique du directeur d'un supermarché dont il doit vérifier les comptes. (2 h 20).
- 22:00
[10] Ad Lib
- 22:30
[2] Le téléjournal
[35] Filc à tout faire
- 22:50
[2] Les nouvelles du sport
- 23:00
[10] Le TVA, édition Réseau
[35] Le grand journal de 23 h
- 23:05
[2] Télé-Sélection
(4) "LE GRAND BLOND AVEC CHAUSSURE NOIRE". Fr. 1972. Comédie de Y. Robert avec Pierre Richard, Mireille Darc et Paul Le Person. - Un

- modeste violoniste est entraîné malgré lui dans des disputes de services secrets. (1 h 55 appr.).
- 23:20
[10] Les sports
[17] Ciné-répertoire
(3) "LE PALTOQUET". Fr. 1986. Comédie policière de M. Deville avec Michel Piccoli, Fanny Ardant et Jean Yanne. - Enquêteur sur le meurtre d'un étranger, un commissaire concentre ses recherches sur les habitués d'un café miteux. (1 h 45 appr.).
- 23:30
[10] Ciné-lune
PRIMEUR (5) "LE MAÎTRE DE LA CAMORRA" (2e partie). It. 1986. Drame policier de G. Tornatore avec Ben Gazzara, Laura Del Sol et Leo Gullotta. - À partir de sa cellule, un criminel condamné à la prison pour meurtre réussit à s'imposer comme le chef de la mafia. (2 h appr.).
- [35] Sports plus week-end

- 0:00
Série rose
- 0:30
[35] Bleu nuit
(5) "L'ENCHÂÎNÉ". It. 1985. Drame de mœurs de G.P. Griffi avec Tony Musante, Laura Antonelli et Florinda Bolkan. - Durant une visite à un amour de jeunesse, un homme absorbe sans le savoir un somnifère et se retrouve attaché au lit de son hôtesse qui va exercer sur lui une vengeance. (2 h appr.).
- 1:30
[10] Le TVA, édition Réseau
- 1:50
[10] Les sports
- 2:30
[35] Le grand journal de 23 h
- 3:00
[35] Sports plus week-end

Dimanche

21 octobre

- 7:30
[2] Déclit
[2] Misha
- 8:00
[2] La famille Callnours
[10] Écoutons les enfants
- 8:30
[2] Les mystérieuses cités d'or
- 8:45
[35] Aux hommes de mon temps
- 9:00
[2] Tic et Tac, les rangers du risque
[10] Le monde à venir
- 9:15
[35] La tragédie silencieuse
- 9:30
[2] La bande à Ovide
[10] Punkle
- 9:45
[2] Parcelles de soleil
- 10:00
[2] Le jour du Seigneur
[10] Justice pour tous
[17] Le temps d'une rencontre
- 10:15
[35] Croire pour comprendre
- 10:30
[10] Sans détour
[17] Pinocchio
[35] Le ministère d'Alberto Carbone
- 11:00
[2] Aujourd'hui dimanche
[10] En toute amitié
[17] Blinbad le marin
[35] Le monde à venir
- 11:30
[10] La vie des gens riches et célèbres
[17] Québec Inc.
[35] Coup de soleil
- 12:00
[2] La semaine verte
[10] Ciné week-end
(4) "POUR UNE POIGNÉE DE DOLLARS". It. 1966. Western de S. Leone avec Clint Eastwood, Marianne Koch et Gian Maria Volonte. - Un aventurier est mêlé à la lutte de deux bandes rivales dans un village à la frontière du Mexique. (2 h).
- 12:30
[17] Points de vue
[35] Les Pierrafeu
- 13:00
[2] Autosport Molson
[17] Visa santé
[35] Le choc des idées
- 14:00
[2] Hockey
[10] Ciné week-end
(4) "QUI A TUÉ LE PRÉSIDENT?" (Winter Kills). E.-U. 1979. Drame policier de W. Richert avec Jeff Bridges, John Huston et Belinda Bauer. - Un homme enquête sur la mort de son frère qui fut assassiné alors qu'il exerçait la présidence des États-Unis. (2 h).
- 17:00
[17] Cinéma
(3) "LE PALTOQUET". Fr. 1986. Comédie policière de M. Deville avec Michel Piccoli, Fanny Ardant et Jean Yanne. - Enquêteur sur le meurtre d'un étranger, un commissaire concentre ses recherches sur les habitués d'un café miteux. (2 h).
- [35] Coup de pouce télé
- 15:00
[35] La clinique de la forêt noire
- 16:00
[10] Bugs Bunny
[17] National Geographic Globe-Trotter
[35] Chasse et pêche
- 16:30
[2] Court métrage
[10] Batman
[35] C'est à ton tour
- 17:00
[2] Second regard
[10] Le décompte vidéo star
[17] Feu vert
[35] La fourchette des vedettes
- 17:30
[10] Nature en jeu
[17] Profession prof
[35] Le grand journal de 17 h 30
- 18:00
[2] Le téléjournal
[10] Le TVA, édition week-end
[17] Passe-partout
[35] Les carnets de Louise-Josée
- 18:10
[2] Découverte
- 18:30
[10] Docteur Doogle
[17] À plein temps
- 19:00
[2] Star d'un soir
[10] Rira bien...
[17] Degrassat
[35] Caméra 90
- 19:30
[10] Ferland/Nadeau en direct
[17] Le superclap
- 20:00
[2] Les Beaux Dimanches
"LE GALA DE L'ADISQ". Anim.: Michel Rivard. - De la Place des Arts de Montréal, la 12e remise annuelle des trophées Félix récompensant les artistes et les artisans de l'industrie du disque. Inv.: Rock et Belles Orelles, Laurence Jalbert, Keshit, Johanne Blouin, Les B.B., Luc de Larochère, Julie Masse, Angèle Dubeau et Alexandre Lagoya. (2 h 30 appr.). En direct.
- [17] Cinémotions

- (5) "LE CHEMIN DE DAMAS". Can. 1988. Comédie de G. Mihalko avec Rémy Girard, Pascale Bussières et Jessica Barker. - Un curé de campagne se voit confier les deux filles d'une ancienne amie emprisonnée pour trafic de fausse monnaie. (1 h 30).
- [35] Spécial dimanche
"LES GRANDES VACANCES". Anim.: Dominique Michel. - Visite de Punta Cana en république Dominicaine. Inv.: Frank Olivier, Nanette Workman, Renée Claude et Marc Gabriel. (1 h).
- 21:00
[10] Cinéma du dimanche
PRIMEUR (4) "NADINE". E.-U. 1987. Comédie policière de R. Benton avec Kim Basinger, Jeff Bridges et Rip Torn. - En voulant récupérer des photos compromettantes, une jeune femme et son ex-mari ont maille à partir avec un homme d'affaires véreux. (2 h).
- [35] Cinéma
PRIMEUR (4) "UN NOUVEAU DÉPART" (A New Life). E.-U. 1988. Comédie dramatique réalisée et interprétée par Alan Alda avec Ann-Margret et Veronica Hamel. - Une belle entente s'établit entre une femme médecin et un divorcé qui a du mal à se faire à sa vie d'homme seul. (2 h).
- 21:30
[17] Cinéma Hollywood
(4) "DIEU SEUL LE SAIT" (Heaven Knows, Mister Allison). E.-U. 1956. Drame de J. Huston avec Deborah Kerr et Robert Mitchum. - Pendant la guerre, un soldat américain et une religieuse se trouvent isolés sur une île du Pacifique. (2 h appr.).
- 22:30
[2] Le téléjournal
- 22:50
[2] Scully rencontre
- 23:00
[10] Le TVA, édition Réseau
[35] Le grand journal de 23 h
- 23:20
[10] Les sports
- 23:30
[2] Les nouvelles du sport
[10] Aux frontières de la survie
[35] Sports plus week-end
- 23:45
[2] La politique provinciale
- 23:55
[2] La politique fédérale
- 0:00
[35] Passeport Floride
- 0:05
[2] Ciné-club
(3) "LA ROSE POURPRE DU CAIRE" (The Purple Rose of Cairo). E.-U. 1985. Comédie fantastique de W. Allen avec Mia Farrow, Jeff Daniels et Danny Aiello. - Un personnage de film quitte l'écran en pleine projection pour aller conter fleurette à une spectatrice. (1 h 20 appr.).
- 0:30
[10] Le TVA, édition Réseau
- 0:50
[10] Les sports

Lundi

22 octobre

- 6:00
[10] Salut, bonjour
- 7:30
[2] Première édition
- 8:00
[2] Signe cat's eyes
[10] Mongrain de sel
- 8:30
[2] Passe-partout
- 9:00
[2] Les anges du matin
[10] Gilles Lapointe, m.d.
- 9:45
[10] Des mots pour le dire
- 10:00
[2] La cuisine des anges
[17] Planification et contrôle budgétaire
- 10:15
[2] Inimimimagimo
- 10:30
[2] Babar
[10] Almer
- [35] Coup de pouce télé
- 11:00
[2] Le p'tit Champlain
[10] Santa Barbara
[17] Formation continue en science de la santé
- 11:30
[2] Maritimes en direct
[10] Dynastie
[35] Scoubidou
- 12:00
[2] L'édition magazine
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Les prophètes d'Israël
[35] Les Pierrafeu
- 12:25
[10] Attention c'est show
- 12:30
[2] Les démons du midi
[35] Le grand journal de 12 h 30
- 13:00
[17] Quebec School Telecasts
[35] Cinéma
(4) "DEUX TÊTES FOLLES" (Paris When It Sizzles). E.-U. 1963. Comédie de R. Quine avec Audrey Hepburn, William Holden et Grégoire Aslan. - Un scénariste et sa secrétaire imaginent diverses variations au sujet d'un film. (2 h).
- 13:30
[2] L'heure G
[10] Cinéma d'après-midi
(4) "LA BELLE DE MOSCOU" (Silk Stockings). E.-U. 1957. Comédie musicale de R. Mamoulian avec Fred Astaire, Cyd Charisse et Janis Paige. - Une représentante du Parti arrive à Paris pour forcer trois délégués russes à rentrer dans leur pays. (2 h).
- 14:00
[17] Création et développement d'entreprise
- 14:30
[2] Dallas
- 15:00
[17] Histoire des sciences au Québec
[35] Action Réaction
- 15:30
[2] Les Schtroumpfs
[10] Claire Lamerche
[17] Téléservice
[35] La Maison Deschênes
- 16:00
[2] Kim et Clip
[35] La fourchette d'or
- 16:30
[2] Bêtes pas bêtes
[10] De bonne humeur
[17] Rody le petit cid
[35] Cafouillis

- 17:00
[2] Les détecteurs de mensonges
[17] Robin et Stella
[35] Le grand journal de 17 h
- 17:30
[2] Ce soir
[10] Fais-moi un dessin
[17] Le club des 100 watts
[35] Le grand journal de 17 h 30
- 18:00
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Passe-partout
[35] La roue chanceuse
- 18:30
[10] Charvari
[17] Téléservice
[35] Zizanie
- 19:00
[2] La course Europe-Asie
[10] Entre chien et loup
[35] Ordinateur
- 19:30
[17] Omni science
[35] S.O.S. Consommation
- 20:00
[2] Un signe de feu
[10] Les héritiers du rêve
[17] National Geographic Globe-Trotter
[35] Dossiers mystères
- 21:00
[2] Dallas
[10] L'or du temps
[17] Nord-Sud
[35] Cinéma
(3) "LE PARRAIN" (The Godfather) (1re partie). E.-U. 1972. Drame policier de F.F. Coppola avec Marlon Brando, Al Pacino et James Caan. - Malgré sa décision de ne pas se mêler aux affaires de la famille, le fils d'un chef de la mafia américaine finit pourtant par succéder à son père. (2 h).
- 21:30
[17] Médecine approuvée
- 22:00
[2] Le téléjournal
[10] Ad Lib
[17] Questions d'argent
- 22:25
[2] Le point
- 22:30
[17] Cinéma sans frontières
(4) "BAS LES MASQUES" (Deadline U.S.A.). E.-U. 1952. Drame social de R. Brooks avec Humphrey Bogart, Ethel Barrymore et Kim Hunter. - Un journaliste profite des derniers jours de publication de son journal pour démasquer un personnage louche. (1 h 40 appr.).
- 22:55
[2] La météo

- 23:00
[2] Les nouvelles du sport
[10] Le TVA, édition Réseau
[35] Le grand journal de 23 h
- 23:05
[2] L'heure G
- 23:30
[10] Les sports
[35] Sports plus
- 23:50
[10] Miami
- 0:00
[35] Elle écrit au meurtre
- 0:05
[2] Mussolini dans l'intimité
Deuxième de sept parties. (1 h).
- 0:50
[10] La croisière s'amuse
- 1:00
[35] La boutique aux maléfices
- 1:50
[10] Le TVA, édition Réseau
- 2:00
[35] Le grand journal de 23 h
- 2:20
[10] Les sports
2:30
[35] Sports plus

Mardi

23 octobre

- 6:00
[10] Salut, bonjour
- 7:30
[2] Première édition
- 8:00
[2] Signe cat's eyes
[10] Mongrain de sel
- 8:30
[2] Passe-partout
- 9:00
[2] Les anges du matin
[10] Gilles Lapointe, m.d.
[17] Droit de l'entreprise
- 9:45
[10] Des mots pour le dire
- 10:00
[2] La cuisine des anges
[17] L'enfant et l'ère informatique
- 10:15
[2] Inimimimagimo
- 10:30
[2] Babar
[10] Almer
- [17] Le marché aux Images
[35] Coup de pouce télé
- 11:00
[2] Le p'tit Champlain
[10] Santa Barbara
[17] Économie du travail
- 11:30
[2] Manigances
[10] Dynastie
[35] Scoubidou
- 12:00
[2] L'édition magazine
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Les grands courants de l'art I
[35] Les Pierrafeu
- 12:25
[10] Attention c'est show
- 12:30
[2] Les démons du midi
[35] Le grand journal de 12 h 30
- 13:00
[17] Quebec School Telecasts
[35] Cinéma
(4) "POOKIE" (The Sterile Cuckoo). E.-U. 1969. Drame psychologique de A.J. Pakula avec Uta Minnell, Wendell Burton et Tim McIntire. - Une adolescente traumatisée par une enfance frustrée recherche l'amour et la sécurité auprès d'un étudiant. (2 h).
- 13:30
[2] L'heure G
[10] Cinéma d'après-midi
PRIMEUR (5) "UN PETIT MIRACLE" (A Minor Miracle). E.-U. 1983. Comédie dramatique de T. Tannen avec John Huston, Pelé et Peter Fox. - Un célèbre joueur de soccer aide un foyer pour orphelins à se sortir d'une mauvaise passe financière. (2 h).
- 14:00
[17] Le marché aux Images
- 14:30
[2] Dallas
[17] UQAM prise 21
- 15:00
[35] Action Réaction
- 15:30
[2] Les Schtroumpfs
[10] Claire Lamerche
[17] Téléservice
[35] La Maison Deschênes
- 16:00
[2] Kim et Clip
[35] La fourchette d'or
- 16:30
[2] Au jeu
[10] De bonne humeur
[17] Clémentine
PREMIÈRE. Dessins animés. Restée paralysée à la suite d'un accident, la jeune

- Clémentine est guérie par la fée Héméra pour le temps d'un voyage à travers les siècles.
[35] Cafouillis
- 17:00
[2] Les détecteurs de mensonges
[17] Catimini
[35] Le grand journal de 17 h
- 17:30
[2] Ce soir
[10] Fais-moi un dessin
[17] Le club des 100 watts
[35] Le grand journal de 17 h 30
- 18:00
[10] Le TVA, édition Montréal
[17] Passe-partout
[35] La roue chanceuse
- 18:30
[10] Charvari
[17] Téléservice
[35] Zizanie
- 19:00
[2] La cour en direct
[10] Chop-suey
[35] La Maison Deschênes
- 19:30
[2] Le grand remous
[10] Chambres en ville
[17] Lumières
- 20:00
[2] Cormoran
- 20:30
[10] La vie des gens riches et célèbres
- 21:00
[2] Métropolis
[10] Le match de la vie
[17] Rideau
[35] Cinéma
(3) "LE PARRAIN" (The Godfather) (2e partie). E.-U. 1972. Drame policier de F.F. Coppola avec Marlon Brando, Al Pacino et James Caan. - Malgré sa décision de ne pas se mêler aux affaires de la famille, le fils d'un chef de la mafia américaine finit pourtant par succéder à son père. (2 h).
- 22:00
[2] Le téléjournal
[10] Ad Lib
- 22:25
[2] Le point
- 22:30
[17] La période de questions
- 22:55
[2] La météo
- 23:00
[2] Les nouvelles du sport
[10] Le TVA, édition Réseau
[35] Le grand journal de 23 h
- 23:05
[2] L'heure G
- 23:30
[10] Les sports
[35] Sports plus
- 23:50
[10] Ciné-lune
(5) "LE DERNIER CONTRAT" (The Hard Way). G.-B. 1980. Drame policier de M. Dryhurst avec Patrick McGowan, Lee Van Cleef et Edna O'Brien. - Parvenu à la retraite, un tueur professionnel accepte une dernière mission. (2 h appr.).
- 0:00
[35] S.O.S. Médecins
- 0:05
[2] La matou
Troisième de six parties. (1 h).
- 1:00
[35] Quincy
- 1:50
[10] Le TVA, édition Réseau
- 2:00
[35] Le grand journal de 23 h
- 2:20
[10] Les sports
- 2:30
[35] Sports plus

Soirée casino au profit de Muséobus

Pour la troisième année consécutive, le Regroupement pour l'Animation et la Diffusion d'Initiatives Socio-culturelles (Radis) inc., organise une grande soirée casino au profit du Muséobus.

Cette soirée aura lieu le samedi 10 novembre 1990, dès 19 h 30, au Manoir Rouville-Campbell, à Mont-Saint-Hilaire.

De nombreux prix de présence seront attribués grâce à la généreuse contribution des commanditaires. Les places étant limitées, il serait prudent d'acheter vos billets (15\$) dès maintenant au bureau du Muséobus, situé au 103, rue St-Jean-Baptiste, à Beloeil (464-0201).

Seul Musée scientifique mobile au Québec, le Muséobus est une initiative de Radis inc. Sa popularité et son dynamisme sont tels que le nombre de visiteurs a quadruplé de l'automne 1989 au printemps 1990.

Son exposition actuelle sur le thème "Météo et Pollution" remporte un vif succès auprès des élèves du primaire et du premier cycle secondaire.

Subventionné par le ministère de l'Enseignement supérieur et de la Science, le ministère des Affaires culturelles, de Science et Culture Canada et divers programmes d'Emploi et Immigration Canada, le Muséobus souhaite associer

cants et des entreprises (Northern Telecom vient de faire un don d'équipement qui servira à la prochaine exposition sur le thème de la communication) à sa mission culturelle et éducative.

des particuliers (membre ami: 20\$/année ou membre actif (50\$/année), des commer-

Au p'tit Gueuleton

5310 boul. Laurier
Saint-Hyacinthe
773-0346

Encore tout le mois d'octobre

"Le P'tit Gueuleton"

vous invite à sa table d'hôte

Perchaude à volonté

10⁹⁵\$

Tous les samedis soir à partir de 17 hres.

MEMBRE DE L'OPÉRATION ACHAT CHEZ NOUS

GERRY PLAMONDON PRÉSENTE...

LE TEMPS QU'IL NOUS RESTE
BLUE CHRISTMAS
GLORY ALLELUIA
LE LAC DE CÔME
SILENT NIGHT
SONG OF JOY
AVE MARIA

UN ENFANT, C'EST NOËL
LES ENFANTS OUBLIÉS
ALDESTE FIDELES
NOËL SANS TOI
SAVOIR DONNER
SI LOIN DÉJÀ
AU 12^{ème} COUP

ALAIN MORISOD et SWEET PEOPLE CONCERT DE NOËL



JEUDI SOIR 21H30, LE 13 DÉCEMBRE à la Cathédrale de Saint-Hyacinthe
BILLETTS EN VENTE VENDREDI LE 19 OCTOBRE
Billets réservés en vente chez: POLYSON/DISQUES LEMAIRE des Galeries St-Hyacinthe et du Mail Montenach de Beloeil.



Tirage du: 90-10-08

3	5	7	8	11
13	16	17	18	19
23	30	32	40	43
47	54	57	60	70

Tirage du: 90-10-10

4	5	8	11	15
23	31	39	40	41
43	44	47	48	49
53	54	58	62	63

Tirage du: 90-10-12

8	10	13	17	24
26	30	42	44	45
49	53	57	59	61
62	64	67	69	70



Tirage du: 90-10-12

NUMÉROS	LOTS	NOS MOBILES
1567288	1 000 000\$	374511
567288	10 000\$	74511
67288	1 000\$	4511
7288	100\$	511
288	25\$	11
88	10\$	37451
Le billet donne droit à cinq tirages consécutifs		3745
		374

NUMÉROS	LOTS	NOS MOBILES
533921	250 000 \$	90728
33921	2 500 \$	500 \$
3921	250 \$	0512
921	25 \$	250 \$
21	10 \$	219
		25 \$



Tirage du 90-10-12

NUMÉROS	LOTS
374511	50 000 \$
74511	5 000 \$
4511	250 \$
511	25 \$
11	5 \$
37451	1 000 \$
3745	100 \$
374	10 \$



Tirage du mercredi 90-10-10

NUMÉROS	LOTS
10	14
34	37
40	49
Numéro complémentaire: 42	
GAGNANTS LOTS	
6/6	2 2 587 283,30 \$
5/6+	5 191 435,80 \$
5/6	270 2 710,90 \$
4/6	15 808 89,00 \$
3/6	300 775 10,00 \$



Tirage du mercredi 90-10-10

NUMÉROS	LOTS
157856	100 000,00 \$



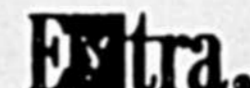
Tirage du samedi 90-10-13

NUMÉROS	LOTS
1	6
8	30
32	44
Numéro complémentaire: 17	
GAGNANTS LOTS	
6/6	0 2 479 319,30 \$
5/6+	8 117 078,90 \$
5/6	277 2 585 70 \$
4/6	17 038 80,80 \$
3/6	328 035 10,00 \$



Tirage du samedi 90-10-13

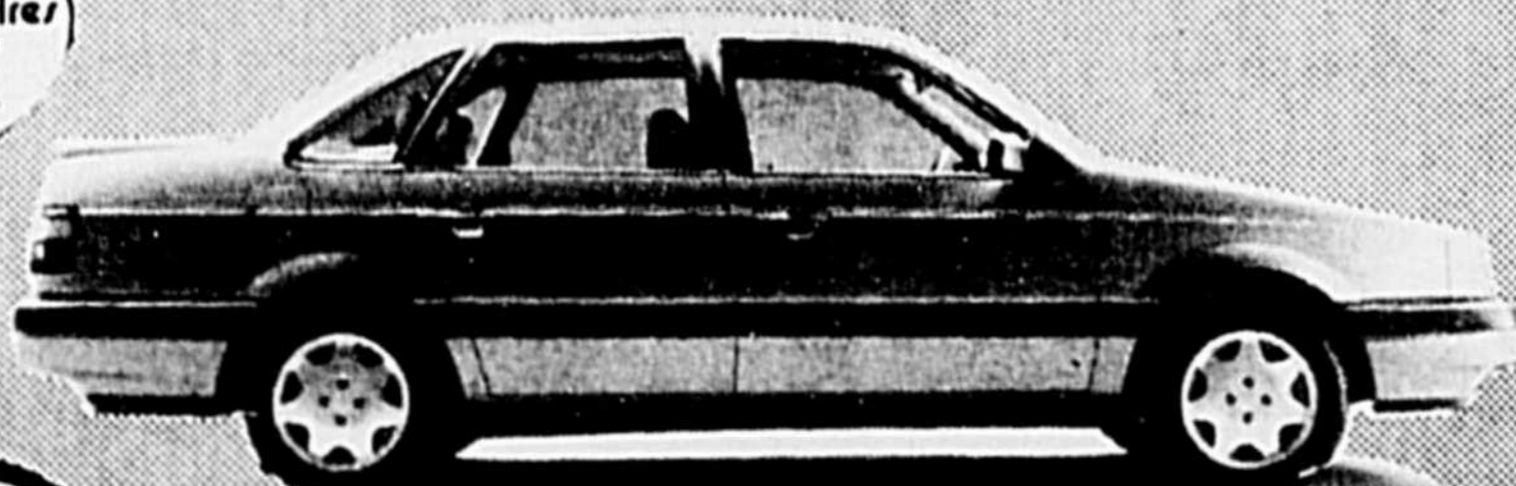
NUMÉROS	LOTS
10	13
16	19
21	36
Numéro complémentaire: 22	
GAGNANTS LOTS	
6/6	1 668 376,00 \$
5/6+	2 16 640,50 \$
5/6	35 633,90 \$
4/6	2 070 48,20 \$
3/6	32 782 5,00 \$
MISE-TÔT 25 26 36 40	
GAGNANTS LOTS	
69	724,60 \$



Tirage du samedi 90-10-13

NUMÉROS	LOTS
670510	100 000,00 \$

Aut. allemande des concessionnaires automobiles de l'Estrie



PASSAT 1991

VENTE ET LOCATION LONG TERME

Défie toute compétition



Automobiles F.M. inc



16070, rue Saint-Louis, route 137 sud, Saint-Hyacinthe

Tél.: 773-9643

Mtl: 464-5125

HISTOIRE D'ICI

La Centrale Électrique de Saint-Hyacinthe (5)

En septembre 1954, la ville de Saint-Hyacinthe refusa l'offre de la Southern qui était à l'effet de lui payer 50 000\$ pour son réseau. La Ville opta plutôt pour reconduire pour une durée de cinq ans son bail qui expirait le 21 décembre 1954.

Raoul Bergeron
Membre de la Société
d'Histoire régionale
de Saint-Hyacinthe

Si certains conseillers étaient disposés à vendre, la majorité du conseil s'y opposait trouvant l'offre de la compagnie pas suffisamment élevée, surtout après avoir touché un loyer annuel de 30 000\$. Selon eux, même avec une baisse de loyer, ce qui était du domaine du possible, on s'en trouverait encore mieux qu'avec une vente.

L'on se rappellera que l'idée de construire une centrale électrique avait été soumise aux contribuables propriétaires à l'occasion d'un référendum sur un règlement d'emprunt de 310 000\$ en octobre 1953. Aussi fut-il décidé d'une rencontre Conseil-Ligue des Propriétaires en fin de novembre 1954, afin de connaître l'opinion des contribuables-propriétaires.

À l'occasion de cette rencontre, le maire Ernest O. Picard expliqua que l'expérience tentée par la municipalité de générer son électricité au

moyen d'engins diesels s'était avérée un fiasco du double point de vue économique et industriel. Il restait, selon lui, deux possibilités soit de louer ou de vendre le réseau et pour un, il optait pour la deuxième solution. À la suite d'une rencontre avec les représentants de la Régie provinciale d'électricité, il était peu probable, toujours selon le maire Picard, que la Ville obtienne plus qu'un loyer annuel de 2 500\$.

L'échevin Me Jacques Bousquet et d'autres de ses collègues à l'Hôtel de ville étaient d'avis que la Régie provinciale d'électricité étant un tribunal ne pouvait rendre un jugement sans, au préalable, entendre les parties en cause.

Les propriétaires présents à cette rencontre demandèrent à la Ville de faire procéder à une évaluation du Réseau. Un rapport soumis en février 1956 par la firme d'ingénieurs Leblanc et Monpetit en établit la valeur à 86 853\$, alors que la Southern, pour sa part, l'établissait à 56 342\$, de laquelle somme elle soustrayait le montant de 8 000\$ pour des frais de main-d'oeuvre chargée de récupérer l'équipement.

La Régie entendit les parties et trancha en février 1956, obligeant la compagnie à verser à la municipalité un loyer annuel de l'ordre de 8 200\$ et cela à compter du 22 décembre 1954.

L'équipement et la condition



Monsieur le juge Jacques Bousquet de la Cour Provinciale, maintenant retraité, était échevin en 1959. À ce titre, il prit une part très active dans le dossier de la Centrale Électrique de Saint-Hyacinthe.

générale du réseau s'étant tellement détériorés en 1958, et les coûts prohibitifs qui en auraient résulté pour le remettre en état d'opération de façon à assurer un service adéquat à la population, amenèrent la ville à accepter l'offre de 25 000\$ que lui faisait la Southern à l'expiration du bail en décembre 1959. Une résolution était passée, à cet effet, lors d'une assemblée spéciale du Conseil, tenue le 5 août 1958.

La Centrale électrique qui avait été l'oeuvre du maire Bouchard disparaissait le 31 décembre 1959, après vingt-cinq ans d'existence.

Le jugement qu'avait porté l'ancien maire Picard à l'effet que la Centrale avait été un fiasco peut se comprendre jusqu'à un certain point, même si, à mon sens, il était trop sévère. Il ne faut tout de même pas perdre de vue que la population maskoutaine avait profité pendant plus d'un quart de siècle de tarifs d'électricité qui étaient nettement plus bas que partout ailleurs en province.

De plus, cette initiative du maire Bouchard au début des années trente avait eu comme toile de fond, la lutte menée par certains hommes politiques de la province contre le trust de l'électricité et qui a conduit à la création de l'Hydro-Québec en avril 1944, de même qu'à l'étatisation des compagnies privées d'électricité par la suite.

Dîner spaghetti

Les membres du Club Optimiste de Saint-Joseph, La Providence invitent la population à venir les rencontrer lors d'un dîner spaghetti le dimanche 28 octobre, de 11 h à 14 h, au sous-sol de l'église Saint-Joseph située au 885, rue Saint-Pierre Ouest à Saint-Hyacinthe.

Cette invitation a pour but de fraterniser et de ramasser des fonds pour les futures activités destinées aux jeunes.

Le coût d'entrée est fixé à 5\$ pour les adultes et à 3\$ pour les enfants de moins de 11 ans.

Réunion des "Amis du Compatible"

Tous les propriétaires d'ordinateurs IBM ou compatibles sont conviés à une réunion qui aura lieu le mardi 23 octobre, à 19 h 30, à la salle du Restaurant Lussier.

Pour de plus amples renseignements, appeler Claude au 774-5063.

CENTRE CULTUREL DE BELOEIL

600, rue Richelieu, 464-4772

Heures du guichet: lun. au sam: 12h à 18h



À VOS SOUHAITS
Vendredi 26 octobre
20 h 22\$



JOHANNE BLOUIN
Samedi 27 octobre
20 h 24\$



PASSE-PARTOUT
Dimanche 28 octobre
13 h et 15 h 7,50\$



LES SORTILÈGES
samedi 3 novembre
20 h 18\$



VILLE DE BELOEIL



Le Pavillon de l'Érable

vous annonce le retour de ses délicieux brunchs et buffets

DU DIMANCHE

BRUNCHS

de 11 h 00 à 14 h 00

10\$ par personne

1/2 prix, 12 ans et moins

Gratuit: enfants de 2 ans et moins.

Taxe en sus

BUFFETS

de 17 h 00 à 20 h 00

13\$ par personne

1/2 prix 12 ans et moins

Gratuit: enfants de 2 ans et moins

Taxe en sus

Gâteau anniversaire
GRATUIT

Vous célébrez un anniversaire, dites-le nous!
Nous soulignerons l'anniversaire de votre invité(e)
d'une façon spéciale

Une réservation serait appréciée

Tél.: 792-3011 • Rés.: 792-3553

Pavillon de l'Érable Inc.

Route 235 Saint-Jude

Vos hôtes
Marielle et Marcel Therrien

Nouvelles de Saint-Hugues

Récemment, quatre bébés ont été introduits dans l'Église de Dieu par le Baptême, il s'agit de: Joseph-Marcel-Mathieu De Grandpré, fils de Gilles De Grandpré et de Jocelyne Pelletier.

Les parrain et marraine sont Marcel Ouellette et Jeannette Pomerleau, de Saint-Hyacinthe.

Joseph-Adrias-François-Tomy Lachapelle, fils de Réjean Lachapelle et de Suzanne Bilodeau. Les parrain et

marraine de l'enfant sont François Leblanc et Sylvie Bilodeau, de Longueuil.

Jean-Baptiste-Jouan-Vincent Fontaine-Richer, fils de Jacques Richer et de Guylaine Fontaine. Les parrain et marraine sont Jean-Pierre Richer, de Montréal et Suzanne Caron, de Saint-Hugues.

Joseph-Mario-Pier-Olivier Leblanc, fils de Clément Leblanc et d'Isabelle Cardin. Les parrain et marraine sont Mario Chaume et

Estelle Leblanc, de Saint-Charles-sur-Richelieu.

Conseil de l'O.F.S.

Dernièrement, les membres du Conseil de l'O.F.S. se réunissaient pour annoncer les projets du groupe.

Une messe en l'honneur de la fille de Saint-François a également été célébrée le jeudi 4 octobre.

En terminant, les membres sont conviés à un souper qui aura lieu le mercredi 7 novembre prochain.

Nutri-santé

Les sports d'automne

Eh! Même si c'est l'automne, ce n'est pas le temps de s'enfermer, de couper ses exercices. Il fait peut-être un peu trop froid pour la natation ou la bicyclette, c'est vrai, mais on peut trouver d'autres solutions.

Avez-vous remarqué que vous étiez plus en forme, moins engourdie cet été? Même si c'est un peu plus froid, on s'habille un peu plus chaudement et on va dehors pareil. C'est important pour se changer les idées et ça évite souvent bien des déprimés.

Découvrez le plaisir de la marche en montagne; la forêt est tellement superbe ces temps-ci, ou encore, établissez un horaire pour faire des activités ou du sport à l'intérieur. Souvent, on n'est pas stimulé à faire des exercices parce qu'on est seul. En regardant bien autour de vous, vous

allez peut-être vous rendre compte qu'il y a quelqu'un dans votre entourage qui ne demanderait pas mieux que de vous accompagner.

Il n'y a rien de pire que l'oisiveté. On s'ennuie, on grignote et on est toujours déçue. Le fait de faire des exercices est une bonne façon de s'occuper de soi et par le fait même, d'être satisfait de soi et de sa ligne. Alors, quand débutez-vous?

Chantal Godbout, inf.
Chantal Archambault, dtp
Kilocontrol Saint-Hyacinthe




Tranche de steak de veau
partie de ronde ou pointe de surlonge

\$8.99 lb
\$19.82 kg



Rôti de fesse de veau
partie de surlonge ou pointe de surlonge

\$6.99 lb
\$15.41 kg



Escalope de veau
partie intérieure de ronde

\$8.99 lb
\$19.82 kg

Veau haché maigre \$2.69 lb \$5.93 kg	Saucisses de veau fraîches, maison \$2.99 lb \$6.59 kg	Foie de veau frais \$5.89 lb \$12.99 kg	Pain de poulet cuit au four, Schneider \$5.49 lb \$12.10 kg	Pain de jambon et bacon Schneider \$4.99 lb \$11.00 kg
		Creton de veau maison \$3.49 lb \$7.70 kg		

Salade Iceberg
grosceur 24 produit U.S.A.
99¢ ch

Piments verts grosceur large, produit U.S.A. 99¢ lb 2 ¹⁸ kg	Patates rouges ou blanches, prod. du Qué., sac de 10 lbs \$1.49 ch.
Champignons blancs, prod. Qué. la chopine \$1.49 ch.	Pamplemousse roses ou blancs, gros. 24, prod. U.S.A. 39¢ ch 3/99¢
Raisins rouges Empereur produit U.S.A. 99¢ lb 2 ¹⁸ kg	Pommes Granny Smith, gros. 125, prod. U.S.A. 69¢ lb 1 ⁵² kg

Boeuf haché mi-maigre
\$2.19 lb
\$4.83 kg

Simili chair de crabe
produit décongelé
\$5.29 lb
\$11.66 kg

Filet de turbot frais
\$5.29 lb
\$11.66 kg

Pain demi-parisien
frais du jour
69¢ ch

Fromage cheddar
doux, blanc ou jaune, Kingsey
\$3.69 lb
\$8.14 kg

Fromage St-Benoît
\$5.79 lb
\$12.76 kg

Valide du 16 au 20 octobre 1990

MARCHÉ Viand-O-bec inc.

plus

Salade de macaroni jardinière
maison
\$1.99 lb
\$4.39 kg

Tarte à la citrouille
maison, 500 gr.
\$1.99 ch

CARREFOUR DES CASCADES 1245, rue des Cascades, Saint-Hyacinthe 774-5404

Heures d'ouverture: Lundi, mardi, mercredi 8h30 à 18h00 jeudi, vendredi 8h30 à 21h00 samedi 8h30 à 17h00